

Diario Independiente fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda



RELIGIÓN / 12

La Diócesis pide apoyo para afrontar el cambio en el modelo de financiación de la Iglesia



CULTURA / 14 y 15

Todo preparado para el inicio de la segunda edición de MUCES, que proyectará 62 películas

AEROPUERTO / 20

El Ayuntamiento de Cantimpalos rechazará el proyecto en un pleno extraordinario

INFRAESTRUCTURAS

El vaciado parcial del pantano del Pontón Alto comenzará el próximo 23 de noviembre

► La Confederación Hidrográfica del Duero dejará un sobrante de 1,85 hectómetros de agua para el abastecimiento de la población ► El presidente del organismo de cuenca, Antonio Gato, recorrió las obras de acondicionamiento de las riberas del río Eresma en Coca

SEGOVIA6 Y 7



FOTO: PEÑALOSA

► Las carreteras de la provincia se cobraron ayer dos vidas en otros tantos accidentes de tráfico ocurridos en la variante SG-20 y en Anaya

► El siniestro ocurrido en la circunvalación de la capital obligó a la Guardia Civil a reordenar el tráfico para retirar el camión implicado en el suceso.

SEGOVIA18

DEPORTES

El pabellón junto al colegio Carlos de Lecea se llamará María Martín

► La gimnasta olímpica segoviana expresa su agradecimiento por esta distinción y confía en "estar a la altura" ► El concejal de Deportes espera recibir las obras antes de fin de año

DEPORTES36



HOY GRATIS
24ª lámina
La Granja. Palacio (La Alameda),
entre 1932-1936

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

La fábrica de vidrio llega a los 50 años y la mayor d...

Y ADEMÁS...

AVE: Faltan 38 días



RIAZA

Cincuenta pueblos se beneficiarán del "Transporte a la Demanda"

Cerca de cincuenta pueblos de la comarca de Rianza se beneficiarán, a partir del próximo 3 de diciembre, del sistema "Transporte a la Demanda". Antes de que concluya este año, 166 núcleos segovianos habrán adoptado este sistema.

SEGOVIA19

URBANISMO

El PP critica la ordenación de las zonas históricas en el PGOU

Los populares lamentan el recurso a los planes especiales para estos entornos.

SEGOVIA8

INFRAESTRUCTURAS

El PP se interesa por el respeto medioambiental en el acceso a la estación del AVE

SEGOVIA9

SOCIEDAD

Agentes sociales denuncian la situación de hacinamiento en la cárcel de Perogordo

SEGOVIA16

FAMILIA REAL

Zarzuela anuncia la separación de los Duques de Lugo de forma temporal

SOCIEDAD32

TRIBUNALES

Multa de 3.000 euros para los autores del chiste sobre los Príncipes

NACIONAL28

HOY NEGOCIO
Estilo de vida

de LUNES a VIERNES GRATIS
con EL ADELANTADO DE SEGOVIA

|TRIBUNA| FRANCISCO PUCH

¿Por qué no te callas?

A ESTAS CINCO PALABRAS que figuran en este título que fueron pronunciadas por el Rey; yo añadiría "mono", tal vez pensando que a una inmensa mayoría de españoles, nos hubiera gustado pronunciarla.

Pero el Rey, con la energía de que está investido por su regio cargo debe mostrar ante sus súbditos que somos todos los españoles, incluso los amantes y defensores de la República, siendo el Jefe del Estado Español, hizo callar a un botarate fascista que estaba insultando a España, en la persona de uno de los presidentes del Gobierno de España, que fue elegido democráticamente, como el actual, y semejante insulto a España no lo podía permitir su Rey.

Como Rey de España y Jefe del Estado Español, don Juan Carlos estuvo enérgico, no nervioso como ha querido aventurar algún inexperto periodista; un rey no puede estar nervioso cuando da

una orden o toma una decisión; estuvo enérgico, autoritario como debe estar un rey, pero comedido en su expresión, palabras las justas, aunque muchos habrían añadido lo de "mono", que no otra cosa es ese tirano fascista que, por la fuerza, está ocupando hoy la presidencia de un pueblo tan leal a España como Venezuela.

Que no olvide ese presidente que si su país es hoy lo que es, se lo debe a los reyes antepasados de Don Juan Carlos que llevaron la civilización a aquellas tierras; de no haber sido así, tal vez andarían hoy en taparrabos y atravesando sus narices con los huesos de la caza.

Dicen las noticias que la frase del rey está hoy dando la vuelta al mundo en los móviles y ordenadores. Tal vez si añadimos lo de "mono", sea el principio del fin de la dictadura de un tirano fascista, avasallador de un pueblo y el inicio de una auténtica democracia.

|TRIBUNA| JOSÉ LUIS CASLA MARTÍN

Carta abierta al presidente

ME PERMITO DIRIGIRME A USTED, SR. PRESIDENTE, en representación de los sentimientos a menudo contradictorios de muchas personas que piensan como yo y que desearían transmitirle lo que nos dicta nuestra conciencia sobre usted y su labor como presidente de este País, confiando en que su difusión contribuya a crear un estado de opinión más que se pueda contrastar con las múltiples que ya existen y que son las que me han animado a redactar estas líneas cargadas de sinceridad y buena fe, ausentes de malicia o de una cínica doble intención que en cualquier caso el respeto que siento hacia su persona me lo impediría.

Conozco a mucha gente que no simpatiza ni con su persona ni con su obra, - y esto no es una frase hecha - que no ponen en duda su buena intención, que piensan que usted obra con arreglo a lo que su conciencia y su ideología le dictan y que lo hace con total rectitud en la seguridad de que está haciendo lo que debe. En definitiva, no dudan de su buena fe, pero naturalmente, consideran que está completamente equivocado y en el mejor de los casos le tachan de ingenuo.

En el otro extremo están los otros, los mal intencionados, aquellos que quieren hacerle daño con sus opiniones ausentes de sinceridad, por rivalidad política o personal y que no merecen la menor consideración. Tergiversan los hechos y tratan por todos los medios de desacreditarle valiéndose de cuantos ruines medios tienen a su alcance. Se salen del ámbito y la intención de esta carta que surge de las contradicciones que su personalidad me sugiere, pero siempre dentro de la leal y sincera compostura basada en el respeto hacia su persona

y el cargo que ostenta.

Donde entonces quedo yo y cuantos así pensamos. En el centro. No en el centro político, porque no pertenecemos a él. No estamos ni en el extremo que le considera un ingenuo - aunque la mente nos traicione a veces - ni por supuesto en el otro extremo. Somos de izquierdas y pensamos como tales y coincidimos con usted en muchas más cosas de las que nos separan.

Pero no compartimos con usted algunos comportamientos, algunas actitudes, algunos hechos. No entendemos cómo el presidente de la décima potencia industrial del mundo, sea casi ninguneado por el presidente de la primera potencia. No me digan que no les importa. A mí si me importa y a mucha gente también. Claro que tampoco comprendo cómo un presidente puede llegar a cometer un acto tan pueril como el de no levantarse ante los signos representativos de una nación, sea cual fuere, porque esos signos representan a todos los ciudadanos de ese país, no solamente a una persona por muy detestable que sea o le parezca, y tienen derecho a sentirse ofendidos. Un presidente está muy por encima de esos comportamientos.

No aprobamos su actitud que calificamos de débil en todo lo que atañe a su relación con los nacionalismos, ante los que pensamos debería haberse mostrado más enérgico. Desaprobamos también su comportamiento ante el llamado proceso de paz, llenos de puntos oscuros que no han hecho sino sembrar de dudas a todos aquellos que creemos en el diálogo pero no llevado en la forma que lo ha hecho, a veces con ausencia total de una necesaria transparencia que no ha hecho sino sembrar la duda en la opi-

nión pública, hasta el punto de quedar desairado ante diversos acontecimientos de variada índole que tuvieron lugar en fechas pasadas relacionados con dicho proceso de paz.

Asimismo, no creemos que sea de recibo la poca o nula presencia de nuestro país en el mundo. No nos hacemos respetar y eso repercute en nuestras relaciones internacionales que son las culpables de la poca representatividad de España en la escena internacional. La décima - incluso la octava - potencia mundial no puede estar a esa altura y usted, señor presidente, es el responsable de esta situación y de todas las demás, no sólo de hecho, sino de derecho y aunque usted nunca las rehuye, sino todo lo contrario, siempre las asume, no nos basta con esto y nos gustaría que se mostrase más enérgico de vez en cuando, más rotundo, más seguro, más firme ante determinados acontecimientos.

Estoy seguro, señor presidente, que está al tanto de la general opinión cada vez más extendida de su fama de blando, de bueno, incluso en ocasiones, como ya he resaltado, de ingenuo. Ninguna de ellas creo que sea la adecuada para el presidente de un país. No es necesario dar un giro de ciento ochenta grados que le llevarían al extremo contrario y que igualmente denostaríamos.

Señor presidente. No necesito felicitarle por todo aquello que considero ha hecho bien. También mucho ha sido lo positivo y en esas estamos con usted. No obstante esa es su obligación y no considero necesario halagar su vanidad con ello. En cualquier caso y dado que nunca he dudado de sus buenas intenciones, le deseo la mejor de las suertes.

Atentamente.

NORMAS DE COLABORACIÓN

Los escritos y cartas dirigidos a esta sección no deberán exceder de 30 líneas y han de llegar debidamente identificadas con nombre, número de DNI, dirección y teléfono de contacto.

La Dirección de El Adelantado de Segovia se reserva el derecho a resumirlas y no se mantendrá correspondencia escrita, personal ni telefónica, sobre las mismas.



Atalaya

Avda. Fernández Ladreda, 20
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54
40002 SEGOVIA

¿TIENE DIFICULTADES PARA OIR BIEN?
ATALAYA TIENE LA SOLUCIÓN
APARATOS PARA SORDOS A PARTIR DE 660 €



Al fin encuentras lo que estabas buscando

Internos
Externos

Sonido digital, el más natural

RELOJERÍA
JOYERÍA
ZUSAN - 6

Avda. Fernández Ladreda, 14
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA

|REVISTA DE PRENSA| EDITORIALES

EL MUNDO

Refleja los datos de una encuesta sobre el juicio del 11-M y dice que "el hecho de que haya casi el doble de escépticos sobre la propia autoría material que de críticos con la sentencia indica que existe una opinión ilustrada que es muy consciente de que el tribunal estaba condicionado y constreñido por la instrucción" y añade que "en las piezas separadas que Juan del Olmo mantiene abiertas puede residir la esperanza más concreta de que eso suceda ahora".

LA VANGUARDIA

En su editorial titulado "La ambición empresarial catalana" afirma que "el llamamiento que ha hecho el Círculo de Economía a los empresarios catalanes para que asuman con ambición los retos de la globalización resulta sumamente oportuno en unos momentos tan determinantes para Cataluña como los actuales".

EL PAIS

Señala que "si no se pactan relaciones claras y estables entre los Gobiernos y las empresas, es de temer que las reivindicaciones razonables sobre los recursos nacionales se conviertan en un simple expolio de las cuentas de resultados de las firmas extranjeras. No es de extrañar que empresas españolas estén considerando la hipótesis de retirar sus inversiones en la zona, y de Venezuela en particular, a pesar del coste de semejante decisión".

LA RAZÓN

Alude a un informe presentado por el Círculo de Economía, organización que agrupa a empresarios catalanes, y que señala que ha llegado el momento de que los empresarios catalanes hagan 'autocrítica' por su falta de ambición y no secunden el 'victimismo' de los políticos. En este sentido, afirma que "es perfectamente comprensible que en ocasiones el empresario de Cataluña sea incapaz de comprender esa obsesión de sus dirigentes por acentuar la diferencia en lugar de potenciar lo mucho que les une con el resto de España".

ABC

Afirma que "el Gobierno tiene que enfrentarse decididamente al presidente venezolano y restaurar, si sabe y quiere, el prestigio internacional de España. Claro es que para conseguir este objetivo España necesita lo que no tiene: aliados fiables y con peso específico".

| LAS PALABRAS Y LA VIDA | ALBERTO MARTÍN BARÓ

| TRIBUNA | JUAN MANUEL GARROTE DÍAZ (*)

Latines



LOS ESCRITORES DE ARTÍCULOS Y COMENTARIOS PERIODÍSTICOS -no solo a ellos, claro- les gusta citar dichos en latín. Hasta aquí, nada que objetar. La objeción que puede y debe hacerse es que, con frecuencia, sus citas son incorrectas. Pondré tres ejemplos que me han saltado a la vista recientemente en mis lecturas.

El director de un periódico de ámbito nacional utilizaba hace unas semanas la expresión latina "audax fortuna iuvat", en la que cualquier estudiante de los siete cursos del bachillerato detectaría el error de ese nominativo singular "audax" donde debería decir "audaces", acusativo plural, para significar: "la fortuna ayuda a los audaces". Pero además yo añadiría que el verso de Virgilio en la "Eneida" (10, 284), del que procede el aforismo, reza literalmente "audentes Fortuna iuvat", que podría traducirse al castellano como "la diosa Fortuna ayuda a los que se arriesgan".

Un docto profesor de Lengua y Literatura española, a propósito del tópico "cualquiera tiempo pasado fue mejor", apostilla, tal vez distraído: "lau-

datio temporis actio". De nuevo se cuele en la frase un nominativo singular y de un sustantivo, "actio", en lugar del genitivo de un participio o adjetivo, "acti". Y aunque la sentencia "laudatio temporis acti", "alabanza del tiempo pasado", queda gramaticalmente correcta, no fue eso lo que expresó Horacio en su epístola "Ad Pisones" (173), también conocida como "Ars poetica", en la que se refiere al "laudator temporis acti", "elogiador del tiempo pasado".

El último gazapo que quiero reseñar es muy común y se ha deslizado a propósito de la matanza del 11-M. En vez de "cui prodest", "a quien beneficia" -se sobreentiende un delito-, muchos escriben "qui prodest", cambiando el dativo de interés "cui" por el nominativo "qui". La locución, que por extenso es "cui prodest scelus, is fecit", "a quien beneficia el crimen, ese lo cometió", está tomada de "Medea" (500-501), tragedia de nuestro compatriota Séneca.

Tal vez esos lapsus se deban a que los autores de los mismos no pasaron del nominativo, que es el primer caso de la declinación latina. Y esto suponiendo, lo cual ya es mucho suponer, que alguna vez en su vida hayan estudiado la lengua de Virgilio, Horacio y Séneca.

¿Se debe investigar en salud en Segovia?

SEGOVIA, con una población cercana a 160.000 habitantes, está atendida por aproximadamente 450 veterinarios, 250 farmacéuticos, 800 enfermeras, 750 médicos y algunas decenas de trabajadores sociales y psicólogos. Exceptuando los psicólogos que tienen una facultad en nuestra provincia, el resto de los profesionales aludidos dejaron ya las aulas universitarias lejos de los lugares donde ejercen su profesión.

Si bien es un hecho incontestable que la investigación debe tener como punta de lanza a las Universidades, esto traería como consecuencia que en Segovia, no se estaría investigando en temas de salud, o que al no tener el sustento de la Universidad la importancia de lo que se investiga es relativa.

Quizás para ser más preciso en la importancia del tema que quiero plantear habría que aclarar algunos conceptos:

La investigación es un proceso que procura obtener información relevante y fidedigna para entender, verificar, corregir o aplicar lo aprendido. El objeto de la investigación es obtener nuevos conocimientos con métodos que aseguren la garantía de obtención de una verdad contrastable por toda la comunidad científica.

La investigación recoge datos de fuentes primarias y los sistematiza para el logro de nuevos conocimientos. No es investigación confirmar o recopilar lo que ya es conocido o ha sido escrito o investigado por otros. La característica fundamental de la investigación es el descubrimiento de principios generales.

La investigación tiene un proceso muy riguroso, este proceso contiene los siguientes pasos: elección del tema, objetivos, delimitación del tema, planteamiento del problema, metodología.

Una vez sistematizados los datos

son registrados y expresados mediante un informe o documento de investigación, en el cual se indican la metodología utilizada y los procedimientos empleados para llegar a las conclusiones presentadas, las cuales se sustentan por la misma investigación realizada.

Por todo lo antedicho, se puede concluir que la investigación es enormemente beneficiosa para la sociedad, puesto que se hace de forma rigurosa y con intención de aportar algo, pero no tomando a la sociedad como un ente lejano y abstracto que no tiene que ver con nuestra población segoviana, sino que la investigación de ámbito local es necesaria, porque los modelos de intervención no pueden ser transferidos automáticamente desde un emplazamiento a otro y quizás lo que ocurre en otro sitio al aplicarlo en nuestra población el resultado sea distinto.

Pero no solo es importante por los descubrimientos de nuevas tecnológicas, o el ahorro económico de los distintos descubrimientos que mejoran la salud; sino que, como añadido, la investigación es un proceso de aprendizaje que coloca al profesional de mejor capacidad y mayores conocimientos para ejercer su profesión.

Suplir las carencias de Segovia en Facultades, es difícil, no obstante grupos de profesionales se reúnen y organizan para intentarlo, así nos encontramos con la Asociación científica segoviana para la investigación sanitaria, formada desde nuestro hospital provincial pero que se nutre también de profesionales de fuera de ella, Los convenios que periódicamente realiza el Colegio de veterinarios con la SEK, los grupos de trabajo que realizan los farmacéuticos desde su colegio, los grupos de enfermeras que presentan trabajos de investigación en congresos, La Fundación Científica del Colegio de Médicos, e incluso profesionales

aislados, todos ellos con una gran ilusión y una fortaleza e inquietud intelectual a prueba de desaliento nos aportan continuamente nuevos estudios y aportaciones que benefician a la sociedad segoviana; no podemos olvidar tampoco la ayuda que suponen las becas de investigación que oferta todos los años Caja Segovia y de las cuales muchos de estos profesionales se han beneficiado.

Nos queda ese anhelado impulso que significa la Facultad de Ciencias de la Salud que la Universidad de Valladolid nos va a construir y en la que además de terapia ocupacional y podología, se incluya la diplomatura de enfermería; la oportunidad es este momento; implementaría el ambiente científico sanitario, ahorraría gastos a tantas familias segovianas que envían a estudiar a sus hijos fuera de la provincia, atraeríamos estudiantes de otros lugares y enseñaríamos a nuestros alumnos en el sitio donde luego se pondrían a trabajar.

Un ambiente favorable puede estimular al investigador en los momentos de desánimo: es precisamente el clima científico, el ambiente de trabajo en facultades, departamentos o servicios y centros de investigación lo que, con más frecuencia, suple con creces otras carencias.

Mientras todo esto llega, sigamos haciendo investigaciones sanitarias básicas en el consultorio, en la oficina de farmacia, en el despacho, en la práctica diaria. ¡Hay tanto que encontrar, tanto que saber, tanto por compartir! No dependamos de lo escrito por otros, confirmemos si realmente así sucede en nuestro medio. No seamos dependientes de lo que otros escriben o revisan, hagámonos investigadores. Hacer investigación es aprender.

(*) Presidente del Colegio de Médicos de Segovia.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES
EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA
TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebolgar Herranz
Director Comercial:
David Mataranz Casado
Administración de Publicidad:
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres
C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)
40006 Segovia
Teléfono: 921 437 261
Fax 921 442 432

Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º
Teléfono: 921 461 212
40001 Segovia
Correo electrónico de redacción
adelantado@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

| VISTO Y NO VISTO | FOTO: JUAN MARTÍN

Dicho y hecho

Hace algunas semanas, esta sección se hacía eco del mal estado de un concurrido tramo de la calle Sargento Provisional, frecuentemente utilizado por peatones que, literalmente, se jugaban el físico al cruzar con el riesgo de dejar entre los baches un tobillo, o algo peor. En este caso, los buenos oficios de los servicios municipales han hecho posible subsanar este problema y devolver a este tramo su estado original. Sirvan estas líneas para congratularnos de esta demostración de eficacia, y hacemos votos para que se extienda a otras castigadas zonas de la capital.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviárnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



BAR SANTANA



BAR SANTANA, SEGOVIA

Obras de Marta Pascual de Lucas

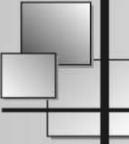
La artista segoviana Marta Pascual de Lucas expone sus últimas obras en el Bar Santana hasta mañana, día 15. (Foto: Fernando Peñalosa).

FIESTAS

Fiestas en los pueblos

El día 22 de noviembre, festividad de Santa Cecilia, es fiesta local en los municipios de Domingo García y Villaverde de Montejo.

UN PASEO POR LA PROVINCIA



EXPOSICIÓN, OFICINAS Y ALMACÉN
MUÑOZ HOSTELERÍA
COMERCIAL ESTABLECIMIENTOS MUÑOZ S.A.
Premio Empresario Segoviano del año 2003



Premio CECAL Oro 2003

C/ Gremio de los caldereros, 16
Parcela- S-46 Polígono Industrial
40195 HONTORIA (Segovia)

Telfs. 921 42 97 62
921 42 96 02
Fax. 921 42 45 40
www.hosteleriasegovia.com
e-mail: cialmunoz@jet.es

AGENDA4

HOY

14 noviembre de 2007
Faltan 48 días para que finalice el año

Santoral

Santos: Serapión, Lorenzo, Clementino y Veneranda.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

- POLICÍA LOCAL921431212
- COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
- PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
- GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
- INF DE CARRETERAS . . .921417131
- BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
- BOMB. COCA921586132
- BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

- EMERGENCIAS061
- HOSPITAL GENERAL . .921419100
- HOSP. POLICLINICO . .921419100
- H. MISERICORDIA .921460115-16
- CRUZ ROJA921440202
- URGENCIAS921440702
- INFOCÁNCER (GRATUITA)
- (24 HORAS)900100036

Transportes

- RADIO TAXI921445000
- ESTACIÓN RENFE . . .902240202
- ESTACIÓN DE
- AUTOBUSES921427707

Otros

- EMERGENCIAS112
- TURISMO921460334
- AYUDA A LA VIVIENDA
- (JUNTA CYL)902 22 88 88
- CORREOS921461949

Instituciones

- SUBDELEGACIÓN DE
- GOBIERNO921759000
- JUNTA DE
- CASTILLA Y LEÓN . . .921417384
- DIPUTACIÓN921113300
- AYUNTAMIENTOS
- SEGOVIA921419800
- AYLLÓN921553000
- CANTALEJO921520001
- CANTIMPALOS921496009
- CARBONERO
- EL MAYOR921560002
- COCA921586011
- EL ESPINAR921181700
- FUENTEPELAYO921574000
- MOZONCILLO921577392
- NAVALMANZANO . . .921575002
- NAVA DE LA ASUNCIÓN921580036
- NAVAS DE ORO921591000
- PALAZUELOS
- DE ERESMA921449354
- RIAZA921551016
- SAN ILDEFONSO921470018

EXPOSICIONES

Marta Pascual
Obras de Marta Pascual de Lucas en el bar Santana. Hasta el 15 de noviembre.

BAR SANTANA

Carteles

Obras seleccionadas en el Premio de Carteles Caja Madrid 2007, dedicado al Planeta Sano. Hasta el 26 de noviembre.

CASA DE LOS PICOS

Javier Cuadrado

Muestra fotográfica de Javier Cuadrado en el Centro Cultural San José. Hasta el 7 de diciembre.

CENTRO CULTURAL SAN JOSÉ

Marisol de Marcos

Exposición de acuarelas. Hasta el día 30.

GALERÍA NÉLIDA

Lara Mazagatos

Fotografías de la segoviana Lara Mazagatos en la sala de exposiciones de Horizonte Cultural (plz. Conde Alpuente). Hasta el día 30.

HORIZONTE CULTURAL

María García López

Dibujos de María García López. Hasta el 30.

LA TAHONA DE SAN LORENZO

'De Tiziano a Tapies'

Muestra "Aún aprendo. Últimas obras de Tiziano a Tàpies". Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente. Hasta el 13 de enero de 2008.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

'100 años de juguetes II (1950-1975)'

La exposición "100 años de juguetes II (1950-1975)" puede visitarse en el Museo Rodera Robles. Hasta diciembre.

MUSEO RODERA ROBLES

Universidad de Valladolid

Hoy, día 14, a las 19.30 h., inauguración de la exposición fotográfica de FOCALE "Miradas desde el campus" en el Palacio de Mansilla (c/ Trinidad, 3). Hasta el 10 de diciembre.

PALACIO DE MANSILLA

Francisco Leiro

"El jardín de las delicias", intervención de Francisco Leiro en el Romeral de San Marcos de Leandro Silva. Hasta el 25 de noviembre.

ROMERAL DE SAN MARCOS

Aurelio Martín

"Líbano: la vida sobre un polvorín", muestra fotográfica de Aurelio Martín en la sala Juan Luis Misis. Hasta el 30 de noviembre.

SALA JUAN LUIS MISIS

Varias exposiciones

Mesa Esteban Drake en la Sala de las Caballerizas hasta el 25 de noviembre.

"Descalzas Reales: El legado de la Toscana". Salas del Palacio. Hasta el 25 de noviembre.

TORREÓN DE LOZOYA

Jorge Bodelón

'Mirada europea: destino, Egipto'. Fotografías del licenciado en Comunicación Audiovisual por la Universidad SEK Jorge Bodelón. Sala de Exposiciones. Hasta el 30 de noviembre.

UNIVERSIDAD SEK

Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 20,00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

AGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

EMPRESAS



Colaboración. Los presidentes de Asetra, José N. Soriano Gordón, y de Caja Segovia, Atilano Soto Rábanos, han firmado un convenio de colaboración de ambas entidades para favorecer el desarrollo socioeconómico de los transportistas segovianos, con el objeto de que logren el mayor grado de eficiencia y calidad en sus actividades. (Foto: Kamarero)

Paleolítico y visigodo

Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el telf.: 921 566108.

BERNARDOS

Real Fábrica de Cristales

"Vidrio Finlandés: 1930-1990. Colección de la Real Fábrica de Cristales" en la Sala del Rospamento. Hasta el 25 de noviembre.

Y "La fragilidad en el tiempo. El vidrio en la antigüedad". Piezas de la época en el Imperio romano. Hasta el 25 de noviembre.

Muestra "Fábrica de La Granja" con motivo del 50 aniversario de la Fábrica de Cristal, actualmente SGD La Granja. Hasta abril de 2008

LA GRANJA. CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO

Chus y Celia de Coca

Muestra "La visión genética" de Chus y Celia de Coca. Hasta mañana 15 de noviembre.

LA GRANJA. GALERÍA GARAJARTE

Isabel Alosete

Acuarelas de Isabel Alosete en Zaca hasta el 25 de noviembre.

LA GRANJA. GALERÍA DE ARTE ZACA

Rosa y Celia Palomares

Acuarelas y óleos de Rosa y Celia Palomares, en la librería Atenea. Hasta el día 30.

LA LASTRILLA. LIBRERÍA ATENEA (EL SOTILLO)

Didier Gasc

Muestra "Memorias", de Didier Gasc. Hasta el 30 de noviembre.

RIAZA. GALERÍA FONTANAR

MÚSICA

Actuación infantil

Dentro de las actividades organizadas por la

Junta de Castilla y León y la Diputación de Segovia en esta Campaña Escolar, hoy, 14 de noviembre, El Rap de la Tarara llega al Salón La Panera, de Abades, para los alumnos del C.R.A. Los Llanos, a partir de las 11.00 horas.

ABADES

Filarmónica de Segovia

Dentro de la programación de la temporada 2007-1008, la Filarmónica de Segovia ha programado para hoy miércoles un concierto del pianista Sergei Tarasov, ganador del C.I. de Las Rozas. A las 20.00 horas en la Sala de Actos de la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce.

SAN QUIRCE, SEGOVIA

GASTRONOMÍA

Jornadas Gastronómicas

VII Jornadas Gastronómicas de las Setas. Hasta el 2 de diciembre en el restaurante el Portón de Javier, de Marugán.

MARUGÁN. PORTÓN JAVIER

OTRAS ACTIVIDADES

Comunicación en la familia

Hoy, miércoles, a las 17.30 h., charla sobre "La comunicación en la familia" a cargo de Belén Peñas Pascual en el Centro Cultural de San Millán (c/ Echegaray, 2).

SEGOVIA. CENTRO CULTURAL SAN MILLÁN

Prevención laboral

Hoy, a partir de las 10.00 h., jornada divulgativa "Prevención laboral y amianto", organizada por la Oficina Territorial de Trabajo de la Junta de Castilla y León en Segovia. En la jornada participarán expertos en la materia de

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: Hernández Useros. Santa Teresa de Jesús, 24 (barrio de El Carmen).

MAÑANA: Día y noche: Pérez-Lobo González. Plz. Ramiro Ledesma, 1. (Barrio San José).

EL ESPINAR Hoy, despacho de la Av. Hontanilla, 18.

OTRAS LOCALIDADES:

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias situadas en las localidades de Cantalejo, Boceguillas y Torre Val. De 10,00 a 22,00 h. permanecerán abiertos los despachos de Hontalbilla, Navalmanzano, Nava de la Asunción y La Granja. De 10,00 a 20,00 h, farmacia de Villacastín.

AUTOGARSA
OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches
921 425 512
SEGOVIA



MES DEL ZAFIRA
OPEL
HASTA 4.800 €
DE DESCUENTO

diversos sectores y de la Administración. (Plz. de Los Espejos, 1).

SEGOVIA. DELEGACIÓN TERRITORIAL DE LA JUNTA

Residencia Mixta

Actividades organizadas en la Residencia Mixta de Personas Mayores. Hoy, a las 18.00 h., merienda espectáculo en el rte. Lago. El autobús saldrá del centro a las 16.45 h.

SEGOVIA. RTE. LAGO

Educación ambiental

Hoy, de 16.00 a 18.00 h., actividad dentro del programa de educación ambiental "Sepúlveda mira al Duratón" destinado a la asociación de mujeres "Virgen de las Pucherillas" de esta localidad. Organiza la Delegación Territorial de la Junta en Segovia. El próximo sábado, día 17, taller de introducción a la alfarería destinado a la población infantil de Sepúlveda, Sebúlcor y Carrascal del Río en la Casa del Parque de las Hoces del Río Duratón.

SEPÚLVEDA

Reflexiones sobre el cambio climático

Mañana, jueves, 15 de noviembre, CIMA, Científicos por el Medio Ambiente, presenta la campaña 'Ego', con conferencias relacionadas con el cambio climático. Desde las 18 horas en el Centro Asociado de la Uned en Segovia, plaza de Comenares, 1.

SEGOVIA. CENTRO ASOCIADO DE LA UNED

Conferencia sobre arte

El artista Cristino de Vera ofrece hoy, 14 de noviembre, una conferencia sobre 'El camino imposible hacia la luz'. Comenzará a las 19.30 horas en el Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente.

MUSEO ESTEBAN VICENTE. SEGOVIA

Mesa redonda sobre biología

La Facultad de Ciencias Experimentales de la Universidad SEK celebra mañana, jueves, una mesa redonda que reunirá a cuatro antiguos alumnos pertenecientes a distintas promociones de Biología de la Universidad, que ya son auténticos profesionales de su disciplina. Comenzará a las 12.30 horas en la Sala Capitular.

SEGOVIA. UNIVERSIDAD SEK

Conferencia sobre el conflicto Palestino-Israelí

El doctor Abraham Haim, de la Universidad de Tel-Aviv, abrirá mañana, día 15, el Programa Interuniversitario de la Experiencia de la Junta de Castilla y León en la extensión de Cuéllar. El acto inaugural se desarrollará a partir de las 17.00 horas en el Centro de Día de Cuéllar, presidido por el rector de la Universidad SEK, José Javier Sarría Odiaga.

CUÉLLAR

Conferencia sobre la lactancia

El próximo viernes, 16 de noviembre, dentro del II Ciclo de Conferencias sobre la lactancia materna que organiza la Asociación de Madres para el Apoyo a la Lactancia Materna, en el Salón de Actos del campus de Segovia de la Universidad de Valladolid (Calle Trinidad, 3), sesión sobre 'Como seguir ama-

FESTIVAL DE CINE



Hoy miércoles comienzan las proyecciones de la Muestra de Cine Europeo. Las entradas para la Muestra de Cine Europeo de Segovia pueden adquirirse en el Centro de Recepción de Visitantes, en el Azoguejo, y también por correo electrónico (info@turismodesegovia.com). Más información, en www.muces.es y páginas 14 y 15 de este diario.

mantando en momentos críticos', a cargo de la pediatra Ana Isabel Ripoll. A las 18.00 horas.

SALÓN DE ACTOS DE LA UVA. CAMPUS DE SEGOVIA

CONVOCATORIAS

Asamblea General de la AMPA 'Doctor Laguna'

La AMPA 'Doctor Laguna' celebrará su Asamblea General Ordinaria y Extraordinaria mañana 15 de noviembre. Será en la biblioteca del I.E.S. Andrés Laguna de Segovia a partir de las 19.00 horas.

SEGOVIA. I.E.S. ANDRÉS LAGUNA

Curso de comunicación

"Crudo, cocido y comunicado" es el título que recibe un curso intensivo de especialización sobre la comunicación en alimentación y gastronomía. Está dirigido y organizado por el Grupo de Análisis de la Comunicación, con el soporte técnico, logístico y mediático de la Cadena Cope. Se desarrollará desde hoy, día 14, al 16 de noviembre en el Palacio de la Floresta. Información y matrícula en COPE Segovia.

COPE SEGOVIA

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tif. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tif. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tif.: 921 466720. e-mail: infor@turismodesegovia.com. Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas. Además los puntos de información de la Rotonda del Pastor y de Autobuses, de 10,00 a 17,30 horas.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA Tif 921 461426. Horarios: cerrado lunes tarde y martes; mañanas, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tif. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tif 921466720. Horarios: cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 18,30 h. y de 15,30 a 18,00 h. (Cerrada durante noviembre).

MONASTERIO DEL PARRAL Tif. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; de martes a sábado, de 10,00 a 12,30 h. y de 16,15 a 18,30 h. Domingos, de 10,00 a 11,30 y de 16,15 a 18,30 h.

TORREÓN DE LOZOYA Tif. 921 46 24 61: Laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE Tif. 921 46 20 10: Cerrado los lunes; de martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h.; sábados, de 11,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 11,00 a 14,00 h.

MUSEO ZULOAGA San Juan de los Caballeros. Tifs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 horas. Cerrado los lunes.

MUSEO DE SEGOVIA Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tif. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 20,00 h.; domingo y festivos, de 10,00 a 14,00 h.

AGENDA SOCIAL



Cumpleaños. Lucía-Hilda es una niña de ocho años que con un buen olfato para encontrar nísca-los vio uno de 480 gramos, como la gorra de su padre.



Felicitación. Ana Rita celebra hoy su cumpleaños y las primeras felicitaciones la han llegado de parte de sus padres y sus hermanos.



Pasteleros. El IES La Albuera de Segovia ha acogido una presentación-demostración de productos destinados a los profesionales de la pastelería y hostelería, que han patrocinado las firmas Masterline-Croexsa, Comercial Segood y la Asociación de Pasteleros Segovianos.



¿MUEBLES?
THERMOBEL

LA MAYOR EXPOSICIÓN
DE CASTILLA

Salones clásicos, modernos y
de estilo rústico



POLÍGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»

TELÉFONO 921 423 953 - SEGOVIA

VENTA DIRECTA

Abierto incluso sábados tarde

► INFRAESTRUCTURAS

La CHD invertirá más de 27 millones en la provincia en 2008

Río Eresma. El presidente de la Confederación visitó ayer las obras de mejora de las laderas del río Eresma a su paso por la localidad de Coca

J.H. / COCA

El presidente de la Confederación Hidrográfica del Duero (CHD), Antonio Gato, anunció ayer en Coca que el organismo de cuenca invertirá el próximo año en la provincia segoviana más de 27 millones de euros. De esta cantidad, 17,8 millones irán destinados a poner en marcha las soluciones alternativas a la presa de Bernardos, unas actuaciones encaminadas a regular el río Eresma, solucionar los problemas de abastecimiento que sufre la zona, y a la recuperación del acuífero de los Arenales. Antonio Gato hizo estas declaraciones en la visita que ayer realizó a las obras de adecuación de las laderas del río Eresma a su paso por Coca, en la que estuvo acompañado por el subdelegado del Gobierno en Segovia, Juan Luis Gordo, y el alcalde de Coca, Juan Carlos Álvarez.

Gato señaló que en los presupuestos del año 2008 aparece también una partida de 2,9 millones de euros para la puesta en marcha de la segunda fase de los trabajos de abastecimiento de la Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza, "que consistirá en la ejecución de la estación de tratamiento de agua potable y en la construcción de depósitos regulados y una red de tuberías de distribución, con una longitud aproximada de 100 kilómetros". "Una vez que terminen

las obras, —apuntó— que cuentan con un presupuesto cercano a los 15 millones de euros, se dará servicio a 19 municipios de la zona de Villa y Tierra de Pedraza con 38 núcleos de población y se podrán satisfacer las necesidades de 17.000 habitantes".

Por otro lado, 2,8 millones se destinarán a terminar las obras de suministro de agua y acondicionamiento de las fuentes del palacio de La Granja y más de un millón al plan de conservación y mantenimiento de cauces. Otro medio millón de euros se invertirán en el sistema automatizado de información hidrológica SAIH y 250.000 euros en la adecuación de diversos elementos de los embalses de la provincia al reglamento técnico sobre seguridad de presas.

ADECUACIÓN DE LAS RIBERAS

El presidente de la CHD visitó ayer las obras de mejora de la capacidad de desagüe del río Eresma y de protección de las márgenes del río en "Torre de San Nicolás" en el término municipal de Coca. Los trabajos, que se están ejecutando, corregirán el mal estado en que se encuentran los taludes de la margen izquierda del río, a la altura del casco urbano, donde se producían desprendimientos que estaban poniendo en peligro las vi-



Las autoridades locales y del organismo de cuenca visitaron las obras que se están acometiendo en las riberas del río Eresma a su paso por Coca

INVERSIONES DE LA CONFEDERACIÓN HIDROGRÁFICA DEL DUERO EN SEGOVIA

PRESUPUESTOS GENERALES DEL ESTADO 2008

TIPO DE ACTUACIÓN	ACTUACIÓN	PGE 2008
ABASTECIMIENTO	ALTERNATIVAS PRESA DE BERNARDOS	17.829.000 EUROS
	COMUNIDAD DE VILLA Y TIERRA DE PEDRAZA	2.942.000 EUROS
	FUENTES DEL PALACIO DE LA GRANJA Y SAN ILDEFONSO	2.850.230 EUROS
RESTAURACIÓN HIDROLÓGICO-FORESTAL	PROTECCIÓN DE LAS MÁRGENES DEL RÍO ERESMA EN COCA	400.000 EUROS
DEFENSA Y PREVENCIÓN DE AVENIDAS E INUNDACIONES	PLAN CONSERVACIÓN Y MANTENIMIENTO DE CAUCES	1.050.000 EUROS
	SISTEMA AUTOMATIZADO DE INFORMACIÓN HIDROLÓGICA	500.000 EUROS
SEGURIDAD DE PRESAS	VARIAS ACTUACIONES EN PRESAS DE LA PROVINCIA	250.000 EUROS
CALIDAD Y USOS DEL AGUA	CONTROL CALIDAD AGUAS SUPERFICIALES Y SUBTERRÁNEAS	1.400.000 EUROS
	RED CONTROL CAUDALES / VIGILANCIA DE RÍOS	
ACTUALIZACIÓN E INFORMATIZACIÓN DEL REGISTRO DE AGUAS (ALBERCA)		
TOTAL SEGOVIA PGE 2008:		27.221.230 EUROS

viendas y el resto de las edificaciones ubicadas en la parte alta del talud.

Las obras, además de evitar la erosión en el pie de los taludes, tienen como objetivo aumentar la sección fluvial del río y mejorar su capacidad de desagüe, así como estabilizar y regenerar las márgenes erosionadas, mediante tratamientos vegetales y actuaciones selvícolas.

Los trabajos se han dividido en dos tramos de actuación, aguas arriba y aguas abajo del Puente Romano de Coca. En la margen derecha se llevarán a cabo labores de desbroce y limpieza, mientras que en la margen izquierda ha comenzado ya la construcción de un muro de escollera con el objetivo de evitar la erosión del pie del talud.

Esta actuación está incluida en

el convenio firmado con la Consejería de Medio Ambiente de la Junta de Castilla y León en materia de restauración hidrológica forestal en el marco del programa Operativo Integrado de Castilla y León 2000-2006. Las actuaciones incluidas en este convenio son financiadas en un 70% por la Confederación Hidrográfica del Duero y en el 30% restante por la Junta de Castilla y León.

MES DEL KM 0 SEAT INFORMACIÓN SIN COMPROMISO 600 586 509

VEHÍCULOS A ESTRENAR A PRECIOS DE VEHÍCULO DE OCASIÓN

Ejemplos:	LEÓN 2. DTDI STYLANCE	19.200 €	ALTEA 1.9 TDI GREEN:	16.700 €
	ALTEA XL 1.9 TDI STYLANCE	19.100 €	CÓRDOBA 1.9 TDI SPORTRIDER	13.900 €
	TOLEDO 1.9 TDI REFERENCE	17.500 €	IBIZA 1.9 TDI SPORTRIDER	13.600 €

INFÓRMATE

HIGARSA AUTOMOCIÓN

Teléfono 921 420 200
C/ Navacerrada, 25. SEGOVIA



SEAT
auto emoción



la localidad de Coca. /F. PEÑALOSA



El pantano del Pontón Alto se encuentra en la actualidad por debajo de la mitad de su capacidad. /KAMARERO

El vaciado del embalse del Pontón Alto se iniciará el 23 de noviembre

La CHD tiene previsto dejar alrededor de 1,85 hectómetros cúbicos de agua para el abastecimiento a la población

Consolidación de suelo urbano



Juan Carlos Álvarez.

El alcalde de Coca, Juan Carlos Álvarez, agradeció los trabajos que está realizando la CHD en las riberas del Eresma de Coca y aseguró que la villa siempre ha estado ligada al río desde su creación. "No en vano se sitúa en un enclave primordial entre los ríos Eresma y Voltoya, lo que nos ha permitido vivir del río prácticamente durante toda nuestra historia". El alcalde lamentó que en los últimos años "nos hemos olvidado del río, ya que la vegetación ha empujado las aguas hasta la zona urbana y ha provocado la pérdida de gran parte de la muralla". "Además, parte de nuestras rocas se han despeñado y el siguiente paso era la afección de suelo urbano". En este sentido, Juan Carlos Álvarez afirmó que las obras de adecuación de las riberas del Eresma serán un punto de partida para la consolidación del suelo urbano limítrofe con la margen izquierda, "para que volvamos a tener esa calidad tan necesaria en estas aguas urbanas, de las que tanto disfrutaban nuestros vecinos".

El alcalde de Coca aprovechó la visita del presidente de la CHD a la localidad para demandarle la protección de la ermita ubicada junto al río, incluida en el proyecto de acondicionamiento de las riberas del río Eresma.

Además del regidor caucense, también acompañó a Antonio Gato en su visita el portavoz del grupo municipal del PSOE en el Ayuntamiento de Coca.

JUANA HITTA / COCA

La directora técnica de la Confederación Hidrográfica del Duero (CHD), Liana Ardiles, confirmó ayer en Coca que el vaciado parcial del embalse del Pontón Alto comenzará el viernes 23 de noviembre. Las previsiones del organismo de cuenca apuntan a que de los 3 hectómetros cúbicos de agua que registra el Pontón Alto en la actualidad, se dejará durante el desembalsado una cantidad aproximada de 1,85 hectómetros para el abastecimiento de agua de las poblaciones a las que suministra agua este pantano. Hay que recordar que el Pontón Alto tiene un capacidad total de 7,2 hectómetros cúbicos.

El agua que se desembalse del Pontón Alto se destinará al nuevo depósito construido en La Granja para el proyecto de suministro de las fuentes reales, que se independizará de la red de abastecimiento a la población de La Granja. El presidente de la Confederación, Antonio Gato, reconoció que el proyecto, que ya adelantó este diario

en marzo, ha sufrido una variación y un considerable retraso. "La toma que se iba a hacer en un principio en el Pontón Alto iba a ser fija, pero se vio que era una zona muy rocosa y hubiera sido necesario hacer voladuras y tener vacío el pantano más ó menos un mes. Se ha considerado que una toma flotante era la mejor solución, y además garantizará un agua de mejor calidad, al ser superficial", explicó.

Al tratarse de una toma flotante, Antonio Gato afirmó que el vaciado parcial del embalse se alargará unos 15 días, procediéndose después al llenado del Pontón Alto con las lluvias de otoño y primavera. "Pensamos que es un momento óptimo para hacer el vaciado parcial, ya que Segovia va a poder seguir cogiendo agua de la toma a media altura y no de la más baja", apuntó.

La directora técnica de la CHD concretó que el desembalse de agua se alargará hasta el 10 de diciembre. Desde ese día hasta primeros del mes de enero se llevará

a cabo el proceso de hormigonado del nuevo anclaje para la toma, comenzando inmediatamente después del llenado de nuevo del embalse.

Liana Ardiles señaló que la comisión de desembalse de la CHD, en la que están integrados el Ayuntamiento de Segovia y la Mancomunidad de La Atalaya, ya han sido informados del proyecto de vaciado parcial del Pontón Alto.

El presidente de la CHD indicó que las obras para las fuentes reales de La Granja se incluyen en las actuaciones de abastecimiento que la Confederación lleva a cabo en la provincia, con una inversión realizada ya en esta legislatura en Segovia de más de 26 millones de euros. El presupuesto para el proyecto de las fuentes de La Granja alcanza los 3.200.000 euros.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el próximo vaciado del embalse del Pontón Alto en www.eladelantado.com



AZULEJOS TABANERA

Hidromasaje - Muebles de baño - Accesorios - Mamparas - Sanitarios

Nueva gran exposición: Avda. Principal Pol. Hontoria Tel.: 921 44 18 18



► URBANISMO

El PP critica que el PGOU deje la ordenación de las zonas históricas a la espera de planes especiales

El alcalde asegura que tampoco es partidario de esta fórmula y afirma que se han limitado a atender las exigencias de la Junta

A.S.R. / SEGOVIA

La portavoz del PP en el Ayuntamiento de Segovia, Beatriz Escudero, criticó ayer el hecho de que el nuevo Plan General de Ordenación Urbana, que será probablemente aprobado por el Consejo Regional de Urbanismo el próximo 21 de noviembre, "difiere la protección de las áreas históricas de la ciudad a un planeamiento especial que deberá redactarse de acuerdo con las determinaciones de ordenación general incluidas en el Plan General", lo que para Escudero constituye una "decisión sorprendente y preocupante" del alcalde y concejal de Urbanismo, Pedro Arahuetes.

Así, según sostuvo Escudero, se quedan sin medidas de protección concretas y sólo con "ordenación transitoria" todas las zonas históricas de la ciudad, en concreto "todo el recinto amurallado, todo el barrio de San Marcos, el barrio de San Millán, el barrio del Salvador, la mitad del barrio de San Lorenzo, y las edificaciones situadas a ambos lados de la calle San Gabriel, San Francisco, Muerte y Vida, la mitad de la calle José Zorrilla, de la calle de la Plata, la plaza del Carrasco, parte de la calle Santo Tomas, la calle de Antonio Machado completa, la avenida de Padre Claret, Coronel Rexach, y San Antonio del Real, por citar las mas importantes ya que también

quedarían afectadas otras calles secundarias de esas zonas".

El PP subraya que estas zonas se quedan "a la espera de la posterior redacción de uno o varios planes especiales, por lo que se repite la situación que se dio en el Plan General aprobado en 1984, que dejó la ciudad pendiente de la redacción de diversos planes especiales, de los que sólo se aprobaron cuatro en veinte años. Además, hasta que se redacten los planes especiales, las licencias en estas zonas las tendría que conceder la comisión de Patrimonio, "lo que alarga los plazos de concesión de licencias en unas zonas especialmente sensibles y a las que habría que favorecer su rehabilitación", según el PP.

EXIGENCIA DE LA JUNTA Por su parte el alcalde, Pedro Arahuetes, se mostró ayer de acuerdo con Escudero en que diferir la protección de las zonas históricas a la aprobación de planes especiales no es la mejor fórmula; "el problema es que la Junta de Castilla y León no está de acuerdo, porque nosotros planteamos un plan integral para todo el término de Segovia, y fue la Junta la que nos obligó a la redacción de planes especiales; no nos han dejado más opción que asumir ese criterio o irnos a los tribunales a discutir el artículo 43 de la Ley de Patrimonio".



Imagen del casco antiguo de Segovia, que precisará la redacción de un plan especial de ordenación. / JUAN MARTÍN

En cuanto a las licencias, Arahuetes señaló con ironía que ahora se concederán "con mayor agilidad, porque llevan años criticando la lentitud del Ayuntamiento, así que supongo que ahora que

las dará la Junta, irán más rápidas".

Arahuetes insistió en que ahora es momento "de aprobar el nuevo Plan, no de discutir con la Junta, por eso hemos asumido los criterios que nos han indicado".

Ciudadano @delantado



Opina sobre el proceso de aprobación del Plan General de Segovia en www.eladelantado.com

La oposición sostiene que el documento mantiene los errores

Beatriz Escudero sostuvo ayer que el nuevo documento del PGOU presentado por el Ayuntamiento, que en teoría corrige los errores detectados en el primer borrador, mantiene muchos de estos fallos. De acuerdo con Escudero, el nuevo informe considera subsanadas "30 deficiencias de las observadas anteriormente, pero detecta que otras 25 siguen sin corregirse y localiza 19 nuevas deficiencias que no estaban antes. En total siguen existiendo 44 deficiencias en esta documentación que, además, pendiente de lo que diga el informe de Patrimonio".

Según Beatriz Escudero "el Grupo Popular en el Ayuntamiento de Segovia, como lo ha hecho hasta ahora, ofrece todo su apoyo y colaboración al equipo de Gobierno para que Segovia cuente con un Plan General de Ordenación Urbana que sea tal, o sea un Plan General, y esté a la altura que la ciudad y los segovianos merecen". Creemos que el concejal de Urbanismo debe exigir al equipo redactor la presentación de un trabajo adecuado, de calidad suficiente para que Segovia pueda

disponer de un buen Plan General, sin tener que esperar otros diez años y gastarnos otra fortuna en completar la ordenación de la mitad de la ciudad, tal y como pasó con el Plan General de 1984, que fue una de las causas del bloqueo de la gestión del suelo en Segovia. Sabemos que esto es posible. La pelota se encuentra en el tejado del Ayuntamiento de Segovia, que debe ser capaz no solo de subsanar todas las deficiencias detectadas, sino de terminar de elaborar un buen Plan General que sirva para desarrollar un modelo territorial eficaz y sostenible en lugar de eludir y diferir los problemas".

Para la portavoz del Grupo Municipal del Partido Popular "el acuerdo favorable, aunque condicionado, de la ponencia técnica de Urbanismo es una muestra de la buena voluntad de la Junta de Castilla y León para aprobar cuanto antes el nuevo PGOU. Se trata, además, de una ayuda para el Ayuntamiento de Segovia y los segovianos, al concretar cuales son las deficiencias que aún no se han resuelto, lo que le permite trabajar en un marco de seguridad jurídica".



Magnífica promoción de viviendas

Chalets individuales y adosados.

Pisos en bloque de 3 y 4 dormitorios, con 2 baños. Totalmente exteriores.

A sólo 4 km de Segovia y a 6 km del AVE

¡A LA VENTA ÚLTIMAS VIVIENDAS DE LA 1ª FASE!

C/ José Zorrilla, 4 - SEGOVIA www.grupogms.net



921 41 32 32

GMS
inmobiliaria



UNA COL.
AURELIO MARTÍN

“S”

El músico **Fernando Ortiz** definió a **Mariano San Romualdo** "Silverio" como una pieza fundamental del paisaje sonoro de Segovia, porque es indudable que varias generaciones asocian las notas de su dulzaina junto a los gigantes y cabezudos por las calles, en **San Juan** y **San Pedro**. Pero, además, formó parte de las primeras fotografías que se conservan en la retina, en la humana cámara oscura, donde no son ajenas las enormes figuras que veían por la bragueta –concepto inseparable a los primeros recuerdos de la niñez– en una comitiva de personajes con cabezota de cartón en forma de demonio y zambomba de tripa, que siempre abría este dulzainero junto a sus hijos, vestidos con un típico traje de impecable y almidonada camisa de bordado castellano. De estas pequeñas cosas también se construye la vida, y más en un reducido entorno, el que recibía la fiesta con la cara amable de Silverio y su familia, convertidos desde la humildad en dioses de la celebración –como **Dionisio**, el hijo de **Júpiter** en la mitología griega–, de las romerías, los banquetes y las bodas, entre hombres enraizados en la tierra, ropa que ha salía del arca oliendo a membrillo y aromas de rosquillas y de asados. Entonces –lo explicaba **Pepe Diviú** en el disco *Fiesta en Castilla*–, en la plaza, bien temprano, aparecían la dulzaina y el tamboril, que iniciaban la diana para, ininterrumpidamente, concluir con el baile de madrugada. Por fortuna, muchos seres humanos mantienen la tendencia a quedarse con algunos de los recuerdos que le han resultado más gratificantes, lo que suele mejorar su comportamiento; y este folclorista no va a desaparecer. Con permiso del académico **Juan Luis Cebrián** –que advirtió al presidente del Gobierno, **José Luis Rodríguez Zapatero**, de que no es preciso asesinar la ortografía para ganar unas elecciones y le pidió que dejaran de amedrentarnos con las *zetas*– tenemos la suerte de que uno de los personajes claves del alma de la ciudad lleve la s de “Silverio”, de Segovia, de sacrificio, de seriedad y simpatía –que no son incompatibles– de sabiduría –autóctona y autodidacta–, de sencillez... **Manuel Rivas** dice que “la vida es un acto de resistencia y de re existencia; vivimos, revivimos (...) somos lo que recordamos, la memoria es nuestro hogar nómada”. Gracias Mariano por habernos dejado esta fotografía.

http://www.aureliomartin.es

► INFRAESTRUCTURAS

El PP se interesa por el respeto medioambiental en la estación del AVE

El diputado Javier Gómez Darmendrail afirma que el Gobierno central “ha sido incapaz de construir un acceso definitivo y ha optado por uno provisional”

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

Ante la próxima inauguración de la línea de alta velocidad Madrid-Segovia-Valladolid, el diputado popular por Segovia Javier Gómez Darmendrail ha presentado una pregunta al Ejecutivo central en el Congreso de los Diputados para conocer si el Gobierno “piensa mantener el acceso provisional a la estación o tiene prevista otra alternativa que no incumpla la normativa medioambiental, ya que según se ha podido conocer por diferentes medios este vial ocupa dos vías pecuarias”. Así lo asegura el Partido Popular de Segovia en un comunicado de prensa, en el que Gómez Darmendrail afirma también que “el Gobierno del PP dejó encauzadas y presupuestadas todas las obras del AVE Madrid-Segovia-Valladolid, además

de comenzar la construcción del tramo y del túnel que el PSOE nunca se atrevió a proyectar y de dejar señalada la ubicación de la estación en el propio recorrido como demandaban los segovianos”. Asimismo, el parlamentario nacional del PP explica que “el actual Ejecutivo lo único que tenía que hacer era un acceso de dicha estación a la ciudad y ha sido totalmente incapaz en cuatro años de planificar y construir un vial en condiciones”.

Para Javier Gómez el Gobierno ha sido “incapaz de construir un acceso definitivo y ha optado por un acceso provisional y para ello ha tomado la vergonzosa decisión de asfaltar parte del camino que se utilizaba para acceder a la ermita de Juarrillos y que va a provocar todos los problemas imagi-



Gómez Darmendrail./ JUAN MARTÍN

nables según denuncian los industriales del polígono de Hontoria y otras asociaciones y entidades”. “A todo ello, continúa el comunicado, se suma el expediente

sancionador al ADIF que ha abierto el Servicio Territorial de Medio Ambiente de la Junta en Segovia por ocupar dos vías pecuarias, un cordel y una colada, que datan de la Edad Media y que están protegidas por la normativa medioambiental. Por otra parte, Darmendrail ha solicitado información al Ejecutivo central sobre si piensan solucionar la circulación en ambos sentidos en dicha vía, ya que según el diputado popular, el actual acceso sólo tiene capacidad para un vehículo dada su anchura.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la extensión de la banda ancha en el medio rural en www.eladelantado.com



Avda/Fernández Ladreda 19
www.solexclusivas.com 921 44 00 44

PALAZUELOS
VENTA CHALET PAREADO,
290 m2 construidos,
4 dormitorios, 4 baños,
bodega acondicionada,
ático, bodega,
todo amueblado,
jardín privado 160 m2



OPORTUNIDAD
ULTIMO DUPLEX CÉNTRICO
ASCENSOR.2 DORMITORIOS
EXCELENTES CALIDADES
¡VEN TE CONVENCERÁ!
MÁS INFORMACIÓN EN
C/ La Plata, 56
Teléfono 921 44 50 77



PISO DE LA SEMANA
PISO DE 2 DORMITORIOS.ASCENSOR
Y GARAJE.ZONAS COMUNES:PISCINA
Vivir a 5 minutos de Segovia
Por Tan Sólo 141.000€
MÁS INFORMACIÓN EN
C/ La Plata, 56
Teléfono 921 44 50 77

Privilegios
EURO 6000

Descuentos instantáneos

Solicítalos al comprar, en los establecimientos adheridos, con las Tarjetas EURO 6000 de tu Caja de Ahorros.

JAZZTEL
Hasta un **-12%** permanente y acumulable en la cuota mensual

FIRSTSTOP
-30% en neumáticos Bridgestone
-40% en neumáticos Firestone
-25% en neumáticos Dayton

RACE
-30% en la cuota anual + Cuota inscripción GRATIS

The Phone House
La comunicación a tu estilo.
Hasta **-20%** en cualquier NOKIA con contrato*
5€ descuento en prepago -10% en accesorios
*Imprescindible presentar el cupón con la oferta en The Phone House. Oferta válida hasta el 31.01.08

HUSA HOTELES
-10% sobre el mejor precio disponible

marsans
-5% acumulable en paquetes vacacionales

...hay muchos más descuentos y ofertas. Infórmate en www.euro6000.com

No olvides suscribirte a nuestra Newsletter. Regalamos móviles NOKIA N95 y 2.000 entradas de cine.

► EJÉRCITO

El teniente coronel Millán Laguna dirigirá una misión en Líbano

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El teniente coronel Millán Laguna, segoviano, estará al mando del contingente de 190 militares españoles especializados en logística que partirá el próximo jueves día 15 hacia el Líbano, una treintena de ellos procedentes de Castilla y León.

Nacido en Chatún, una localidad a 60 kilómetros al norte de Segovia, el teniente coronel ingresó en 1977 por oposición en la Academia General Militar de Zaragoza, para convertirse en oficial de Artillería.

En el contingente participan una treintena de oficiales, suboficiales y soldados de Castilla y León, principalmente de Ávila, Burgos, León, Palencia, Salamanca, Valladolid y Zamora. Los 190 militares que partirán desde el próximo jueves hacia el Líbano se desplegarán en la base "Miguel de Cervantes" de la localidad de Mar-

jayoun, situada a unos cien kilómetros al sudeste de Beirut y en la cual permanecerán hasta finales de marzo de 2008, según fuentes del Ministerio de Defensa.

Esta nueva unidad de apoyo a las fuerzas del Ejército de Tierra desplegadas en misión de paz en el Líbano, denominada Agrupación Logística Expedicionaria "Libre Hidalgo 4", comenzará a salir de España el próximo jueves y hoy se les despedirá en Paterna con un acto castrense presidido por el general de División Juan Pinto, jefe de la Fuerza Logística Terrestre 2, con sede en Zaragoza.

El principal objetivo de la misión de los militares españoles en Líbano se basa en contribuir con sus medios logísticos (de transporte y abastecimiento, con equipos sanitarios y de chapa y pintura) al apoyo de las fuerzas militares españolas de la Brigada Multinacional "Líbano 4".

► AYUNTAMIENTO

Mayores más activos

Ayuntamiento, Caja Segovia e INEF ponen en marcha un programa de actividad física para personas mayores basado en una investigación de la gimnasta segoviana María Martín

A.S.R. / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia, Caja Segovia y el Instituto Nacional de Educación Física (INEF) han puesto en marcha en la capital un programa pionero de fomento de la actividad física en personas mayores, basado en una investigación llevada a cabo por la gimnasta segoviana María Martín, campeona de España de Gimnasia Rítmica y finalista olímpica en Seúl 88.

Martín, que ayer presentó este proyecto acompañada por el alcalde de la ciudad, Pedro Arahuetes; el concejal de Deportes, Javier Arranz; y el director de la Obra Social de Caja Segovia, Rafael Encinas, explicó que, inicialmente, se realizaron una serie de encuestas para determinar los hábitos de actividad física de los mayores segovianos, "cuántos practican deporte, cuántos no, a cuántos les gustaría practicarlo y qué actividades prefieren".

De esta encuesta se han obtenido resultados interesantes, como que las mujeres prefieren actividades en recintos cerrados y tuteladas por especialistas, mientras los hombres son más partidarios del ejercicio al aire libre y realizado de manera más independiente. Además, el 80 por ciento de los mayores segovianos pasea, "un dato muy positivo, aunque lo cierto es que hay bastantes desequilibrios por barrios", dijo Martín.

A la luz de estas indicaciones, el Ayuntamiento y Caja Segovia han puesto en marcha una serie de actividades, que en el caso de la entidad de ahorro ya se han iniciado de manera efectiva, puesto que ya se ha llevado a cabo un curso de actualización para técnicos deportivos de los programas del Ayuntamiento y la propia Caja; además, la entidad trabaja en optimizar sus instalaciones para ampliar su oferta de actividades.

Por su parte el Ayuntamiento, según el concejal de Deportes, Javier Arranz, plantea este programa como un proyecto transversal en el que colaboran las concejalías de Juventud, Educación y Deportes;



María Martín, Pedro Arahuetes y Rafael Encinas, ayer en el Ayuntamiento. / J.M.

Servicios Sociales y Medio Ambiente, lo que permite dar una mayor eficacia a las actividades.

ACTIVIDADES Así, el Ayuntamiento oferta cursos de formación en la piscina climatizada, con mil plazas al trimestre, y jornadas de aquagym; cursos de gimnasia suave y yoga; práctica de deportes más específicos, como la Escuela de Tenis o los Juegos Deportivos Municipales, para personas no federadas; o la cesión subvencionada de instalaciones para actividades de distintas asociaciones, desde gimnasia de mantenimiento, fitness y aeróbic a bailes de salón.

Otras actividades a las que se refirió el concejal Javier Arranz son las aulas para la salud, que imparten gimnasia para mayores en distintos barrios de la ciudad, los barrios incorporados y Revenga; las rutas para la salud, que plantean paseos por el cinturón verde de

Segovia y la existencia de áreas de juego para mayores, como los circuitos geriátricos de los jardines junto a los depósitos del agua y el parque del cementerio.

Además, el concejal anunció que el Ayuntamiento está trabajando en el cubrimiento de la zona del parque del cementerio donde se practican juegos autóctonos, un proyecto que, según Arranz, "está en estudio y se acometerá en esta legislatura, en función de la disponibilidad económica del Ayuntamiento". También se está trabajando en la ejecución de un nuevo circuito de gimnasia en la Alameda del Parral.

María Martín, que comentó que Segovia es uno de los cinco municipios piloto de este programa, apuntó que tener mayores más activos "no sólo beneficia a los propios mayores, que tienen más calidad de vida, sino a toda la sociedad".

Boda

Gala de la

10º Aniversario

16 y 17 de Noviembre de 2007
Salones del Hotel Los Arcos

Viernes • 16 de Noviembre
19:00 h. Apertura de Stand y Demostraciones en directo.
20:00 h. Preparación de Centros de Flores de Mesa, Stand Casa de las Macetas.
21:00 h. Demostración Cama Masaje, Stand Tiendas Beds.

Sábado • 17 de Noviembre
18:00 h. Apertura de Stand y Demostraciones en directo.
19:00 h. Exhibición de Coctelería, Stand Hotel Los Arcos.
19:30 h. Preparación Floral y Ramos de Novia, Stand Casa de las Macetas.
20:00 h. Peluquería y Maquillaje, Stand María Jesús Peluqueros.
20:30 h. ¿Quieres aprender a bailar para el día de tu Boda?, Stand Sala Cabaret.
22:30 h. Desfile de Moda: Novios y Novias, Padrinos, Niños de Arras y Moda Interior.

Contaremos con la presencia de la Artista Invitada, la segoviana EVA H. y el Diseñador Petro Valverde

Sorteo de un Lote de Regalos de las Empresas del Grupo, valorado en más de 2000 € (Sábado tarde: Novios 2008-2009)

Organiza:

Colaboran:

Novios de Segovia

HT

Grupo Inmobiliario

921 42 25 89

Avda. de la Constitución, 46
40006 SEGOVIA

PISO EN VENTA /REF 135
EN JOSÉ ZORRILLA (SEGOVIA)
105M², 3 hab., 2 baños, cocina, comedor, terraza, trastero, suelo GRES/TARIMA, garaje, ascensor, armarios, portero auto., CLIMALIT, carp. int. madera. MADERA.

PISO EN VENTA /REF 079
EN CONDE SEPÚLVEDA (SEGOVIA)
90m², 2 hab., 1 baño, 1 aseo, cocina, comedor, terrazas, suelos TARIMA, ascensor, armarios, puerta blind., portero auto., CLIMALIT, rehabilitada en 2006, carp. ext. ALUMINIO, carp. int. PINO, interior, soleado.

SIMPLY CLEVER



ROAD



Llantas de aleación ligera 16"
 6 Airbags
 ABS+MBA+MSR+ASR+EBD+ESP
 Climatizador bizonal
 Radio CD+MP3 con 8 altavoces
 Control de velocidad
 Ordenador de a bordo
 Faros antiniebla delanteros
 Cierre centralizado con control remoto
 Elevalunas delantero y trasero eléctricos
 Volante, freno de mano y cambio de marchas en cuero
 Reposabrazos delantero con entrada de audio para MP3 y DVD

Más equipamiento, por nada.

Infórmese de su concesionario más cercano en: 902 45 65 75, www.skoda.es



Ahora tienes un Škoda **Octavia** 1.9 TDI 105 CV mucho más equipado por sólo **19.990 €**. No te cuesta nada salir ganando.

Škoda **Octavia** Trend 1.9 TDI 105 CV con Pack Desing. P.V.P. recomendado Península y Baleares. Transporte, impuestos, Plan Prever Diésel y descuento promocional incluidos. Consumo combinado: [5,0-5,8] l/100 km. Emisiones CO₂: [135-157] g/km. La imagen del coche no corresponde con la versión anunciada.

► RELIGIÓN

La Diócesis pide a los fieles apoyo en el cambio del modelo de financiación

La iglesia en Segovia maneja un presupuesto anual superior a los dos millones de euros, en el que más del 50 por ciento está destinado a sufragar los sueldos de los sacerdotes

• El delegado de Evangelización Pablo Montalvo recordó la labor social y asistencial que presta la iglesia y asegura que su tarea "no se circunscribe únicamente al ámbito del templo".

M.GALINDO/ SEGOVIA

Con el lema "Todavía nos queda tanto por hacer...", la Conferencia Episcopal Española ha lanzado una campaña de concienciación sobre el sostenimiento económico de la Iglesia, que a partir del próximo año verá cambiado su modelo de financiación por el que desaparecerá la ayuda directa del Estado y obligará a los católicos a ejercer la corresponsabilidad a la hora de sufragar los gastos que genera la actividad de la Iglesia.

La Diócesis de Segovia se sumará el próximo fin de semana a la celebración del Día de la Iglesia Diocesana, y ayer dio a conocer en conferencia de prensa su balance de cuentas, con un presupuesto apenas superior a los dos millones de euros para el presente año.

El administrador de la diócesis José Plaza y el delegado diocesano de Evangelización y Medios de Comunicación, Pablo Montalvo expusieron las cifras más importantes que genera la actividad social, asistencial y espiritual de la Diócesis segoviana. En este sentido, Montalvo recordó que la Iglesia "no se reduce únicamente al ámbito del templo, sino que ayuda al hombre y busca la dignidad de la persona a través de valores de convivencia".

Pese a ello, recordó que el pasado año, las parroquias de la provincia administraron 1.410 bautismos, 610 confirmaciones, 627 matrimonios y más de 1.100 comuniones; significando que es-



Raúl Anaya, Pablo Montalvo y José Plaza, durante la conferencia de prensa./JUAN MARTÍN

tos sacramentos forman parte esencial en la vida de los católicos.

El delegado diocesano de Evangelización señaló que la aportación a través del Impuesto sobre la Renta para el sostenimiento de la Iglesia Católica — que el próximo año subirá hasta el 0,7 por ciento — se antoja "fundamental" para seguir desarrollando todos los proyectos de la Iglesia diocesana.

Para ello, los católicos "deben valorar y participar en el sostenimiento económico de la diócesis, no sólo a través de esta aportación, sino por medio de la generosidad de todos a través de donaciones".

SUPERÁVIT Por su parte, el administrador económico de la diócesis señaló que este año la igle-

ALGUNAS CIFRAS DE LA IGLESIA EN SEGOVIA	
INGRESOS	GASTOS
► Aportación Conferencia Episcopal. 1.219.062 euros.	► Sacerdotes y personal. 1.129.576 euros.
► Aportación Parroquias. 199.574 euros	► Gastos mantenimiento. 213.390 euros.
► Aportación sacerdotes. 80.326 euros.	► Obras en templos. 167.266 euros.
► Aportación colectas fieles. 37.145 euros	► Gastos desplazamiento. 111.835 euros.
► Ingresos financieros. 308.498 euros	► Obras convenio Junta-Diputación. 258.600 euros
► Aportaciones convenio Junta-Diputación. 172.400 euros	► Dotación misas Fundaciones. 83.690 euros
► Otras. 82.827 euros	► Delegaciones diocesanas. 17.008 euros

La familia, a debate

La Escuela de Teología "San Ildefonso" complementará este año sus actividades docentes con un ciclo de conferencias a lo largo del curso que este año tendrán como eje temático la familia.

El director de la Escuela de Teología, Raúl Anaya, señaló que la elección de este tema sigue las directrices marcadas por la Asamblea de las Familias celebrada en abril del pasado año, para lo cual se han elegido algunos de los temas más importantes relacionados con el núcleo familiar desde la perspectiva cristiana.

Las conferencias — que tendrán lugar en el salón de actos de la Casa de Espiritualidad "San Frutos" — comenzarán el próximo 21 de noviembre con la intervención del director de la Escuela de Teología sobre "La Familia en la Biblia", y proseguirán con otras dos charlas a cargo del religioso Javier Elizari, que analizará aspectos bioéticos relacionados con temas de actualidad como el aborto o la eutanasia los días 23 de enero y 20 de febrero.

Una vez concluida la Semana Santa, el catedrático de la Pontificia de Salamanca Angel Galindo pondrá fin a este ciclo con una charla sobre "la Educación para la Ciudadanía" el 16 de abril.

sia segoviana tiene un balance positivo superior a los 183.000 euros en sus cuentas, motivado por el cobro de plusvalías e intereses de renta fija procedentes de la venta de bienes muebles e inmuebles de la diócesis.

Pese a ello, Montalvo precisó que la Iglesia "busca la austeridad", y señaló que el empleo de los recursos económicos "sirven para mantener la presencia de Dios en la sociedad no solamente a través de la acción espiritual, sino por medio de la conservación del patrimonio y de todas sus instituciones".

Ciudadano @delantado



► Opina sobre el sostenimiento económico de la Iglesia en www.eladelantado.com

ANTICIPATE A LA SUBIDA

CHRYSLER

Compra hoy un **Voyager*** y ahórrate:

+ **14,75%** de la subida de impuestos.

+ **5.405**** € de descuento.

+ **2.320**** € si ya eres cliente*.



Hasta el 31 de diciembre de 2007.

Entra en chrysler.es

*Gama Voyager. ** Ahorro correspondiente a Chrysler Voyager 2.8 LX Executive válido para vehículos matriculados antes del 31/12/07. Para otras versiones consultar. Ahorro correspondiente a vehículos matriculados como mixto adaptable para Península y Baleares. IVA y transporte incluidos. Emisiones de CO₂: 203-305 (gr/km). Consumo combinado: 7,7-12,8 (l/100 km).

OSNAM AUTOMOVILES, S.L.
Concesionario Oficial Chrysler Jeep Dodge

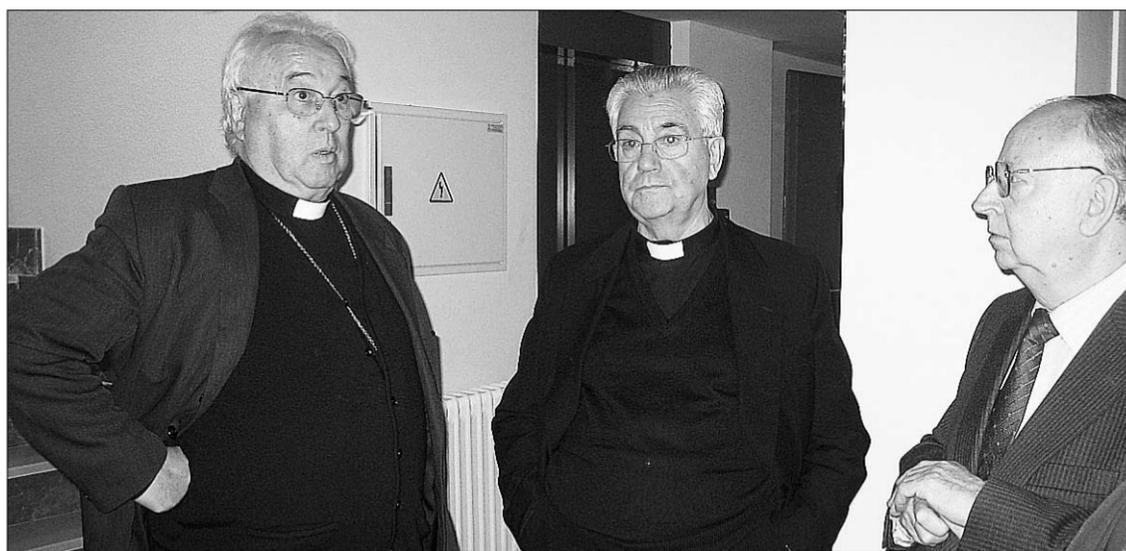
C/ Siete Picos 10 (Pol. Ind. El Cerro). 40006 SEGOVIA. Tel.: 921 43 41 70.

► RELIGIÓN

El obispo electo de Segovia comienza a tomar contacto con la Diócesis

• El administrador apostólico Luis Gutiérrez se despedirá oficialmente de los segovianos el uno de diciembre con una Eucaristía en la Catedral.

El sábado 1 de diciembre, tendrá lugar el acto de despedida de los segovianos con una misa en la Catedral a las cinco de la tarde, a la que precederá un encuentro con el Consejo de Pastoral.



Ángel Rubio, a la izquierda, conversa con el administrador apostólico Luis Gutiérrez y el canónigo Alfonso Frechel./A.S.

M.G./ SEGOVIA

Apenas diez días después de recibir del Papa Benedicto XVI el nombramiento como obispo de Segovia, el prelado Ángel Rubio Castro tuvo ayer su primera toma de contacto oficial con la que será su diócesis a partir del próximo 9 de diciembre, fecha en la que tomará posesión como obispo de Segovia.

El obispo electo, acompañado por su antecesor en el cargo y actual administrador apostólico de la diócesis, Luis Gutiérrez, el vicario general Andrés de la Calle y Ángel García, permaneció durante algo más de una hora en la sede del obispado, recorriendo las distintas dependencias diocesanas para saludar y conocer a las personas que colaboran en la actividad de la Iglesia de Segovia.

Asimismo, tuvo oportunidad de visitar de forma breve la catedral de Segovia, en cuyo altar mayor tendrá lugar el acto de su toma de posesión en la fecha anteriormente citada.

DESPEDIDA Por su parte, el administrador apostólico de la Diócesis llevará a cabo una serie de actividades para despedirse oficialmente del clero diocesano y de los segovianos, antes de concretarse el relevo en la cúpula de la iglesia de Segovia.

Según explicó ayer el delegado de Medios de Comunicación, Pablo Montalvo, Luis Gutiérrez mantendrá un encuentro con los sacerdotes de la provincia el próximo martes 26 de noviembre —coincidiendo con la fecha de su cumpleaños— en la Casa de Espiritualidad "San Frutos", donde el prelado pronunciará una conferencia, presidirá una eucaristía y concluirá la jornada ofreciendo un almuerzo a los cerca de 130 presbíteros con los que cuenta la provincia.

Nuestros coches tienen una garantía de hasta 7 años.

Estos precios no.

TURISMOS



ABS+EBD
4 Airbags
Cierre Centralizado
Radio CD con MP3
Aire Acondicionado

KIA Picanto
1.0 SOCH concept desde **7.485€***

ABS+EBD+BAS+ESP
6 Airbags
Radio CD
Climatizador
Ordenador de a Bordo



KIA Rio

1.4 DOCH concept desde **8.755€***



ABS+EBD+BAS+TCS+ESP
6 Airbags
Navegador
Climatizador
Conexión USB
7 Años de Garantía

KIA Ceed
1.4 CVVT concept desde **11.985€***

ABS+EBD+BAS+TCS+ESP
6 Airbags
Climatizador
Navegador Táctil
Cambio Automático
Control de Crucero



KIA MAGENTIS

2.0 CRDi concept desde **16.635€***

MONOVOLUMENES



ABS+EBD+BAS+TCS+ESP
6 Airbags
Hasta 7 Plazas
5 Años de Garantía
Ordenador de a Bordo
Sensor de Parking y Lluvia

KIA CARENS
2.0 CRDi concept desde **16.160€***

ABS+EBD+BAS+TCS+ESP
6 Airbags
7 Plazas
185 cv
Navegador
Cambio Automático



KIA CARNIVAL

2.9 CRDi concept desde **24.000€****

TODOTERRENOS



ABS+EBD+BAS+TCS
6 Airbags
Techo Solar
Climatizador
7 Años de Garantía
Sistema de Tracción 4x2 ó 4x4

KIA SPORTAGE
2.0 DOCH concept desde **16.550€***

ABS+EBD+BAS+TCS+ESP
6 Airbags
170 cv
Navegador
Climatizador
Tapicería en Piel



KIA SORENTO

2.5 CRDi XLine Hunter desde **21.630€****

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud
Válidos y asistidos

Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

médico, Enfermera,
fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
podología,
peluquería, etc.

tel: 921 507 385
629 643 204 - 616 956 014
c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

Sólo hasta fin de año, llévate un KIA a un precio excepcional. Date prisa, porque a los demás también les va a costar muy poco tener un KIA con una garantía de hasta 7 años.

Red Oficial de Concesionarios KIA.

infokia: 902 283 285

Emisiones CO₂: gama Kia (gr/Km) 116 - 260 / Consumo mixto gama Kia (l/100Km): 4,4 - 10,9. *PVPR (IVA, impuesto de matriculación, Plan Prever, acción promocional y transporte incluidos). **PVPR (IVA, acción promocional y transporte incluidos). Oferta válida hasta fin de mes en Península y Baleares. Equipamiento según versiones.



The Power to Surprise

www.kia.es

MUCES 2007

PROGRAMACIÓN MIÉRCOLES 14

18.00 horas

Santa Cruz la Real.
Universidad SEK
Proyección: 'La tienda en la calle mayor' de J. Kádár y E. Klos (Rep. Checa, 1965)

20.00 horas

Palacio de la Mansilla
Filmografía J. Claude Lelouch
Proyección de 'La aventura es la aventura', Francia 1972.

20.00 horas

Sala Caja Segovia
Retrospectiva cine Checo
Proyección de 'Trenes rigurosamente vigilados' de J. Menzel (1966)

20.30 horas

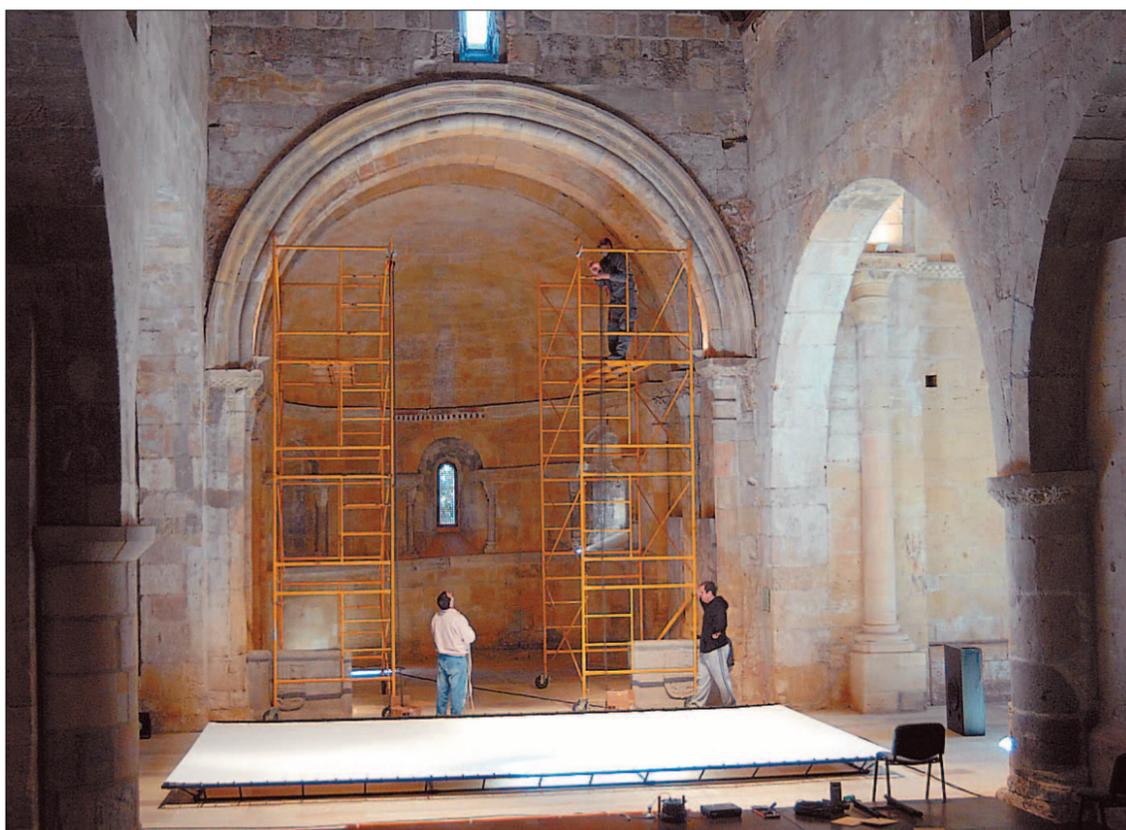
San Juan de los Caballeros
Apertura de la muestra.
Proyección: '4 meses, 3 semanas, 2 días' de Cristian Mungiu (Rumanía 2007)

20.30 horas

San Juan de los Caballeros
Apertura de la muestra.
Proyección: '4 meses, 3 semanas, 2 días' de Cristian Mungiu (Rumanía 2007)

22.30 horas

San Juan de los Caballeros
Proyección: 'Caramel', de Nadine Labaki (Francia 2007)



Ayer se realizaban los últimos preparativos para la Muestra en la iglesia de San Juan de los Caballeros. / JUAN MARTÍN

MUCES arranca hoy con una oferta de 62 películas

La segunda edición de la Muestra de Cine Europeo, que se abre esta tarde en La Alhóndiga, se prolongará hasta el martes 20

• Entre las novedades de esta edición, un ciclo de cine documental, otro de cine fantástico y de terror y un apartado dedicado a películas que fueron rodadas en Segovia.

A.S.R. / SEGOVIA

La segunda edición de la Muestra de Cine Europeo Ciudad de Segovia (MUCES) arrancará esta tarde con la inauguración oficial, a las seis de la tarde, en las salas de La Alhóndiga, y ofrecerá hasta el próximo martes, 20 de noviembre, un total de 62 películas, en 112 pases, procedentes de 23 países.

El director de la Muestra, Eliseo de Pablos, confirmó ayer a esta Redacción que todo está listo para el comienzo de la muestra a cuya inauguración han confirmado su asistencia el director general de Cinematografía, Fernando Lara, y el embajador y el agregado cultural de la República Checa en España, dado que este año el festi-

val segoviano rinde homenaje a este país.

Aunque habrá algunas sesiones previas, las proyecciones comenzarán oficialmente a las ocho y media de la tarde, en San Juan de los Caballeros, con la cinta ganadora del último Festival de Cannes, "4 meses, 3 semanas, 2 días", de Cristian Mungiu. A partir de ahí, serán 62 películas, seis de ellas, que no han sido estrenadas en España, seleccionadas como candidatas a los Óscar de Hollywood por sus respectivos países de origen. En cuanto a la producción cinematográfica del país homenajeado, la República Checa, habrá una nutrida muestra tanto de clásicos como "Trenes rigurosamente vigilados", de Jiri Menzel, como de las últimas obras de la cinematografía checa, entre las que se encuentra "Gran Hotel", de David Ondricek.

Esta segunda edición de MUCES servirá también para homenajear al francés Claude Lelouch, director de más de 40 películas, entre ellas "Un hombre, una mujer", ganadora de dos Oscars y de

la Palma de Oro en Cannes en 1967. Se proyectarán siete de sus obras, con la asistencia del director francés; también se proyectará en la sección oficial su obra más reciente, "Roman de gare".

MUCES también rendirá homenaje al director italiano Tinto Brass, con la exhibición, dentro de la sección dedicada al cine erótico, de su cinta "Monamour". Además, entre las novedades de esta segunda edición está el estreno de nuevas secciones, como las dedicadas al cine documental; la sección 'Rodada en Segovia' (con "La aldea maldita", de Florián Rey; "El coloso de Rodas", de Sergio Leone y "El maestro de esgrima", de Pedro Olea); y la sección 'Cine Fantástico y de Terror', con títulos como Frostbitten (2006), del sueco Anders Bamke.

Ciudadano @delantado



Opina sobre
MUCES 2007 en
www.eladelantado.com

CRUDO, COCIDO Y COMUNICADO
La comunicación en alimentación y gastronomía

Curso intensivo de especialización

14, 15 y 16 de noviembre de 2007

4 Créditos de libre configuración UVA
2 Créditos de libre configuración SEK

Lugar de celebración: Palacio de La Floresta

Organizan:
GAC
COPE

Patrocinan:
Universidad de Valladolid
UNIVERSIDAD SEK
CALA DE SEGOVIA
Fundación Universitaria de Castilla y León

Colaboran:
Junta de Castilla y León
Departamento de Segovia
Coca-Cola
SAN LACUNDO
POPULAR TV
EL ADELANTADO
domino
CINEMA
FECYT

información y matrícula: COPE Segovia. C/ Juan Bravo, 20, 1º derecha. Tlf: 921 46 64 01

Empresa Homologada en la D.G.P. Con el núm. 3.227

Drin
SEGURIDAD

921 412 848

E-mail: oficina@drinseguridad.com
www.drinseguridad.com

**EMPRESA DE SEGURIDAD
LÍDER EN SEGOVIA**

Teléfono 24h.

**Camino de Valseca, 4
La Lastrilla (Segovia)**

**CENTRAL DE
ALARMAS**



|TRIBUNA| ANDRÉS P. LLORENTE

¿Qué ver? ¿Y dónde?

Ya está aquí MUCES, en su segunda edición. Pues motivo de alegría para cinéfilos y gente de cultura en general. Pero es posible que ustedes hayan echado un vistazo al programa y se estén haciendo las preguntas que yo mismo me hice: ¿y ahora qué vemos? ¿y dónde?

Pues sí, el asunto se las trae porque sólo en la Sección Oficial caben 32 películas y, si se hacen cuentas, siete días, a tres películas diarias (18, 20 y 22 horas), salen 21 a ver como máximo. Si desean ver más de una al día, comprobarán además la dificultad de desplazarse de unas salas a otras, llegando a tiempo, de modo que lo más prudente sería elegir entre las proyecciones en razón de proximidad y horario, a la espera de que haya suerte.

Si usted decide acudir a la iglesia de San Juan de los Caballeros, además de las condiciones para ver cine que reúne o no reúne dicho templo, se encontrará, efectivamente, con que la distancia que le separa de las salas CineBox hace difícil su pronto traslado para la siguiente sesión, por lo que parece que lo mejor es quedarse allí mismo.

Si decide ir a las salas CineBox, se amplía la oferta a elegir y las condiciones mejoran notablemente en comodidad, pantalla, sonido, etc. Pero, si quiere ver la última sesión, sepa que deberá llevar previsto el modo de vuelta a la ciudad, pues el horario de autobuses no cubre tan eventualidad y bajar andando tiene sus desventajas, a esas horas, por esos caminos sin luz...

De momento, pues, la infraestructura sigue dejando que desear, así que ojalá pronto tengamos disponible una sala, céntrica, que reúna las mejores condiciones para poder seguir eventos culturales como éste que, y eso es lo más importante, nos da oportunidad de ver cine europeo, tan olvidado en las salas comerciales.

¿Qué me parece lo más recomendable? Pues la retrospectiva de cine checo está bastante bien para quien no conozca las películas. De la Sección Oficial, sólo he visto tres: "4 meses, 3 semanas, 2 días", que ganó la Palma de Oro de Cannes, está muy bien, aunque sea algo durilla. De asistencia imprescindible. También "Los falsificadores" merece la pena, su narrativa la hace muy entretenida, interesante, accesible. "Caramel" recibió el Premio del Público en el

Festival de San Sebastián y, desde luego, por su talante romántico y su aire de amable telenovela, gustará seguramente más al público femenino.

Del resto, apostaría por la alemana "Al otro lado", por la que Fatih Akin recibió en Cannes el premio al mejor guión. También por la rusa "Expulsión", asimismo bien recibida en Cannes, donde se premió a su actor principal, Konstantin Lavronenko. Por Venecia pasó el último Chabrol, "La muchacha

partida en dos", que, aunque no recibiera premio alguno, tiene los alicientes habituales de su autor. Quien sí logró allí recompensa fue Paul Laverty como guionista de "En este mundo libre", de Ken Loach, bien conocido por los socios del Cineclub Studio.

OTROS TÍTULOS En el 2005, el Festival de Venecia otorgó un León de Plata al Philippe Garrel de "Los amantes habituales", pero su visión sólo se la recomendaría a

cinéfilos valientes y capaces de aguantar tres horas sentados. La también francesa "Molière", de Laurent Tirard, será bastante más movida y vistosa. También "El pequeño teniente", de Xavier Beauvois, tuvo bastante éxito en Francia.

Otras películas son asimismo reseñables por haber recibido bastante apoyo en sus respectivos países, como "Transe" en Portugal, "Sólo sexo y nada más" en Hungría, "Like chief, like God" en

Grecia, "Komornik" en Polonia; "Yo serví al rey de Inglaterra", de Jiri Menzel, en la República Checa; "La isla" en Rusia, "Cortocircuitos" en Eslovenia, "Ojos robados" en Bulgaria... Sin embargo, todavía me faltan argumentos para hacer una recomendación seria.

En cualquier caso, creo que merece la pena asistir a todas las proyecciones que puedan. Aprovechemos la oportunidad de ver cine europeo.

Si tu trabajo no tiene horarios, nosotros no se los vamos a poner.

Nueva Tarifa Plana Sin Horarios para Autónomos de Vodafone

Todas las llamadas a fijos nacionales y móviles de tu negocio, los 7 días de la semana, las 24 horas del día, por sólo 25€* al mes.

Ven y llévate este Nokia E65 por 29€**

Es tu momento. Es Vodafone.

Oferta válida para clientes autónomos (NIF con IAE) y empresas. Válido para un número fijo nacional nuevo o portado. Cuota mensual de 25€ (+4€ IVA) incluida en el consumo mínimo de la Tarifa Plana Sin Horarios contratada. Llamadas a fijos nacionales con límite 1.000 min/mes y línea, después según Tarifa Plana Sin Horarios contratada. Llamadas internas con límite 1.000 min/mes y línea, después 5 cent/min (+0,8 cent/min IVA). Resto de llamadas según Tarifa Plana sin horarios contratada. Coste de establecimiento: 15 cent (+2,4 cent IVA). Tarifación al segundo (1+1). Cuota de alta sólo para 1ª línea: 21€ (+3,4€ IVA). Tarifa Plana sin Horarios sólo compatible con Planes Más. Precio del terminal: 29€ (+4,6€ IVA) válido para nuevos clientes NIF con IAE y permanencia de 18 meses. Infórmate de los precios de las tarifas y de los impuestos aplicables en Canarias, Ceuta y Melilla llamando gratis al 1443.

Consulta en tu distribuidor:

RAINBOWCOM
SEGOVIA

Llamando al 902 011 904 (Horario de L-V de 9h a 21h)

Distribuidor Acreditado Vodafone de Empresas

LIMPIEZAS ERESMA

C/Obispo Quesada
14, bajo

40006 SEGOVIA

921 437 806
609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

MUNICIPAL

La calle Serafín permanecerá cortada hasta las 20 horas de hoy

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Las obras de soterramiento de contenedores para poder llevar a cabo la conexión de una tubería de abastecimiento de agua a la red general que se llevaron a cabo ayer en la calle Serafín continuarán hasta las 20 horas de hoy, por haber sido necesario levantar parte del pavimento, que ha de ser correctamente reparado.

Por este motivo, el tráfico rodado permanecerá cortado en la calle Serafín hasta las ocho de la tarde de hoy. La última parada y cabecera de las distintas

líneas de autobús urbano seguirá siendo la existente hasta que concluyan las obras de la delegación de Hacienda, en la plaza de San Facundo.

El tramo de la plaza del Doctor Laguna comprendido entre la calle Doctor Laguna y la calle Colón quedará habilitado con doble sentido de circulación.

La calle Colón tendrá sentido invertido al habitual para el tráfico, desde la plaza del Doctor Laguna hasta la plaza de La Rubia, sólo para los vehículos autorizados.

CULTURA

La UVA inaugura "Miradas desde el campus"

El campus de Segovia de la Universidad de Valladolid (UVA) inaugura hoy a las 19,30 horas la exposición "Miradas desde el campus. La Universidad de Valladolid". Esta muestra se dio a conocer por primera vez en el Museo de la UVA en octu-

bre, y a partir de hoy y hasta el día 10 de diciembre, de 9 a 21 horas, se podrá ver en el patio gótico del Palacio de Mansilla, sede del vicerrectorado del campus. Se trata de una exposición de 43 fotografías que pretenden mostrar a la sociedad la realidad de la institución universitaria. En esta actividad han participado 13 profesionales, 12 fotógrafos de medios de comunicación y uno de la UVA.

► SOCIEDAD

Los representantes sindicales denuncian la situación de "hacinamiento" en la cárcel

El centro penitenciario de Perogordo alberga a más de 500 internos, cuando su capacidad es de 344 plazas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La junta de personal de la administración periférica del Estado ha denunciado la situación de "hacinamiento" y "saturación" en la que se encuentran algunos módulos del centro penitenciario de Perogordo. En una nota informativa explican que en la actualidad la cárcel de Segovia, de las 344 plazas de que dispone, alberga a más de 500 internos en seis módulos residenciales. "De éstos dos son terapéuticos y uno de jóvenes, con programas específicos y donde para llevar a cabo los mismos, no se sobrepasa la ratio de un interno por celda. En cambio, los otros tres se encuentran saturados y en situación de hacinamiento, encontrándose en un mismo módulo residencial internos preventivos, con penados primarios o reincidentes, generándose una situación de gran conflictividad", señalan.

La junta de personal indica que a esa situación se añade que existe un gran número de internos con problemas psiquiátricos, "y la consecuencia resultante es no poder llevar a cabo un tratamiento adecuado a las necesidades de los internos de cara a su reinserción y rehabilitación, así como la imposibilidad de garantizar tanto la seguridad de los internos como de los trabajadores penitenciarios".

Desde la junta de personal afirman que en los últimos meses se ha incrementado la conflictividad "con agresiones a varios funcionarios y múltiples incidentes entre internos, con más de 437 expedientes disciplinarios en lo que va de año". Ante esta situación, varios sindicatos del centro se entrevistaron en julio con la dirección de la cárcel para solicitar medidas urgentes y solucionar la situación. En este sentido señalan,

que se han ido adoptando medidas que han mejorado la situación, "aunque seguimos con los problemas de hacinamiento y el ingreso de internos con un perfil delictivo no adecuado para este centro".

La junta de personal recuerda que el centro penitenciario de Perogordo "fue concebido como centro educacional, para facilitar que todos los aspectos educativos y formativos del interno se armonicen a través de itinerarios de formación completos que culminen con su inserción laboral". "Por ello, consideramos que se debe respetar esa idea inicial y seguir siendo pioneros en programas de reinserción", concluyen.

Ciudadano @delantado

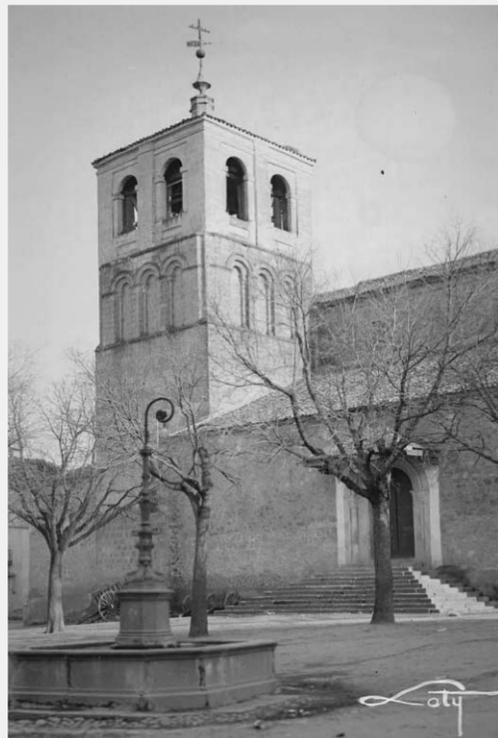


Opina sobre esta información en www.eladelantado.com

COLECCIONABLE: LÁMINAS DE SEGOVIA: SEGOVIA Y LOS FOTÓGRAFOS VIAJEROS

VIGÉSIMO QUINTA LÁMINA

Mañana jueves: Iglesia de Santa Eulalia



RAFAEL CANTALEJO / SEGOVIA

Ante nosotros la fachada norte de una de las iglesias más importantes de la ciudad durante siglos, y no por su mérito artístico, que por supuesto lo tuvo, sino por ser la parroquia del Arrabal Grande, esto es, la que mayor cantidad de población de fieles aglutinaba. No en vano, la plaza que se nos muestra, era uno de los tres puntos indicados por el Concejo para publicar los bandos y comunicados oficiales que requerían el conocimiento de todos. Dos vías, una por cada lado de la iglesia, servían de arterias para el funcionamiento del arrabal: la superior, llamada del Mercado que ascendía hasta la Puerta de Madrid, cuajada de soportales de los que sólo queda alguna muestra, y la inferior, pegada a la corriente del arroyo Clamores, que conectaba el barrio con la dehesa.

La iglesia, románica en origen como todavía se aprecia en numerosos detalles, se hundió en 1629 en circunstancias que fueron consideradas milagrosas dada la ausencia de víctimas. Fue reedificada conservando su estructura aunque es probable que se prescindiera de un atrio que habría estado colocado en la fachada que vemos, a la que se abre una puerta de traza románica que estuvo cubierta por un tejero de pizarra. Hoy el templo no ha variado mucho. Su entorno sí, aunque ya no se ven carros como los que aparcaban junto a las gradas de la iglesia pero todavía, pese al estado de ruina en que se encuentra, mantiene erguida su dignidad la frontera casa de los Buitrago mostrando desde 1521 sus escudos picados por su enfrentamiento con el Emperador Carlos.

PISO EN VENTA
- HONTORIA -
Piso de 80 m². Salón, cocina, baño completo, 2 dormitorios y garaje. Muy luminoso y a estrenar.
Pregunta en Triangulo
Ref.- P2556
Triangulo
921 41 20 90
www.trianguloinmobiliaria.com

PISO EN VENTA
- CASCO ANTIGUO -
Piso de 180 exterior, con mucha luz, a estrenar, tres dormitorios, tres baños.
Pregunta en Triangulo
Ref.- P2522
Triangulo
921 41 20 90
www.trianguloinmobiliaria.com

SE COMPRA
SUELO URBANO
EN SEGOVIA
O CERCANÍAS
PARA EDIFICACIÓN
DE CHALETS
Tlf.- 921 41 21 28

SELLO DE CALIDAD
Triangulo
Inmobiliaria

ESPECIAL MANSINO
MANSINO
Simbolo de eficacia
VIVIENDA 3 DORMITORIOS
CON GARAJE Y TRASTERO
¡¡¡¡¡DESCUENTO PRIMER
AÑO DE HIPOTECA!!!!
URGE VENTA
MANSINO
Simbolo de eficacia
APARTAMENTO
CÉNTRICO
¡NEGOCIE SU PRECIO!



Un momento de la asamblea celebrada ayer en el salón de actos de la AISS. JUAN MARTÍN

► CRISIS PROINSERGA

Los trabajadores de Primayor piden mayor implicación a las instituciones para mantener los empleos

CGT ha presentado una denuncia ante la Inspección de Trabajo sobre la asignación de horas extraordinarias en 'la choricera'

• El sindicato carga contra la actitud el comité de empresa y defiende su revocación, pendiente de la decisión definitiva del Juzgado de lo Social.

M.G. / SEGOVIA

“Este conflicto esta vivo y es un drama social que Segovia no debe olvidar”. Con esta frase, el secretario general del sindicato CGT, Julio César Sanz Polo, remarcaba la inquietante situación que atraviesan los 95 trabajadores afectados por el expediente de regulación de empleo (ERE) decretado por la empresa Primayor Elaborados, que ayer se reunieron en el salón de actos de la AISS convocados por el sindicato.

Sanz Polo recordó que el próximo 14 de diciembre comenzarán las extinciones de empleo previstas en el calendario de viabilidad de la empresa, y expresó su preocupación ante los trabajadores de que los gestores de “La Choricera” pretendan “hacer de-

saparecer” la empresa, ya que en la actualidad, los niveles de producción “no son suficientes ni siquiera para mantener a la actual plantilla de trabajadores”.

Para mantener viva la llama del conflicto, CGT ha remitido una serie de cartas a los representantes de las instituciones — Ayuntamiento, Junta de Castilla y León y Subdelegación del Gobierno— para pedir una reunión en la que explicarles el estado de la cuestión y trabajar en soluciones para este conflicto.

En este sentido, Sanz Polo crítico la falta de respuesta recibida hasta la fecha a estas demandas, y pidió a los responsables políticos un esfuerzo “para intentar resolver o al menos preocuparse por la situación de decenas de familias segovianas”.

Además, el sindicato ha presentado una denuncia ante la Inspección de Trabajo para que esta institución investigue el ofrecimiento de horas extraordinarias a los trabajadores, circunstancia que en opinión de Sanz Polo “defrauda el espíritu del ERE y debe obligar a los ad-

ministradores concursales a tomar cartas en el asunto”.

REVOCACIÓN Los trabajadores fueron especialmente críticos con los integrantes del comité de empresa y los sindicatos UGT y CCOO, a quienes acusaron de “abandonarles a su suerte”, y que en algunos momentos del debate calificaron como “lacra social”.

Sanz Polo señaló que la revocación del comité decidida el pasado 10 de octubre en asamblea por los trabajadores, pendiente de su confirmación por el Juzgado de lo Social “se ha producido en el peor momento posible, ya que ha creado un vacío de representación debido a la actitud de sus integrantes y a la de los sindicatos mayoritarios, que se han caracterizado por no informar de forma directa y veraz sobre el desarrollo de la negociación”.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la crisis del Grupo Proinserga en www.eladelantado.com



PELÍCULAS

- Sección Oficial. Cine Erótico. Cine Fantástico y de Terror. Cine Documental. Rodada en Segovia. Retrospectiva Cine Checo. Filmografía Claude Lelouch. La Mirada Necesaria
- 64 películas. 112 proyecciones: San Juan de los Caballeros / Cine Box / Sala Caja Segovia / Palacio de Mansilla / Universidad SEK / Museo Esteban Vicente. Del 14 al 20 de noviembre

EXPOSICIONES

- “Carteles de Cine de Checoslovaquia 1960-1989” Centro Cultural “La Alhóndiga”. Del 14 de noviembre al 11 de diciembre
- Miradas de Cine: Plaza Mayor. Del 14 de noviembre al 2 de diciembre

CONCIERTOS

- Música de Cine: Quinteto de Cuerda Banda Sinfónica Conservatorio Segovia. Centro Cultural “La Alhóndiga”. Miércoles 14 de noviembre. 18 h.
- Música de Cine: Banda Sinfónica Conservatorio Segovia. San Juan de los Caballeros. Domingo 18 de noviembre. 13 h.
- Concierto-Proyección “Octubre” de Eisenstein. Arsenio Martins Ensemble: San Juan de los Caballeros. Domingo 18 de noviembre. 18 h.
- Concierto-Proyección “La Huelga” de Eisenstein. Arsenio Martins Ensemble: San Juan de los Caballeros. Domingo 18 de noviembre. 20 h.

ESPECTÁCULOS

- “Luces. Cámara. Acción... El cine en la calle”: Plaza Azoguejo. Sábado 17 de noviembre. 12,30 h.
- “Se Rueda. Toma 1: Carga Erótica”: Centro Luz de Castilla. Sábado 17 de noviembre. 22 h.

CONFERENCIAS

- “Cine Fantástico y de Terror”. Jesús Palacios: Palacio de Mansilla. Jueves 15 de noviembre. 18 h.
- “Cine Inglés y Carol Reed”. Peter Evans: Palacio de Mansilla. Viernes 16 de noviembre. 18 h.
- “La Nueva Ola Checoslovaca: redescubrir al individuo en la antigua Europa ‘del este’”. César Ballester: Universidad Sek. Lunes 19 de noviembre. 12,30 h.
- “Documental Histórico. Nuevas tendencias”. Alfonso Domingo: Universidad Sek. Lunes 19 de noviembre. 17,30 h.
- “Cine Español”. Diego Galán: Palacio de Mansilla. Martes 20 de noviembre. 18 h.

TALLERES DE CINE

- Técnicas Cinematográficas / Guiones Cinematográficos: Centro Cultural “La Alhóndiga”. Del 12 al 20 de noviembre
- Stop Motion. Animación con Plastilina / FX. Efectos Especiales Digitales: Casa Joven. Del 14 al 18 de noviembre

LA MIRADA NECESARIA

- Jesús Bermejo / Peter Evans / Begoña González / Manuel Canga: Sala Caja Segovia

CONCURSO DE GUIONES

- Premio Fundación MAPFRE. Entrega de Premios. Ayuntamiento de Segovia. Martes 20 de noviembre. 13,00 h.

HOMENAJE A C. LELOUCH

- Homenaje al cineasta europeo. Presentado por Eva Hache. Claude Lelouch presentado por Javier Rioyo. Auditorio Parador de Turismo. Viernes 16 de noviembre. 20,30 h.

FIESTA DEL CINE

- Actuación de “Parra Jazz Grupo”. Parador de Turismo. Viernes 16 de noviembre. 21,45 h.



PISOS BUEN PRECIO
Valverde del Majano

Castelycas
Servicios Inmobiliarios

SEGOVIA CAPITAL
PISOS CÉNTRICOS

SUELO EXCELENTE CON LICENCIA
Revenga
Otero de Herreros

ALQUILA LOCALES CÉNTRICOS
300 m²

LA ENCINA
VIVIENDAS UNIFAMILIARES
Excelentes calidades
BERNUY DE PORREROS

Paseo Ezequiel González, 24, 2º D 40002. SEGOVIA
Telfs. 647 604 755 // 610 252 048 • E-mail: castelycas@hotmail.com

sorteosms adelantado

gastronomía

Gana 1 cena para 2 personas para disfrutar el sábado 17 de noviembre



La Tejera de Fausto

Crta La Salceda a Sepúlveda, km 7
40173 Requijada (Segovia)
Telfs. 921 127 087

adelantado tejera al 5410

Fecha sorteo: jueves 15 de noviembre, a las 12 horas.
Número premiados: 1 (2 comensales para una cena)

fútbol-sala

Gana 1 entrada para el partido

Caja Segovia F.S. -
Lobelle Santiago

Sábado 1 de Diciembre
Pabellón Pedro Delgado



adelantado caja al 5410

Fecha sorteo: viernes 30 de noviembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

gastronomía

Gana 1 Cena ó Comida para 2 personas, durante las VII Jornadas Gastronomicas de las Setas, que tendrán lugar del 9 de Noviembre al 2 de Diciembre, en



Rte. El Portón de Javier
Marugán (Segovia)
Tel. 921 19 61 41

adelantado porton al 5410

Fecha sorteo: viernes 30 de noviembre a las 12 h., a disfrutar sábado 1 ó domingo 2 de diciembre
Número premiados: 1 (para dos personas)

fútbol



Gana 1 entrada para el partido de

Gimnástica Segoviana-
Los Gatos de Iscar

Domingo 25 de noviembre
Estadio Municipal de La Albuera

adelantado sego al 5410

Fecha sorteo: viernes 23 de noviembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

A los agraciados se les comunicará por teléfono o a través de un mensaje SMS.
Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA).

SUCESOS



En la foto de arriba, el vehículo en el que viajaba la víctima mortal del accidente de la SG-20 es retirado por una grúa. Abajo, el camión frigorífico quedó cruzado en la vía y su cabina al borde de un terraplén. /PEÑALOSA

Dos personas fallecen en accidentes de tráfico en Anaya y la SG-20

La Subdelegación del Gobierno señaló que una de las dos víctimas mortales tenía el permiso de conducir suspendido

M.G./ SEGOVIA

Las carreteras de la provincia se cobraron ayer dos víctimas mortales en otros tantos accidentes de tráfico ocurridos ayer en Anaya y en la variante SG-20, en el que se vieron implicados tres turismos y un camión frigorífico.

El primero de los accidentes se registró a las 7,45 horas, en el kilómetro 16,200 de la carretera CL-605, de Segovia a Arévalo, en dicho término municipal próximo a Garcillán donde por causas que aún no han sido determinadas, se registró una colisión frontal entre dos vehículos, que costó la vida a L.C.G., de 44 años, que conducía uno de los vehículos implicados.

Tras una llamada de socorro de que una persona se encontraba atrapada en un vehículo, inconsciente, el Servicio Castilla y León 112 alertó a la Guardia Civil, a los Bomberos de Segovia y a la Gerencia de Emergencias Sanitarias de Sacyl,

que desplazó una UVI móvil. En el lugar, los facultativos de Sacyl confirmaron el fallecimiento de L.C.G. y atendieron a otro hombre de 61 años, A.L.E.D., que fue dado de alta en el momento.

El subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo, avanzó algunos detalles sobre las circunstancias de este suceso, y aseguró que las primeras investigaciones señalan que la víctima tenía suspendido el permiso de conducir por razones que no fueron desveladas.

EN LA VARIANTE Horas más tarde, a las 16,21 horas, tuvo lugar el segundo accidente mortal, en el que un hombre de 49 años falleció en la variante SG-20 a su paso por la localidad segoviana de La Lastrilla; al colisionar el vehículo en el que viajaba contra un camión frigorífico. Según los datos facilitados por el servicio de emergencias 112 Castilla y León, el accidente tuvo lugar a las

16,21 horas, cuando el vehículo Opel Vectra con matrícula de Avila en el que viajaba M.N.P., de 49 años colisionó contra un camión frigorífico de una empresa de productos refrigerados procedente de Málaga.

El conductor del turismo quedó atrapado en su interior, lo que hizo necesaria la presencia de un equipo de excarcelación del Cuerpo de Bomberos de Segovia, que consiguió sacar del coche a la víctima; que falleció en el acto.

El camión quedó cruzado en la vía y la cabina quedó prácticamente suspendida sobre un terraplén de unos veinte metros, aunque el conductor del vehículo resultó ileso.

La Guardia Civil tuvo que establecer un dispositivo de control de tráfico en la variante SG-20, ya que fue necesario el empleo de una grúa para sacar el camión de la vía y permitir el paso de vehículos, que quedó expedito a última hora de la tarde.

► RIAZA

Cincuenta pueblos del nordeste entran en el sistema 'transporte a la demanda'

Un total de 166 núcleos de población de la provincia estarán integrados antes de que concluya este año en esta fórmula, a la que se adherirán nuevas comarcas en 2008

GUILLERMO HERRERO / RIAZA

Cerca de cincuenta pequeños núcleos de población del nordeste de la provincia se integrarán, a partir del 3 de diciembre, en el sistema de "Transporte a la Demanda". El director general de Transportes de la Junta, José Antonio Cabrejas, presentó ayer en Riaza dicho servicio, recalando los beneficios que generará en la población de esa comarca, estimada en 5.402 personas. El "Transporte a la Demanda" de Riaza está integrado por nueve rutas, de las que ocho acaban en la propia villa riazana y una en Ayllón. Aunque Cabrejas dijo preferir no hablar del coste económico que invertirá la Junta en este servicio, acabó valorándolo en unos 200.000 euros al año. Los vecinos de los núcleos de la comarca recibirán en las próximas semanas en sus domicilios un folleto informativo sobre el nuevo servicio.

El "Transporte a la Demanda" es un sistema que se basa en una petición previa del ciudadano que desea viajar, que debe realizar una llamada, gratuita, al teléfono 900 20 40 20. La llamada es recibida en el llamado "Centro Virtual de Transporte a la Demanda", dirigido por la Junta, que luego transmite una orden a la empresa de transporte correspondiente para que su vehículo pase por el núcleo de población del peticionario. En las localidades adheridas al "Transporte a la Demanda" se colocan paneles informativos, conectados al Centro Virtual, que informan al vecino que está esperando al autobús en qué punto del trayecto se halla el vehículo.

RAPIDEZ Cabrejas insistió en el acto, en el que estuvo acompañado por el alcalde de Riaza, Benjamín Cerezo (PP), y el delegado territorial de la Junta, Luciano Municio, en que el "Transporte a la Demanda" es un servicio "rápido, de calidad y respetuoso con el medio ambiente". Además, indicó que "el 95% de su coste está sufragado por la Junta", mientras que los ciudadanos que utilizan el servicio únicamente abonarán un euro.

Por su parte, Cerezo recordó que las múltiples deficiencias que



El regidor riazano, Benjamín Cerezo (centro) entre el delegado de la Junta, Luciano Municio (izq.) y el director de Transportes, José Antonio Cabrejas (der.), delante de un autobús que se utilizará en el "Transporte a la Demanda". / G. H.

existían en el transporte público de la comarca obligaron a los ayuntamientos de Riaza y Ayllón a organizar un servicio municipal. "Ahora, y tras la entrada en funcionamiento del 'Transporte a la Demanda', deberemos valorar la con-

veniencia de seguir apostando por ese servicio", manifestó el alcalde de la villa de Riaza.

BALANCE Haciendo balance de este servicio en la provincia, Cabrejas recordó que ya está implan-

tado en Cuéllar (ocho rutas), Carbonero el Mayor (cuatro), Cantalejo (nueve) y Nava de la Asunción, donde comenzó a funcionar antes de verano. En total, e incluyendo los cerca de cincuenta núcleos de la comarca de Riaza, antes de que concluya 2007 estará funcionando en un total de 166 núcleos de población segovianos. Además, el director general de Transportes declaró que el "Transporte a la Demanda" se ampliará en 2008 a otras zonas de la provincia, aunque no especificó cuales, ya que en la actualidad se está en proceso de selección.

A nivel regional, casi 2.000 localidades disfrutaban ya del sistema de "Transporte a la Demanda", según observó Cabrejas, quien también acentuó en que el número de quejas de los usuarios "resulta bajísimo".

✓ LAS RUTAS

► **Estebanvela** - Francos - Valvieja - Ribota - Cincovillas - Riaza.

► **Languilla** - Mazagatos - Ayllón - Santa María de Riaza - Saldaña de Ayllón - Gomeznarro - Riaza.

► **Grado del Pico** - Santibáñez de Ayllón - El Negredo - El Muyo - Serracín - Madriguera - Becerril - Villacorta - Martín Muñoz de Ayllón - Alquité - Riaza.

► **Cuevas de Ayllón** - Ligos - Torraño - Ayllón

► **Moral de Hornuez** - Valdevarnés - Fuentemizarra - Cilleruelo de San Mamés - Campo de San Pedro - Riahuelas - Caltiltierra -

Cascajares - Riaza.

► **Maderuelo** - Alconadilla - Aldealengua de Santa María - Alconada de Maderuelo - Riaguas de San Bartolomé - Corral de Ayllón - Riaza.

► **Aldeanueva del Monte** - Barahona del Fresno - Sequera del Fresno - Fresno de Cantespino - Pajares de Fresno - Riaza.

► **La Pinilla** - Riofrío de Riaza - Riaza.

► **Mansilla** - Cerezo de Abajo - Cerezo de Arriba - Sotos de Sepúlveda - Castillejo de Mesleón - Riaza.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el sistema de "Transporte a la Demanda" en www.eladelantado.com

► PROVINCIA

Riaza, Nava de la Asunción y Navas de Oro acogerán obras de teatro contra la violencia de género

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Las localidades segovianas de Navas de Oro, Riaza y Nava de la Asunción acogerán este mes de noviembre obras de teatro contra la violencia de género, gracias a una iniciativa de la Consejería de Familia e Igualdad de Oportunidades, que ha organizado, a través de la Dirección General de la Mujer, una serie de representaciones teatrales en 27 municipios de Castilla y León de menos de 20.000 habitantes.

La campaña va dirigida a la población del medio rural y se adapta a las características propias de ese ámbito geográfico, acercando a la población de los pequeños municipios la información sobre el problema y recursos para atajarlo. Todas las representaciones teatrales irán acompañadas por un debate de sensibilización e información sobre la violencia de género, sus causas, formas de manifestarse y los medios para luchar contra ella. El debate estará moderado por un experto y en él se repartirá material divulgativo

COMPAÑÍAS Las obras que se representarán serán "A palos", a cargo de la compañía Rayuela (en Nava de la Asunción, el 29 de noviembre); "Saber que se sabe", por Peluzna Teatro (en Navas de Oro, el 18 de noviembre); y "Anónimas", por Maltrago Teatro (en Riaza, el 20 de noviembre).

Esta iniciativa se remonta al año 1991, cuando se puso en escena una obra en cinco localidades de Castilla y León. Desde el año 2001, este ciclo teatral se inscribe en la campaña organizada por la Junta en el mes de noviembre con motivo del Día Internacional contra la Violencia de Género hacia las Mujeres. Hasta el 2006 se han llevado estas actuaciones a 54 localidades de la región con menos de 20.000 habitantes. Los 27 municipios que este mes de noviembre acogerán las obras suponen un incremento sustancial respecto a años precedentes.

JSE
GRUPO
Inmobiliario
Tlf: 921 40 66 55
C/ DEL OLMO 4,
S. CRISTOBAL DE SEGOVIA
40197 - SEGOVIA
www.jsfgrupo.es

Ref 00019 Chalet Rústico en TIZNEROS. Chalet con amplio garaje, dispone de una bodega también amplia. En planta de garaje tiene una habitación luminosa y aseo. Dispone de comedor con amplio porche que sale hacia el jardín. Cocina grande con almacenero. Tiene 4 dormitorios todos con armarios empotrados. Bajo-cubierta aprovechado en laterales con armarios empotrados, un aseo y terraza con techumbre de madera. En Total + de 300m2 de vivienda.



PANORAMA

SEPÚLVEDA

El Ayuntamiento renovó la automatización del reloj de la Plaza de España

EL ADELANTADO / SEPÚLVEDA
La empresa palentina "Campanas Quintana", cuyos orígenes en el arte de hacer campanas se remontan al año 1637, se ha encargado de renovar la automatización del reloj de la Plaza de España, cuyo mecanismo dejó de funcionar a principios del pasado verano. "Campanas Quintana" ha instalado un moderno sistema de gestión del reloj, sincronizado mediante antena Inter France, que ha tenido un coste para el Ayuntamiento de Sepúlveda de 3.118 euros.

La nueva automatización incluye, además de los toques cada cuarto de hora, el llamado

"toque de la queda", consistente en treinta y tres campanadas ("la edad de Cristo", dicen en Sepúlveda), que se dan a las diez de la noche, desde la Cruz de Mayo hasta la Cruz de Septiembre, y a las nueve, desde la Cruz de Septiembre a la de Mayo. Desde tiempo inmemorial, del "toque de queda" se encargaba el vecino que moraba en la vivienda que existía en la antigua cárcel de Sepúlveda. Al quedar dicha residencia abandonada, a finales de los años 90, el Ayuntamiento se vio obligado a automatizar el mecanismo, que ha requerido tres renovaciones, incluyendo la actual.



Vista del reloj de la Plaza de España de Sepúlveda. / EL ADELANTADO

LA GRANJA

Canónigos inició los actos de su 25 aniversario

La asociación cultural

Canónigos inició el pasado domingo los actos de celebración de su 25 aniversario con la inauguración de una exposición conmemorativa de la efemérides y la representación de una antología de la zarzuela.

▶ CANTIMPALOS



Cerca de 200 personas se manifestaron el domingo en Cantimpalos contra el aeropuerto. / F. PEÑALOSA

PP y PSOE rechazarán la construcción del aeropuerto en un pleno extraordinario

La alcaldesa, Inés Escudero, asegura que los concejales populares "no podemos apoyar un proyecto del que apenas tenemos información"

G. HERRERO / CANTIMPALOS

El Ayuntamiento de Cantimpalos celebrará, esta misma semana o la que viene, un pleno extraordinario en el que los dos partidos con representación, PP y PSOE, rechazarán la construcción de un aeropuerto en su término municipal.

La regidora de la localidad, Inés Escudero (PP), anunció ayer que su formación votará en contra del proyecto. "Con la poca información que tenemos no podemos posicionarnos a favor del aeropuerto", resumió Escudero, tras recalcar que si el PP no se ha manifestado antes "ha sido porque queríamos tener más detalles del proyecto, pero ha sido imposible". A juicio de la regidora, "lo idóneo hubiera sido que los representantes de Proydea explicaran el proyecto a los vecinos de Cantimpalos".

Con su decisión, el PP se sitúa junto al PSOE, que hace ya días mostró su oposición al aeropuerto. "Lo que espero ahora es que lo

que decida la corporación contribuya a rebajar la tensión que existe", deseó Escudero.

REUNIÓN Antes de que el PP de Cantimpalos se pronunciara en la tarde de ayer contra el aeropuerto, la alcaldesa había mantenido una reunión con los agricultores y ganaderos que estarían afectados por la construcción de la infraestructura. En "un clima de diálogo", según palabras de la regidora, este grupo de vecinos la solicitó que representará la postura del "no", a la que pidió que se adhiriera, y que convocara con urgencia un pleno extraordinario para que la corporación se posicionara sobre el tema de debate.

En otro orden, el Ayuntamiento de Cantimpalos remitió ayer escritos a Aviación Civil, Consejería de Fomento de la Junta y Proydea en los que solicitan que, a la mayor brevedad posible, remitan la documentación que poseen referente al proyecto de construir un

aeropuerto en la localidad. "Lo que queremos es que los vecinos tengan acceso a la mayor información posible", remarcó Escudero.

NEGATIVAS Por otra parte, diferentes colectivos de la comarca de Cantimpalos han mostrado en los últimos días su rechazo al aeropuerto. Si ayer este diario informaba que las amas de casa de Cantimpalos habían celebrado una votación en la que salió vencedor el "no" y que la asociación de vecinos de Encinillas "Lave", en asamblea general, había acordado apoyar las movilizaciones de los que se oponen a la infraestructura, en jornadas anteriores también tuvo lugar una consulta vecinal en la localidad de Cabañas que arrojó un resultado contrario al aeropuerto.

En Cantimpalos, Escudero no descartó ayer la celebración de un referéndum, "aunque no sería de inmediato, porque entendemos que ahora el pronunciamiento del Ayuntamiento es suficiente".

HINS S.L.
SUMINISTROS

Hidráulica, neumática y transmisiones

902 50 19 50 Fax: 921 44 11 77

www.hins.es / hins@hins.es

C/ Somosierra 7. Pol. Ind. El Cerro, Segovia



SEGOMAR
GESTION INMOBILIARIA

SU VIVIENDA EN LA PLAYA
SU VIVIENDA EN SEGOVIA

Avda. Fdez. Ladreda 13, 1-1.

TEL: 921 43 40 60

VALVERDE:

PISO A ESTRENAR

142 m²

3 Dormitorios, 2 baños
Garaje, Trastero.

CALEF. CENTRAL DE GASOLEO

!!! BUENA OPORTUNIDAD !!!

Ref. 6.411

► CUÉLLAR

ACC y Fantasía organizarán la próxima campaña de Navidad

“Contigo hacemos Navidad” es el eslogan que han escogido para estas actividades que se prolongarán del 21 de diciembre al 6 de enero, en colaboración con el Ayuntamiento

• La Asociación de Comerciantes Cuellaranos y Fantasía 2006 se unen este año para poner en marcha una ambiciosa campaña de Navidad en la que los más pequeños serán los protagonistas.

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR

La villa contará este año con un extenso programa de actividades navideñas fruto de la unión de la Asociación de Comerciantes Cuellaranos (ACC) y el colectivo Fantasía 2006 promotor de algunas de las actividades desarrolladas el pasado año en Navidad y que contó con el apoyo de comerciantes, industriales y hosteleros del municipio.

Además a ellos se une también este año el Ayuntamiento de Cuéllar. El objetivo que persiguen es entre todos lograr atraer hasta la villa a los vecinos de toda la comarca y como en años anteriores evitar los desplazamientos hacia los grandes núcleos comerciales en esas fechas.

Entre todos pondrán en marcha una ambiciosa campaña bajo el eslogan “Contigo hacemos Navidad” que se prolongará desde el 21 de diciembre hasta el 6 de enero.

El colectivo concentró sus esfuerzos inicialmente en poder traer hasta la villa una pista de hielo artificial pero las experiencias de ciudades próximas en las últimas navidades han hecho que finalmente, según señalan, se desestimara esa idea para este año aunque no se ha descartado poder ha-



El objetivo de la campaña es atraer a lo vecinos de la comarca hasta el municipio./GABRIEL GÓMEZ

cerla realidad en próximos años.

PROPUESTA La instalación de una gran carpa que acogerá las actividades culturales y de ocio durante todos esos días centra la propuesta.

En su interior habrá diversos talleres, teatro y hasta podrán verse las estrellas. Los mayores también podrán disfrutar este año de alguna actividad de las que se desarrollarán dentro de ese recinto. No faltarán, como en años anteriores, los grandes pasacalles, la música, la pirotécnia, el colorido y

La instalación de una gran carpa que acogerá las actividades culturales y de ocio centra la propuesta

anuncian también “detalles que harán que en la villa se pueda vivir

una auténtica y única Navidad”.

El Ayuntamiento se ha implicado intensamente en colaborar en el desarrollo de esta campaña que completará las actividades que desde la concejalía de Cultura se están organizando para esas fechas festivas.

El presupuesto total de la programación elaborada por estos colectivos en la campaña se eleva a 25.000 euros que esperan completar con las aportaciones de todos los participantes así como de otras administraciones y entidades financieras.

El Ayuntamiento convoca un concurso de postales navideñas

N.P. / CUÉLLAR

El Ayuntamiento de Cuéllar ha convocado la primera edición de concurso de postales navideñas con el objetivo de decorar el Patio de Isabel I de Castilla (del Ayuntamiento) durante esas fechas.

El plazo de entrega permanecerá abierto hasta el jueves 20 de diciembre a las 14.30 horas en el Ayuntamiento.

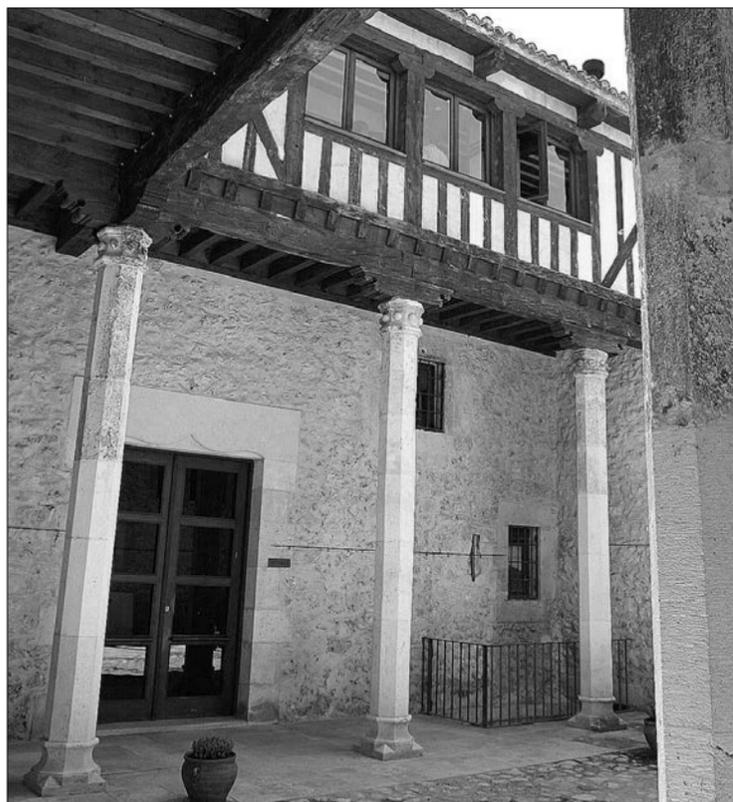
La postal deberá realizarse en la parte posterior de los tarjetones editados con las bases del certamen. podrán utilizarse todo tipo de materiales y el tema deberá ser navideño.

La postal deberá entregarse en el Ayuntamiento junto a un sobre

cerrado que contendrá el nombre, apellidos y teléfono de autor, mientras que la edad deberá indicarse en el recuadro a tal efecto que aparece junto a las bases.

CATEGORÍAS Se establecen cuatro categorías la primera de 3 a 7 años, la segunda de 8 a 12 años, la tercera de 13 a 16 años y la última de 17 años en adelante, sin límite de edad. Para cada categoría se establecen como premios tres vales de 30 euros para compras en el comercio de Cuéllar.

Las postales navideñas se colocarán el 22 de diciembre fecha en que se realizará la entrega de premios.



El objetivo del concurso es decorar el patio del Ayuntamiento./GABRIEL GÓMEZ

DE INTERÉS

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia Molinero

(C/ Santa Marina, hasta el 18 de noviembre)

EXPOSICIONES

Patio del Ayuntamiento

Exposición del Concurso Fotográfico Fiestas de Cuéllar.

CONVOCATORIAS

V Concurso de dibujo infantil «Sonrisas en Navidad» de Clínica Dental Esteban Salamanca. Presentación de dibujos hasta el 26 de noviembre.

MONUMENTOS

Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro. Reservas en la Oficina de Turismo.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921141685
140002
 Guardia Civil921143420
 Bomberos921140274
 Juzgado921140004
 Ayuntamiento921140014
 Oficina de
 Turismo921142203
 Estación de
 Autobuses921141513
 Centro de Salud. . . .921142245
 Urgencias921140820
 Cruz Roja921140869
 Correos921140817
 Polideportivo921140910
 Piscinas921140520
 Club de Golf921142158

MÁS INFORMACIÓN

www.aytocuellar.es

► CIUDADANO @DELANTADO

Ciudadano @delantado. Opiniones de los lectores en www.eladelantado.com

► Las amas de casa de Cantimpalos se posicionan contra el aeropuerto

La votación de las socias en la asamblea de ayer arrojó un resultado negativo mayoritario.

► Defienden la dignidad de todos los segovianos. Admirable el coraje de estas mujeres que defienden no sólo su patrimonio y el de sus hijos y nietos; defienden además la dignidad de todos los que nos llamamos segovianos. Lo que me llama la atención es que los alcaldes de la zona afectada no hayan "pedido la cabeza" de Luis Fuentes después de que este seño "predijera" que acabarían comulgando con ruedas de molino. ¿No tienen dignidad?./ SEGOVIANO

► Tenemos que dar la mano a torcer. La verdad es que no entiendo a nadie que se niegue a un aeropuerto. Estamos hablando de muchas salidas para un Segovia y provincia. Deben ver que esto no es un lujo sino una necesidad para todos. Debemos darnos cuenta que nuestros hijos y en su día los hijos de nuestros hijos lo podrían utilizar para realizar sus estudios y poder desplazarse de otra forma. Aquí no hay medios para ellos y nuestros jóvenes se desplazan a estudiar a muchas ciudades a bastantes kilómetros de distancia. Creo que nos conviene a todos y que estáis sacando las cosas de su sitio. Sí al aeropuerto y cuanto antes./ N.S.B.

► Lo de siempre en Segovia. Bueno, en la discrepancia también se encuentra el camino. Lamentablemente, ésta será otra de las muchas (y algunas de ellas) magníficas oportunidades de desarrollo social y económico que va a dejar pasar esta provincia de Segovia.

via. No lo entiendo, o sí: ¿no será que esto es exactamente lo que desean algunos que no quieren más que vivir ellos bien y que los demás tengamos que irnos (nosotros y nuestros hijos) fuera de Segovia para poder trabajar y vivir dignamente? / RAÚL

► Cuestión de opiniones. Don Raúl, prefiero trabajar fuera y vivir en Segovia tranquilo que acabar con mi provincia para convertirla en un... Valladolid, sin ir más lejos, desnaturalizado. Qué piensa usted, ¿dar trabajo a todos en el aeropuerto? (no serán de aquí, vendrán de otros sitios, porque somos pocos; gracias a Dios) ¿Piensa de verdad que van a trasladarse a Segovia? o piensa que vamos a seguir perdiendo campo en favor de más infraestructuras, almacenes distribuidores, mil fábricas y... ¿tantos somos? ¿tantos parados tenemos? Pues qué quiere que le diga no puedo estar de acuerdo en que la solución para las nuevas generaciones sea un aeropuerto, sino todo lo contrario. De todas formas si gana el sí, usted puede que sea controlador de aviones y se vaya a vivir a Ávila y descansar del estrés y, si gana el no, pues me quedará más tranquilo y usted seguro que vuelve a desestresarse como hacemos muchos. Cuestión de opiniones, ya ve. /FRENANDO

► ¿Olor o ruido?. Yo tengo una industria de cerdos a 70 metros de mi casa, y no puedo abrir las ventanas, ni salir a la calle del olor, ¿qué es mejor, quedarse sordo o no respirar? Vamos, que puestos a tocar cacerolas, que las toque por otras cosas. Prefiero un aeropuerto



a 1,5 km de mi casa que a los cerdos a la puerta./ RIGO

► No al aeropuerto. Por favor señores, si el único argumento para que nos instalen un aeropuerto al lado de casa es que ya tenemos olores y

ruido en el pueblo, por favor no se molesten en decirlo en voz alta, solo oirán risas a su alrededor. Por cierto, habría que preguntar a "rigo" si cuando él se hizo su casa ¿no estarían ya allí los animales? Bien señor, entonces usted ya sabía a qué atenerse. Nosotros ya estamos en el pueblo y no queremos el aeropuerto. Solo pido a la gente que está a favor que me de motivos para hacerme cambiar de opinión, conozco mucha gente que opinaba sí y ante la información que les hemos facilitado ahora han cambiado. En cambio no conozco a nadie que esté a favor que me de razones lógicas. Señores no me vale lo de los olores, ruidos, el siempre recurrente progreso. Seamos serios, miren un poco más allá de su ventana y sobre todo miren a sus hijos y nietos... ¿qué clase de pueblo les quieren dejar? ¿uno que ustedes han intentado levantar y ellos tendrán que abandonar? Les animo a que nos informen de los ¿beneficios? del aeropuerto y no solo se refugien en el insulto. Por cierto, ¡olé! por nuestra amas de casa./ XXX

► A vueltas con las cazuelas. Yo siempre veo a los mismos con las cazuelas, los eco-todo, que luego cogen el coche para irse a su casa, el avión para ir a Perú. Lo que tienen ganas es de tocar las narices y calentar motores sin saber a ciencia cierta si se va a hacer o no el aeropuerto, no se puede protestar por

algo que nadie puede garantizar que sea bueno o malo. ¿Alguien lo sabe a ciencia cierta? Y claro, contestando a Alberto, Segovia ha crecido, pero por que en los pueblos no hay trabajo y la gente se tiene que ir a la capital, porque es mas fácil que hagan carreteras para tener que ir de compras a Madrid, ya que en Segovia no hay de nada. Vamos a informarnos bien antes de hacer tanto ruido./ VALTRI

► A Valtri. Aquí no se trata de si eres más o menos ecologista, solo se trata de si es o no necesario un aeropuerto en la provincia de Segovia. Es una cuestión de sentido común (que por cierto no les falta a los ecologistas). Los que han perdido el sentido (común) son los que ven el dinero cerca (los promotores con su negociazo) y a los demás lo único que les queda es una infraestructura innecesaria ocupando la mitad de su término municipal. Es solo eso. Que te digan a tí que te van a quitar un terreno o un cebadero y que te lo digan además que es por el bien común y veas que lo hacen para poner una infraestructura que no consideras necesaria... Los únicos puestos de trabajo que van a traer son los de azafatas y maleteros que digo yo que empezarán a ser los actuales agricultores y ganaderos./ ALBERTO

► Aquí no pegamos ni sellos. en Cantimpalos no nos comemos a la gente que quiere dialogar sobre el aeropuerto, y sobre todo los que aportan información de primera mano, como pudiera tratarse de Proydea. ¿Nos les parece a ustedes que debieran mostrarnos y facilitarnos la información que les solicitamos tan insistentemente, y a la que tenemos derecho?, ya que algo, digo yo, algo tendríamos que decir. ¿O piensan que con aguantar el tipo un tiempo será suficiente?./ TORTO

► Medio Ambiente expedienta al Adif porque el vial de acceso a la estación del AVE ocupa dos vías pecuarias

► Esto se veía venir. Desde hace meses los ciudadanos venimos reclamando al gobierno de la alcaldía un vial de acceso acorde con la importancia de esta infraestructura. Está bien que el actual vial de acceso es solo provisional, que con el tiempo tendremos un acceso mejor; pero el proyecto y la ejecución de la estación no es algo de un año para otro: el equipo de gobierno ha tenido tiempo de sobra para prevenir la falta de comunicación de la estación del AVE en Segovia.



¿Pero qué cabe esperar de este y de anteriores equipos de gobierno si para poder llegar hasta el Centro Comercial Luz de Castilla el acceso que existe es similar al actual para la estación? Hablo de un acceso muy peligroso para el tráfico rodado a la par que complicado este del centro comercial, y es que si no podemos acceder con facilidad al gran centro comercial de la capital desde la vía de circunvalación SG-20, ni desde la autopista AP-61, o la nacional N-601 (y hasta hace meses después de años abierto dicho Centro Comercial no podíamos acceder convenientemente en transporte urbano) ¿Cómo esperamos que la estación del AVE goce de un trato preferente con este Ayuntamiento? Por no hablar de los accesos peatonales al Luz de Castilla: aún espero poder volver a casa de paseo después de ver una película en los cines sin que los repugnantes olores de las depuradoras colindantes

a la vía o la falta de iluminación y la inseguridad que conlleva esta o las aceras y pasos por el polígono me lo impidan.

Un ayuntamiento decente debería tener preparado un vial acorde con la infraestructura que se nos viene encima. ¿Ustedes se imaginan la cara que pondrán los cientos de turistas madrileños o de otras partes de España o del mundo cuando observen con perplejidad los rudimentarios métodos que tenemos los segovianos para acceder a los sitios? Con razón no nos quitaremos esa losa de que Segovia es una localidad más de provincias.

Señoras y señores del equipo de gobierno, hagan algo, por favor; se lo pide un joven segoviano orgulloso de serlo y que necesita como muchos conciudadanos que el AVE llegue a nuestra provincia en las mejores condiciones. Que no tengamos que pensarnos dos veces si merece la pena subir has-

ta la estación del AVE porque entre ir y volver se nos conviertan los 22 minutos de trayecto a Madrid en la hora y pico sólo por subir a la estación y eso partiendo de una zona céntrica de Segovia y no desde el alfoz./ ENRIQUE PÉREZ SÁNCHEZ

► Verde que te quiero verde... Lo sabían, estaban avisados, llegaron tarde, como siempre, aún sabiendo desde hacia mucho tiempo que tenía que hacerse los accesos. Ni el Ayuntamiento y toda su "maquinaria" de Urbanismo, ni el Estado. Luego que si la abuela fuma. Pero qué más da. Tomamos las Vías Pecuarias (responsabilidad de la Junta de Castilla y León ¡A buenas horas mangas verdes!) que son para ovejas y secarales y todo solucionado. ¡Viva don Al y de paso...Gore! y entre todos apoyamos un aeropuerto para que aterricen los "Midas verdes"./ E.C.M.

Ciudadano @delantado. El lector opina sobre...

► Los padres urgen a Arahetes mejoras en el "Fray Juan de la Cruz"

► Esperanza. Dicen que mientras hay vida hay esperanza...o al menos eso quiero creer. Confío en la esperanza por encima de todo. Y en las próximas elecciones... Sí, confío en las próximas elecciones para que se solucione este problema que tanto debe importar a todos los que tenemos hijos, a todos los que consideramos la educación como una riqueza intangible. Y digo las elecciones, porque seguro que este colegio servirá de argumento político, de herramienta estratégica, para que los Arahetes de turno que quieran salir elegidos, lo utilicen y se les llene la boca de "educación", "diálogo", "futuro para nuestros hijos", "acceso a internet gratis en las aulas", ... (qué os voy a contar que no sepáis).

Arahetes, me parece indignante, francamente desolador, que no saque usted tiempo para resolver un problema como el que estas personas denuncian: un poco de pintura en las aulas, un apoyo estable y unas instalaciones eléctricas en condiciones.

Algo parecido le recomiendo para las próximas elecciones: un apoyo estable o programa social y mucha luz Arahetes. Para que sepa discernir lo importante de lo urgente. O las dos cosas a la vez./ ANA BELÉN

► La asociación de San Lorenzo contradice al PP y niega que le preocupen las próximas obras

► Una menos. No sé si habrá otras alternativas, pero van bien los verdes del señor Al Gore. A este paso asfaltan y convierten en vías rápidas hasta los parajes y callejones, que hay que acondicionar pero racionalmente, como Echar Piedra, con una Cacera de Regantes y en una de las zonas a proteger más importantes de Segovia. ¿Qué opinarán los vecinos de "una estrecha autopista" junto a las puertas de sus viviendas bajas? espero que no tengan muchos peques. Aunque podemos dejarles construir en altura y hacer una calle nueva en las traseras de las casas: las huertas. Lo dicho a dar conferencias sobre medioambiente y cambio climático, está de moda./ UN VECINO

► Más del 30% de los segovianos ve ya la TDT

► Todavía no lo tenemos. Esto de la TDT esta muy bien pero a poco mas de dos años en mi comunidad no lo hemos puesto todavía y no se si llegaremos a ponerlo ya que aquí viven muchas personas mayores y la antena es comunitaria; así que espero que pronto nos la pongan porque yo ya tengo el descodificador para poder verla y me encantaría poder hacerlo./ DANIEL

► DEBATE A LA TOTALIDAD DE LOS PRESUPUESTOS REGIONALES

Del Olmo garantiza que los ingresos de la Junta se mantendrán aunque el crecimiento económico sea menor

El Grupo Parlamentario 'popular' rechaza «por su falta de alternativa al Gobierno regional» las enmiendas a la totalidad de los Presupuestos presentadas por el PSOE y el Grupo Mixto

• El portavoz del Partido Popular en las Cortes defiende la reducción de impuestos, la prioridad del empleo, la coherencia y la convergencia «para competir con los mejores».

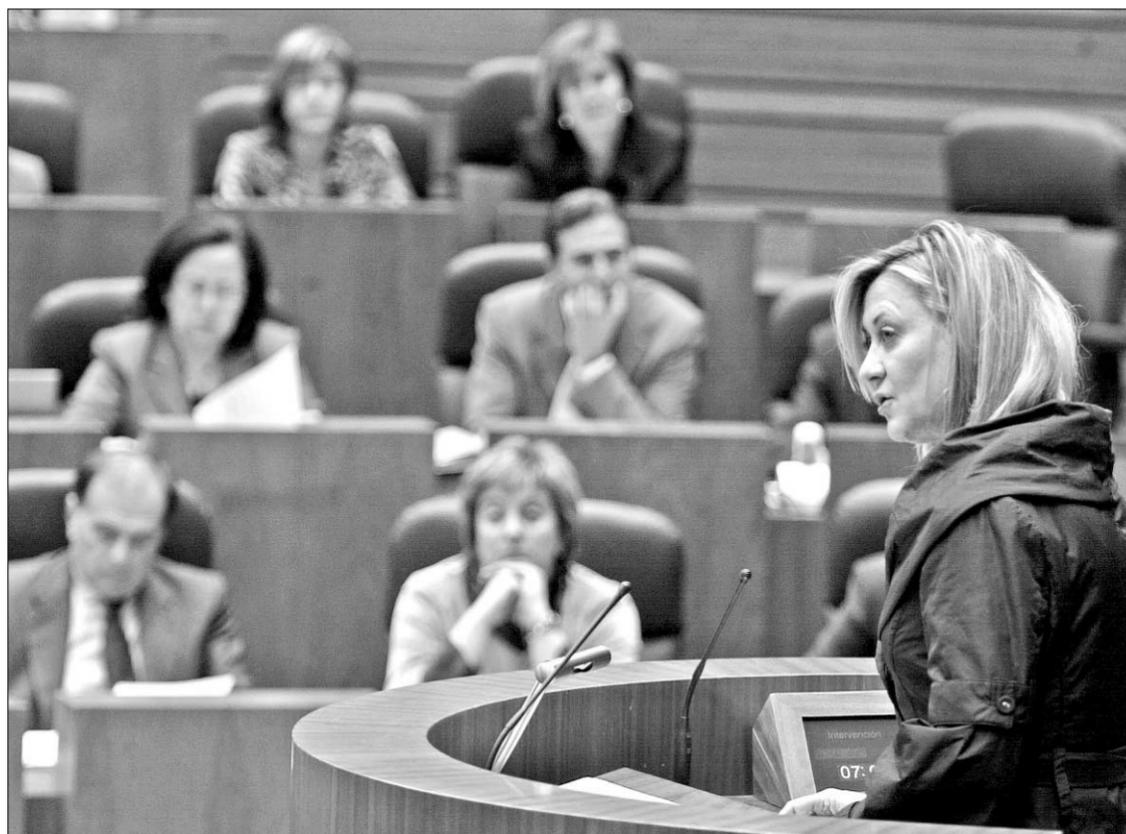
ICAL / VALLADOLID

La consejera de Hacienda, Pilar del Olmo, garantizó ayer que los 10.384 millones presupuestados para el próximo año se mantendrán incluso en un escenario de revisión a la baja del crecimiento económico de 2008, para el que se prevé una desaceleración económica en España y en la Unión Europea, según los distintos informes económicos.

Del Olmo defendió ante el pleno de la Cámara, que abrió con la presentación de los proyectos de presupuestos y de Medidas y donde se rechazaron las enmiendas a la totalidad presentadas por el PSOE y UPL, que las cuentas para 2008 son sociales, porque el 67 por ciento del gasto se destina a las consejerías de Sanidad, Educación, Familia y los programas de empleo y vivienda, es decir dos de cada tres euros, e inversores, con 3.268 millones, el 29 por ciento, uno de cada tres euros.

Con el gasto social y en inversión se avanzará en la cohesión económica y social de la Comunidad, se reducirán las diferencias y se mejorará la calidad de vida de los ciudadanos, sostuvo la consejera, que destacó los 3.323 millones de la Consejería de Sanidad, los 2.168 de educación, los 818 para los servicios sociales, los 111 de vivienda o los 332 de fomento al empleo. Ante la crítica socialista de que los presupuestos no son sociales, explicó que, aunque la Junta es la responsable, por sus competencias, de los servicios sociales básicos, la administración regional no puede «ignorar» que el Gobierno debe garantizar las condiciones de igualdad, lo que implica corresponsabilidad financiera.

DEPENDENCIA. La consejera admitió que los fondos del Gobierno para este fin han crecido, pero añadió que las partidas de la Junta se multiplican 5,5 veces sobre la aportación estatal para la atención de la dependencia en la región. Ante la incertidumbre por la evolución de los mercados financie-



La consejera de Hacienda, Pilar del Olmo, en un momento de su intervención en el Pleno de las Cortes. / RUBÉN CACHO (ICAL)

ros sostuvo que el peso de la construcción es un 10,5 por ciento en la estructura productiva y en España el 12,2, posición que «nos coloca en mejor situación». Los presupuestos se asientan así en un crecimiento económico del 3,2, que permitirá crear 24.500 empleos. De las novedades, resaltó los beneficios fiscales que se aplicará desde el 1 de enero, de los que beneficiarán 161.800 personas.

Esto mismo defendió el portavoz del PP en las Cortes, Carlos Fernández Carriedo, quien aseguró que las cuentas para el próximo año reducen los impuestos y dan prioridad al empleo, la coherencia y la convergencia para «competir con los mejores».

Asimismo, remarcó que los impuestos se reducen, en respuesta al socialista Ángel Villalba, que volvió a señalar que la rebaja afecta a

las rentas más altas y dudó de que algún joven en el medio rural se pueda beneficiar de la eliminación de los impuestos asociados a la vivienda. Mientras el portavoz popular argumentó que la rebaja de impuestos genera más actividad e insistió en separar la recaudación de la reducción de las tasas, el socialista apuntó que la presión fiscal ha crecido un 113 por ciento.

De que haya menos dinero pa-

BLOC DE NOTAS

PP y PSOE caldean el debate

El portavoz del Grupo Popular, Carlos Fernández Carriedo, caldeó ayer el debate cuando afirmó ver más interesado al líder, Ángel Villalba, en la ejecución de las cuentas que en el proyecto presentado para 2008. Añadió que igual se debe a que, «políticamente hablando, la próxima ejecución que toca es la suya». Asimismo, increpó al socialista Emilio Melero: «Señor Melero, parece que hace méritos para sustituir a Villalba, pero el sustituto no está en el grupo porque los que podían ser ya no están y los que no están no pueden ser».

«Yo jamás pensé que iba a echar de menos al señor de Santiago Juárez», afirmó después Villalba, quien cuestionó la «capacidad intelectual» de Carriedo después de lo que escuchó. «No sé si es titular o suplente, si está con Herrera o con Villanueva», aseveró, para después tachar de «patético» el papel que tuvo como consejero de Medio Ambiente. Finalmente, se quejó del «acoso» al que ha sido sometido desde las filas populares, el ex presidente de la FEMP, Heliodoro Gallego.

ra el desarrollo rural Carriedo culpó al Gobierno por la reducción de los fondos europeos y defendió las políticas dirigidas a las familias en el aumento de la natalidad.

Una vez rechazadas las enmiendas por la mayoría de 46 de 48 procuradores del PP y a favor de 33 de la oposición, los presupuestos iniciarán el trámite en ponencia y comisión para su aprobación definitiva el 19 de diciembre.

Villalba critica las cuentas por su falta de «ambición»

ICAL / VALLADOLID

El líder de la oposición socialista, Ángel Villalba, aseguró ayer que en los presupuestos presentados por la Junta «falla» el presidente, Juan Vicente Herrera, y su Gabinete, al presentar unas cuentas que no son «ambiciosas» ni cumplirán con los objetivos previstos, y advirtió de que «no siempre van a tener al presidente Zapatero para sostener a Castilla y León».

Villalba, quien defendió ante el pleno de las Cortes a las enmiendas de totalidad a los presupues-

tos y ley de Medidas, centró sus críticas en que no parece el proyecto de un nuevo Gobierno en el inicio de la legislatura, evidenció «pocas ganas y poca pasión en los recursos y las ideas», rebatió que sea social e inversor como sostiene la Junta y concluyó que no servirá para cumplir con los objetivos de la legislatura.

Asimismo, rebatió que los recursos presupuestados cumplan los «siete retos» del discurso de investidura de Herrera, relativos a población, cohesión territorial,

desarrollo rural, bienes sociales básicos, apoyo directo a la familia y el desarrollo del Estatuto. De los objetivos marcados, si reconoció el incremento 29 por ciento para el gasto tecnológico.

Así calificó el anexo de Despoblación de «corta pega agrupado e inventario que carece de adicionalidad» y de los «olvidos» del nuevo Estatuto enumeró el reconocimiento a la carta de derechos y deberes, la apuesta por la igualdad de oportunidades y el plan de convergencia interior.

Otero pide para León el modelo de financiación estatal

ICAL / VALLADOLID

El portavoz del Grupo Mixto, Joaquín Otero (UPL), pidió ayer a la Junta que traslade el modelo de financiación autonómica en el reparto de las inversiones regionales para que la provincia de León pueda contar con un 22 por ciento de ellas, que, para el dirigente leonés, es lo que la corresponde en función de la renta, población, extensión y criterios de solidaridad.

Asimismo, aseguró que con la mayoría absoluta del PP el debate de ayer fue «estéril».



Imagen de la fachada de la nueva sede parlamentaria de Castilla y León, ubicada en el barrio vallisoletano de Villa del Prado. / EDUARDO MARGARETO (ICAL)

Modernidad y funcionalidad en un Parlamento del siglo XXI

La nueva sede de las Cortes, ubicada en el barrio vallisoletano de Villa del Prado, será inaugurada hoy de forma oficial por los Reyes de España, Don Juan Carlos y Doña Sofía

• El edificio conjuga la funcionalidad que necesita una Cámara autonómica del siglo XXI con una arquitectura vanguardista dotada de las tecnologías más avanzadas.

ICAL / VALLADOLID

La nueva sede de las Cortes de Castilla y León, que hoy inaugurarán los Reyes, combina funcionalidad y modernidad, está situada en una zona de expansión de la Ciudad de Valladolid, en Villa del Prado, y abrió sus puertas para la constitución de la VII legislatura, el pasado 19 de junio.

El edificio conjuga la funcionalidad que necesita un Parlamento del siglo XXI con la arquitectura moderna. La dotación tecnológica de la nueva sede se pone de manifiesto en la ubicación de ordenadores con pantalla retráctil en cada uno de los escaños y en la sala para la producción de imágenes y sonidos de las distintas dependencias. A través de estos terminales, los procuradores votan en los plenos, tienen acceso a la intranet de

la Cámara y pueden enviar correos electrónicos. El montaje fue dirigido por Javier Llorente, el ingeniero que dirigiera también la modernización tecnológica del Congreso de los Diputados.

Una gran plaza da acceso al edificio, en cuya planta baja se abre un vestíbulo en torno al que se distribuyen los distintos edificios. Allí, una inmensa escultura de seis metros de Venancio Blanco da la bienvenida, junto con una obra del fotógrafo medinense Ángel Marcos realizada para la nueva sede con el título de *Asamblea*.

EL EDIFICIO BLANCO. El edificio se compone de cuatro estructuras. La más voluminosa es el edificio rectangular de fachada de hormigón blanco y de tres plantas, destinado a espacios comunes, despachos y oficinas. La fachada oeste se abre con una celosía que permite una mayor luminosidad, mientras que la sur se hace diáfana para dar luz al despacho de Presidencia y a la sala de recepciones, espacio que alberga obras de los Premios Castilla y León de las Artes. En los patios se distribuyen otras obras de escultores como las



El Hemiciclo de las Cortes está presidido por un mosaico del siglo IV. / ICAL

dos de Baltasar Lobo donadas por la Fundación que gestiona el legado del artista zamorano. Una comisión de expertos asesoró a la Mesa de las Cortes en esta materia.

En la entrada oeste, destinada a vehículos oficiales, el edificio se asienta sobre cuatro columnas abrazadas por esculturas de hierro de Francisco Roldán que representan los cuatro pilares de la Comunidad: la tolerancia, la pluralidad, la identidad y la solidaridad.

En la fachada este, coincidiendo con la zona del Hemiciclo, se ha abierto un hueco hasta la primera planta para favorecer mejores condiciones de iluminación a la entrada del salón de plenos.

El nuevo Parlamento alberga cinco salas de comisiones. La más grande lleva el nombre de 'Cortes de León', como reconocimiento al que fue el primer Parlamento europeo en 1188, y permite la reunión de dos comisiones parlamen-

tarias en la misma sesión. Otras dos tienen tamaño medio y las restantes son más pequeñas. Allí también se ubica la sala para las juntas de portavoces. Además, cuenta con un salón de 300 butacas.

BIBLIOTECA. La segunda estructura alberga la biblioteca. Con franjas de protección de aluminio y vidrio se abre hacia el plano inclinado de césped que recorta la perspectiva desde la avenida de Salamanca de Valladolid. La zona 'más noble' es el cubo de vidrio de 26 por 26 metros y 13,30 de altura. En el proyecto original se contemplaba su construcción en alabastro, pero se optó por utilizar el vidrio serigrafiado utilizando imágenes de alabastro. Al interior, la luz penetra por una segunda piel de alabastro y tamiza el recinto del hemiciclo, donde predominan las maderas nobles.

El Hemiciclo, que cuenta con casi un centenar de escaños y una reserva de 16 bancos azules para los miembros de la Junta, está presidido por un mosaico del siglo IV, donado por el Gobierno y que se guardaba en el museo provincial de Valladolid, que fue encontrado a principios del siglo pasado en las cercanías de donde se ha construido la sede.

Una Comisión se encarga de dotar al edificio del Legislativo de importantes piezas artísticas

El cuarto volumen es de vidrio con muro cortina de dos plantas y nace de la cubierta del basamento, pero a la vez se mezcla en él en los patios. Es un volumen de 150 metros de longitud por diez metros de anchura, de aluminio color burdeos-marrón y donde el color del vidrio tabaco permite una lectura unitaria del volumen proyectado. La cubierta del basamento de hormigón se convierte en la quinta fachada del edificio, con un tramado de terrazas y patios singular, por donde penetra la luz al edificio, que se abre también por sus patios hacia el interior, facilitando la iluminación a través de juegos de ventanales verticales.

Las obras fueron adjudicadas a la Unión Temporal de Empresas compuesta por FCCy Collosa y comenzaron en abril de 2004, con la intervención de un equipo de dirección de la Consejería de Fomento con los trabajos para la modificación del proyecto inicial para lograr una mayor funcionalidad. De este modo, se cambiaron los acabados para dotarlos de mayor durabilidad y se mejoraron sustancialmente las instalaciones en materias como la climatización, electricidad e iluminación.

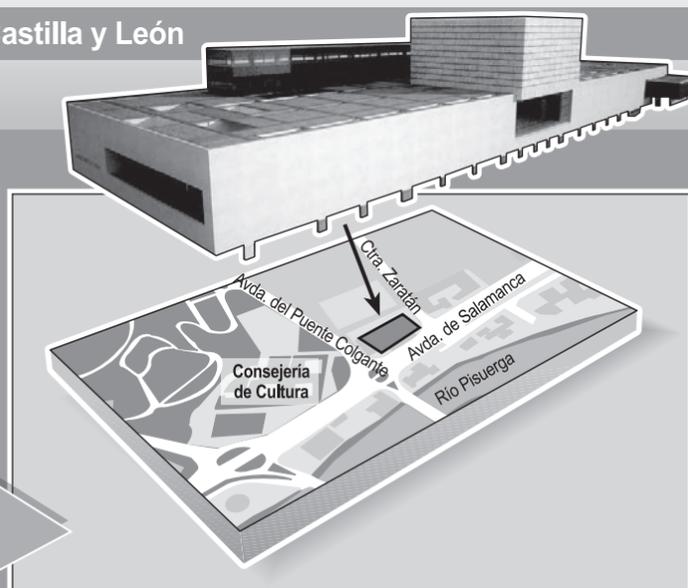
El inmueble costó 46 millones, significativamente por debajo del precio de licitación, pese a que se produjo un reformado del 20 por ciento del proyecto inicial.

Atrás quedó así el Castillo de Fuensaldaña, una fortaleza del siglo XV, en la que durante casi 25 años se han debatido y aprobado las leyes que configuran la región.



Nuevo edificio de las Cortes de Castilla y León

Localización



José Manuel Fernández Santiago.

Fernández Santiago trasladará el afecto del pueblo castellano y leonés a la Monarquía

ICAL / VALLADOLID

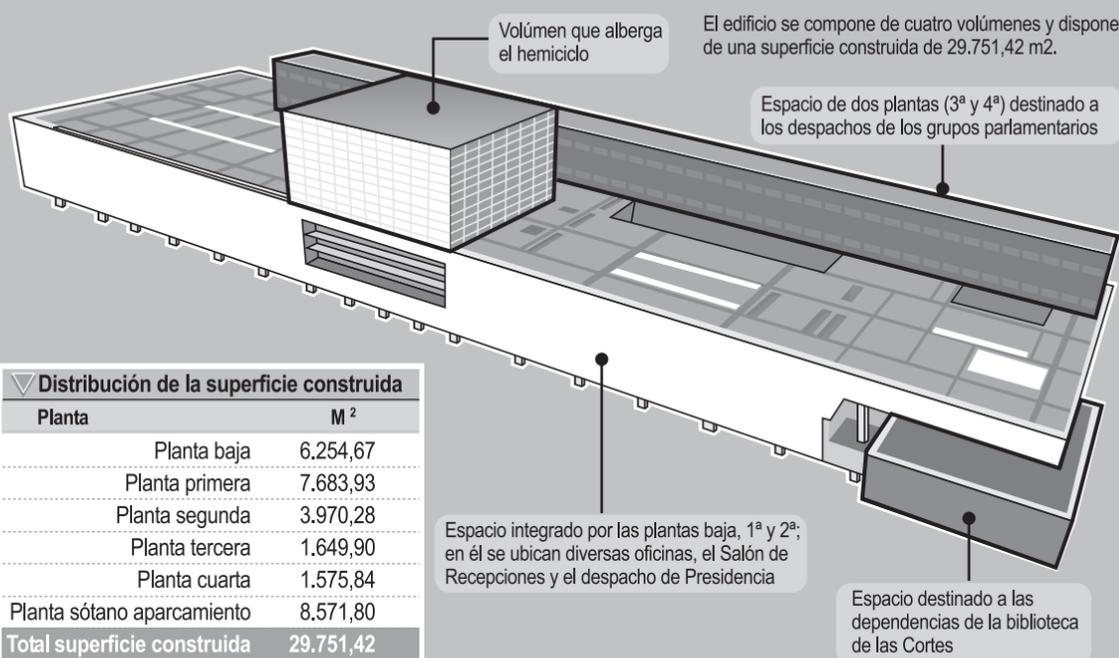
«Un homenaje de afecto, admiración y respeto» del pueblo de Castilla y León hacia la Monarquía. Así ha definido el presidente de las Cortes regionales, José Manuel Fernández Santiago, la acogida que hoy brindará la Comunidad a los Reyes con motivo de la inauguración del Parlamento autonómico.

Y es que, el «papel decisivo» que Don Juan Carlos y Doña Sofía han tenido en el «periodo de concordia y libertad más largo del que ha gozado España» no merece, según Fernández Santiago, sino «mostrar la gratitud del pueblo», porque «somos conscientes de que la Monarquía ha constituido la más firme garantía del desarrollo de los valores democráticos que nos dimos en la Constitución de 1978».

Además de trasladarles este agradecimiento, el jefe del Legislativo regional ha avanzado que en sus palabras de bienvenida a los Monarcas les hará también partícipes del «momento especial» que vive la Comunidad, que, con una reforma estatutaria en puertas, el año que viene celebrará también sus 25 años de existencia.

La vinculación histórica de las Cortes de Castilla y León con la Monarquía será otro de los aspectos que destacará Fernández Santiago poniendo el acento en que «los castellanos y leoneses podemos sentirnos orgullosos de haber acogido las primeras Cortes pre-democráticas del mundo, las que se reunieron en León en 1188».

En otro orden de cosas, aprovechará la presencia de Don Juan Carlos para darle la «enhorabuena» por haber «estado siempre, como jefe de Estado, donde tenía que estar» y por el «gesto de dignidad» que tuvo en la Cumbre Iberoamericana ante el presidente venezolano, Hugo Chávez, con el que protagonizó un incidente que, según Fernández Santiago, ha aumentado el interés de medios de comunicación por asistir a los actos de hoy.



Volúmen que alberga el hemiciclo

El edificio se compone de cuatro volúmenes y dispone de una superficie construida de 29.751,42 m².

Espacio de dos plantas (3ª y 4ª) destinado a los despachos de los grupos parlamentarios



Interior de la biblioteca



Vista del hemiciclo



Una de las escaleras

Espacio integrado por las plantas baja, 1ª y 2ª; en él se ubican diversas oficinas, el Salón de Recepciones y el despacho de Presidencia

Espacio destinado a las dependencias de la biblioteca de las Cortes

Distribución de la superficie construida

Planta	M ²
Planta baja	6.254,67
Planta primera	7.683,93
Planta segunda	3.970,28
Planta tercera	1.649,90
Planta cuarta	1.575,84
Planta sótano aparcamiento	8.571,80
Total superficie construida	29.751,42

FUENTE: Cortes de Castilla y León

ICAL

La Cámara regional vuelve a recibir a los Monarcas 23 años después

Más de 200 invitados acompañarán a los Reyes en un acto que el presidente de las Cortes regionales, José Manuel Fernández Santiago, abrirá con unas palabras de bienvenida

• Don Juan Carlos y Doña Sofía descubrirán una placa conmemorativa para culminar esta visita que se produce en la recta final de la tercera reforma estatutaria de la Comunidad.

ICAL / VALLADOLID

Sus Majestades los Reyes de España inaugurarán hoy de forma oficial la nueva sede de las Cortes de Castilla y León, 23 años después de su primera visita a la institución autonómica, entonces, en el Castillo de Fuensaldaña. Lo harán en compañía de 200 invitados, entre los que se encuentran las autoridades y representantes de los distintos ámbitos de la Comunidad autónoma.

Si aquel 5 de abril de 1984 el Estatuto de Autonomía de Castilla y León apenas había cumplido un año de vida, en esta ocasión los Monarcas llegarán a la Comunidad cuando ésta vive la recta final

de la tercera reforma de su norma básica.

El nuevo edificio parlamentario no será, sin embargo, el único que abrirá oficialmente sus puertas con la visita de Don Juan Carlos y Doña Sofía. No en vano, en su paso por Valladolid, los Reyes inaugurarán, además, el Centro Cultural Miguel Delibes, emplazado también en el nuevo barrio de Villa de Prado de la capital vallisoletana.

El presidente de las Cortes, José Manuel Fernández Santiago, será, en esta ocasión, quien haga las veces de anfitrión dando la bienvenida a los Monarcas con un breve discurso dentro de un acto que comenzará a las 11.30 horas.

Don Juan Carlos y Doña Sofía recorrerán las dependencias del Parlamento autonómico, tales co-

mo el Hemiciclo, las salas de comisiones, la biblioteca y la zona administrativa, para concluir en el vestíbulo, donde descubrirán una placa conmemorativa.

ASISTENTES. Entre los asistentes

Herrera encabezará la lista de personalidades del mundo político, sindical, económico y social

figuran, además del presidente de la Junta de Castilla y León, Juan Vicente Herrera, los actuales procuradores de las Cortes autonómicas; los de la pasada legislatura; el presidente del Tribunal Superior de Justicia, José Luis Concha; el procurador del Común, Javier Amoedo Conde; los presidentes del Consejo Consultivo, Mario Amilivia, de Cuentas, Pedro Martín Fernández, y del Consejo Económico y Social (CES), José Luis Díez Hoces, y los de los parlamentos de La Rioja y Cantabria, José Ignacio Cenicerros y Mi-

guel Ángel Palacio, respectivamente. También estará presente el Delegado del Gobierno en Castilla y León, Miguel Alejo.

La lista la completan los consejeros de la Junta; los ex presidentes del Ejecutivo autonómico -Demetrio Madrid, José Constantino Nalda y Juan José Lucas-; los ex presidentes del Parlamento castellano y leonés -Dionisio Llamazares, Carlos Sánchez y Manuel Estrella-, además de los alcaldes de las nueve capitales de provincia; los presidentes de Diputación y los senadores autonómicos José Valín y José Arsenio Jiménez; el diputado Sebastián González y diversos senadores.

Junto a representantes de los ámbitos sindical, económico y social de Castilla y León, también estarán presentes en esta 'real' visita los Medallas de Oro de las Cortes Alfonso Domínguez-Guilarte; Antonio Méndez Pozo; Antonio de Castro Fito; Manuel Conde Cifuentes; Carlos Herranz Cano y José Luis Ulibarri.

VISITA REAL

APERTURA OFICIAL DEL CENTRO CULTURAL MIGUEL DELIBES

Puesta de largo del Auditorio más grande de Europa

Los Reyes inaugurarán también hoy de forma oficial el Centro Cultural Miguel Delibes



Vista general del Auditorio de Valladolid, sede de la Orquesta Sinfónica de Castilla y León. / ICAI

ICAI / VALLADOLID

El Centro Cultural Miguel Delibes acoge, en sus 45.000 metros cuadrados, un Auditorio y espacios de Teatro Experimental, Escuela Superior de Arte Dramático y Escuela Profesional de Danza, Sala de Música de Cámara y el Conservatorio Profesional. Es también la sede de la Orquesta Sinfónica de Castilla y León, que ofreció el pasado mes de abril el primer concierto, dirigido por Alejandro Posada y con la pianista portuguesa María João Pires como invitada especial.

Se trata de un complejo multifuncional, cuyo Auditorio es «la sala más grande de Europa», según su arquitecto, Ricardo Bofill, y que será hoy inaugurado por los Reyes de España de manera oficial. Y es que al margen del público que atraigan los numerosos espectáculos que se ofrecerán en el recinto, contará diariamente con una afluencia estimada de 1.000 personas, entre las que acudirán a los centros docentes (Conservatorio Profesional de Música y Sala de Música de Cámara, Escuela Superior de Arte Dramático, Escuela Profesional de Danza y Teatro Experimental).

Cada espacio tiene accesos propios que pueden operar de forma independiente, y en los cuales el arquitecto ha querido diferenciar entre la fachada principal, prevista para los distintos espectáculos, y la posterior, que ofrece accesos funcionales para los usuarios cotidianos en la fachada posterior del recinto.

Rodeado de una amplia zona ajardinada con dos bosques laterales de encinas, el edificio apuesta en su concepción por la transparencia y la luminosidad, con protagonismo en sus dependencias para grandes lucernarios, jardines interiores y espacios amplios.

El proyecto ha contado con un presupuesto global de 72,5 millones de euros que han sido aportados por la Junta, para dar forma a



Un grupo de visitantes en el vestíbulo principal del centro cultural. / ICAI

un recinto que ocupa 45.000 metros cuadrados de superficie útil, distribuidos en tres cuerpos lineales bien diferenciados: el Auditorio y la sede de la OSCyL se ubican en la parte central de la construcción; el ala derecha estará dedicada a las artes escénicas, con el recinto Teatro Experimental y la sede de la Es-

cuela Superior de Arte Dramático y de la Escuela Profesional de Danza; y el ala izquierda del edificio promoverá la enseñanza y difusión de la música, con la Sala de Música de Cámara y la sede del Conservatorio Profesional.

Un vestíbulo principal de 1.800 metros cuadrados da paso a las tres

salas que albergarán espectáculos de diferentes artes escénicas, con una capacidad global para cerca de 3.000 personas. Tras ellas se encuentra la denominada Plaza Interactiva, un recinto de 2.400 metros cuadrados, ideado como espacio de encuentro donde confluyan todos los usuarios del centro. A continuación, aparecen otras dependencias como las escuelas de música, danza y artes escénicas (en la planta inferior), o una cafetería-restaurante y una biblioteca que se situarán en planta superior.

MÚSICA CÁLIDA Y NÍTIDA. El Auditorio de Valladolid, con capacidad para 1.700 personas, es en palabras de Bofill «la sala más grande de Europa», según apuntó el día de su presentación a los medios de comunicación, hace ahora algo más de un mes.

El monumental Auditorio está diseñado sobre una superficie de 5.500 metros cuadrados, con palcos que envuelven el escenario y una vasta platea con butacas en piel de tonos claros. Incluye tres cabinas de grabación y control, así como un vanguardista equipamiento escenotécnico.

Tras él, se emplaza la sede de la OSCyL, con 1.750 metros cuadrados que se dividen en dos camerinos de coro, tres camerinos colectivos y otros seis individuales; dos salas de ensayo para percusión y otras dos de cámara; ocho cabinas para ese mismo fin y un recinto para archivar las partituras, además de aseos y un espacio de enfermería. Al lado de ese espacio se emplaza también la sede administrativa del edificio, con 1.250 metros cuadrados de superficie útil en los que se distribuyen 13 oficinas y dos salas de juntas de distinta capacidad.

La Sala de Música de Cámara cuenta con capacidad para 505 espectadores y ocupa una superficie útil de 2.000 metros cuadrados, 650 de los cuales se reparten entre el escenario, la platea y los palcos, y otros 800 son amplios espacios de espera y tránsito del público.

Anexo a este recinto, la zona docente y administrativa del Conservatorio Profesional goza de 4.000 metros cuadrados distribuidos en once aulas de formación general, 44 aulas de enseñanza instrumental, así como otros recintos para la doctrina específica de percusión, contrabajo, coro y orquesta.

VANGUARDIA FUNCIONAL. Uno de los espacios más innovadores es el Teatro Experimental, un recinto que ocupa 2.550 metros cuadrados cuya capacidad podrá variar entre las 400 y 600 personas, en función de la distribución de las gradas y el

escenario. La existencia de gradas retráctiles de estructura metálica, así como la disposición de un peine móvil que cubre toda la superficie, permitirán la ubicación del escenario en distintas posiciones dependiendo del tipo de

espectáculo que se quiera representar.

A su lado se encuentran la sede de la Escuela Superior de Arte Dramático y la Escuela Profesional de Danza, que ocupan entre las dos 4.950 metros cuadrados. En ellas se reparten numerosas aulas especializadas, en las que los profesores podrán ilustrar a los alumnos en apartados diversos como dirección escénica, voz, interpretación textual o gestual, danza o teoría, junto a departamentos habilitados para el maquillaje o la informática, vestuarios, aseos y una zona de administración.

El edificio acoge el Auditorio y varios espacios de formación en teatro, música y danza

COMENTARIO EDITORIAL

Tranquilidad presupuestaria

Un llamamiento a la tranquilidad. La consejera de Hacienda, Pilar del Olmo, aprovechó el debate de las enmiendas de totalidad a los Presupuestos Generales de la Comunidad para intentar despejar algunas de las incertidumbres que se ciernen sobre el futuro de la economía de la región, similares a las que se vislumbran en el conjunto nacional. Del Olmo defendió su previsión de crecimiento del PIB del 3,2 por ciento, aunque advirtió de que, aun en el caso de que no se alcanzara, los ingresos de la Comunidad se mantendrían en sus actuales márgenes. Se trata, sin duda, de una previsión optimista que la consejería haría bien en explicar en profundidad para generar mayor confianza, aunque como dijo, es previsible que la caída de la construcción –sector sobre el que se ciernen los nubarrones más preocupantes– no sea tan acusada en Castilla y León como en otras zonas costeras del país.

Con todo ello, cada vez es más obligado un cambio de modelo de crecimiento en todo el país. Es evidente que los instrumentos de política económica más importantes están en manos del Gobierno central y es a él a quien corresponde utilizar una política fiscal más ambiciosa que anime el consumo –y sobre todo la inversión productiva– en un momento en el que empiezan a dar síntomas de flaqueza, como ponen de manifiesto los datos del avance de Contabilidad Nacional que se conocieron

ayer. También es vital para el desarrollo del país que la innovación se convierta en el eje de las políticas industriales, que han sido reducidas a la nada en los últimos cuatro años, como estrategia más plausible de lucha contra la deslocalización y de mejora de la competitividad. La Junta ha dado un buen ejemplo adelantando los objetivos de inversión en este campo de toda la Legislatura al próximo año.

Se trata, sin duda, de retos importantes, para la Comunidad, pero los portavoces de la oposición ayer prefirieron seguir con los viejos discursos. Unos, el PSOE, sin presentar siquiera un presupuesto alternativo como en otras ocasiones y hablando genéricamente de esfuerzo justito; los otros, UPL, sacando a relucir el trasnochado victimismo que oculta cualquier posibilidad de alternativa y de política sensata. Ambos tan alejados de los desafíos a los que enfrenta la Comunidad.

Bienvenidos Majestades

La presencia hoy en Valladolid de los Reyes de España para inaugurar la nueva sede de las Cortes de Castilla y León y el Centro Cultural Miguel Delibes es algo más que simbólica: es la manifestación palpable del apoyo de la Corona a la andadura autonómica y a las señas de identidad de la Comunidad, representados en su Parlamento y en uno de los contenedores

culturales más importantes de la región.

Don Juan Carlos y Doña Sofía llegan hoy a su casa. La institución monárquica no sólo está fuera de toda duda en Castilla y León, sino que sus representantes son recibidos con cariño y admiración en todos los lugares que visitan –que son muchos–. El pueblo de Castilla y León reconoce el papel fundamental del Monarca en el restablecimiento de las libertades democráticas en el país y en la propia configuración del Estado de las Autonomías, que emana de la Constitución de 1978, y de la que surge la propia esencia de la Comunidad de Castilla y León. Por eso, conviene recordar que quienes dentro y fuera de España atacan a la Monarquía en realidad lo que pretenden es acabar con el sistema democrático, del que la Corona se ha convertido en un actor reconocido. Lo ocurrido en la reciente Cumbre Iberoamericana es buena prueba de ello y no conviene perderlo de vista ni bajar la guardia.

Pero, además, la Casa Real se ha convertido en muchos casos también en los mejores embajadores de Castilla y León y de los valores que los Viejos Reinos aportaron a la Humanidad. Basta recordar su papel fundamental en el impulso de las Edades del Hombre o al Congreso de la Lengua de Valladolid como ejemplo, pero también sus innumerables muestras de apoyo a los empresarios de la Comunidad, a sus instituciones democráticas y a sus iniciativas culturales. Por todo ello, es un honor recibir hoy a Sus Majestades en la casa de todos los castellanos y leoneses y un orgullo mostrarles un compendio de los 25 mejores años de nuestra historia reciente y un avance de lo que queremos ser. Bienvenidos Majestades.



A VERLAS VENIR
JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COZÍO

Callarse

Mientras el suero dejaba caer sus monótonas y tenaces gotas en el brazo que yo le ofrecía, la televisión me ofertaba, no sin menos monotonía ni tenacidad, la imagen estrella de la cumbre hispanoamericana celebrada en Chile. Acababa de salir de una intervención quirúrgica, y la pantalla que, en la habitación de la SS, había alimentado con monedas mi compañero para que el postoperatorio se me hiciera más cuesta arriba, me mostraba otra intervención que, sin saber con que estaría alimentada, empezó a repetirse sobre los pliegos de la convalecencia.

Me imagino que ustedes, queridos lectores, sin haber sido intervenidos conocen de la intervención del Rey en esa cumbre en la que no existía ni cresta, ni campamento base. Todo era un corral en el que a España se le exigía, además de poner los huevos, escuchar el cacareo inútil de cuántos, con tal de engañar a la decencia, son capaces de alternar los disfraces de caperucita, con el del lobo y hasta el de la abuelita, que no es otra que la madre de la madre que los parió. Todo un árbol genealógico que Juan Carlos I quiso exorcizar con una frase no pronunciada en latín, ni tomada de ningún texto elaborado por la Congregación para la Doctrina de la Fe.

«Por qué no te callas» ha sido el detonante que muchos necesitaban para darse cuenta de lo difícil que es hablar y mucho más, el saber cuándo y cómo. Podía el Rey haberse dirigido a Moratinos ministro de A.E. y haberle dicho: Por qué no te callaste, o a Zapatero ofreciéndole una reflexión sobre lo importante que es saber con quién se habla. En fin, todo un abanico de consideraciones para un tratado de Educación para la Ciudadanía que ilustrase a los niños sobre aquella frase que el Guerra que, aparte de matar toros era pacifista, acuñó: Lo que no pue sé no pue sé y además es imposible.

Ser o no ser, que dijo Shakespeare delante de una calavera y con el público, desconcertado, conteniendo el aliento. Tan desconcertado como un servidor que, con el suero pasándome directo a vena, he tenido que ver cómo, a base de monedas y para demostrarme que el que se puede levantar es el que elige la cadena, me ha hecho pasar, también a vena, ese por qué no te callas, que a más de uno le va dar para hablar y contar... ¡Sobre todo votos!

HUMOR GRÁFICO | MANOS LIBRES



LAS FRASES

CARLOS FERNÁNDEZ CARRIEDO
Portavoz del Grupo Popular en las Cortes

«No me extraña que a Villalba le preocupe la ejecución de las cuentas, porque políticamente hablando la próxima ejecución es la suya»

JOSÉ ANTONIO ZARZALEJOS
Director de ABC

«Las modificaciones territoriales por vía de hecho, no de derecho, están provocando una grave situación de síncopa constitucional»

PERSONAJE DEL DÍA

Celinda Sánchez

DIPUTADA Y PORTAVOZ DEL PP EN PALENCIA

Celinda Sánchez se mostró ayer «indignada» por la aparición de un joven quemando una foto suya en la página de internet YouTube. El vídeo, que ya ha sido retirado, ha causado malestar por la barrabasada de unos jóvenes y, sobre todo, por su difusión en un blog de la capital palentina.



LA PRUEBA DEL NUEVE

Crispación y vals

¿Llega la crispación también al Parlamento autonómico? El cruce de acusaciones entre el portavoz 'popular', Fernández Carriedo, y el socialista Ángel Villalba ha sido algo inusual, primero por la personalidad de los protagonistas –poco dados a aspavientos– y después porque poco menos que llegaron a lo personal. Les cuento, Carriedo, hablando de la ejecución presupuestaria, llegó a decir que la próxima ejecución –política, eso sí, aclaró– era la de Villalba, y el líder socialista le respondió calificando de «patético» su papel como portavoz y consejero de Medio Ambiente. Todo, como se ve, muy constructivo y muy enriquecedor en un debate que se supone debe ser para contrastar las diferentes políticas económica de los dos partidos. Debe ser que las elecciones ya tienen alterados a todo el mundo. ¿A todo? No. Otro de los episodios llamativos del debate de ayer fue la tibieza del portavoz de UPL, Joaquín Otero, otrora azote de la Cámara que en vez de presentar una enmienda a la totalidad parecía bailar un vals de amor oratorio con el PP. Es un run run que circula por León, pero que ayer casi se convierte en un vendaval en Villa del Prado.

EL PAISANO



El dibujante de la viñeta, Guillermo Torres (i), y su guionista, Manel Fontdevila, durante el juicio que ayer se celebró contra ellos en la Audiencia Nacional. / EFE

El juez multa con 3.000 euros a los autores del chiste de los Príncipes

El dibujante y el guionista de 'El Jueves' responsables de la viñeta en la que se mostraba al Heredero y su esposa en actitud sexual defienden su trabajo y apelan a la libertad de expresión

• Según el juez de la Audiencia Nacional José María Vázquez Honrubia, la caricatura, publicada el 18 de julio, es «objetivamente injuriosa, incomprensible e innecesaria».

OTR-PRESS / MADRID

La polémica caricatura que mostraba en la revista satírica *El Jueves* del 18 de julio de este año a los Príncipes de Asturias en actitud explícitamente sexual y que motivó el secuestro de la publicación ha sido considerada por la Justicia como un hecho delictivo. En consecuencia, Guillermo Torres y Manel Fontdevila, dibujante y guionista, respectivamente, de la viñeta deberán pagar sendas multas de 3.000 euros como «responsables de injurias al Heredero de la Corona».

Así lo decidió ayer en una sentencia que no deja en demasiado buen lugar a la libertad de expresión el juez central de lo Penal de la Audiencia Nacional José María Vázquez Honrubia.

Durante la vista, el fiscal del caso, Miguel Ángel Carballo, que pidió 6.000 euros de sanción para compensar el beneficio económico obtenido por la revista mediante la explotación de la polémica, llegó incluso a preguntarse cuál sería la reacción de la ciudadanía «si en Venezuela se produjeran manifestaciones similares» contra el Rey.

Sin embargo, tan internacional ejemplo no pareció hacer excesiva mella en los finalmente acusados, que proclamaron con rotundidad su falta de arrepentimiento y declararon que volverían a dibujar el chiste.

«No entendemos por qué estamos aquí por esta tontería y, hasta que no lo entendamos, seguiremos como hasta ahora», declaró Fontdevila antes de entrar en la Audiencia Nacional.

A juicio de los dos colaboradores, que adelantaron que la portada del próximo número de *El Jueves* estará dedicada al enfrentamiento del Rey con el presidente de Venezuela, Hugo Chávez, «la

gente ya es mayor y sabe, cuando ve una portada, si le ofende o no y si la compra o no». «Ninguno de los dos deberíamos estar aquí», sentenció el guionista, antes de insistir en que tiene «la conciencia muy tranquila».

Una vez finalizado el juicio oral, el magistrado Vázquez Honrubia justificó su condena con el argumento de que la viñeta es «objetivamente injuriosa» y que fue «incomprensible e innecesario» que se utilizara ese motivo -los Príncipes de Asturias en una postura sexual explícita- para criticar una medida del Gobierno -en concreto la ayuda de 2.500 euros por cada nuevo nacimiento-.

De este modo, el juez rechazó «absolutamente» que el dibujo pueda ampararse en el derecho fundamental a la libertad de expresión, ya que, según su entender, «no cumple los criterios de idoneidad, proporcionalidad y necesidad» que exige la doctrina para aplicar tal principio.

Más original había sido la defensa de los imputados que, por medio de su letrado, Jordi Plana, presentaron ante el tribunal dos *caganets* que representaban al Rey y al presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, para señalar que estas figuras decorativas que se colocan en los belenes se utilizan de forma natural a pesar de que reflejan «posiciones que pudieran parecer infamantes o difamantes». El juez, poco dado a consideraciones humorísticas, se limitó a rechazar la validez de dicha prueba al considerar que no estaba relacionada con el proceso. Plana también justificó la viñeta en el marco de la «libertad de expresión» y la defendió como «una representación metafórica, no como un espejo de la realidad».

Tras conocer la multa a la que se les ha condenado, Fontdevila y Torres expresaron su «decepción» y anunciaron que recurrirán al Supremo. «Es sorprendente que la sentencia se base en el sentir de la calle y en sentimientos, esto es todo muy primario», señaló el guionista, antes de añadir que «la zafiedad» no «está tipificada como delito».

EL ANÁLISIS

Los colegas están en contra

La gran mayoría de los compañeros de profesión de los dos humoristas condenados considera que la sentencia atenta contra la libertad de expresión y aboga por cambiar unas leyes «caducas».

La viñeta de *El Jueves* que motivó el secuestro de la publicación y la clausura de su página web ocupaba toda la portada de la revista y, bajo el título «Se nota que vienen las elecciones ZP! 2.500 euros por niño» aparecen los Príncipes desnudos y en una postura sexual explícita, mientras el Heredero de la Corona dice a su esposa: «¿Te das cuenta? si te quedas preñada... ¡Esto va a ser lo más parecido a trabajar que he hecho en mi vida!». El dibujo, caricaturizado pero perfectamente reconocible, fue considerado unánimemente zafio, pero ha suscitado una fervorosa controversia en torno a los límites del derecho a la libertad de expresión, hasta el punto de que, en abierta contradicción con los argumentos judiciales, la gran mayoría de intelectuales y creadores consideran que la sentencia no es sino reflejo de un ordenamiento «anacrónico y caduco».

LAS DECLARACIONES

► OSCAR NEBRED
EDITOR DE 'EL JUEVES'

«Ya estamos acostumbrados desde Franco»

El editor de la revista satírica *El Jueves*, Oscar Nebreda, declaró que la sentencia no le cogió por sorpresa: «Ya estábamos acostumbrados de la época de Franco», ironizó. No obstante, sí admitió que estaban «con la guardia baja, porque se supone que vivimos en un país serio y decente». Además reiteró su intención de mantener la línea que ha seguido hasta el momento de «contar las animaladas que suceden en este país todos los días».

► JOAN RIDAO
ERC

«Ese delito debe desaparecer del ordenamiento»

ERC e IU se solidarizaron ayer con *El Jueves* y exigieron la desaparición del delito de injurias a la Monarquía. Así, Joan Ridao, portavoz de los republicanos, consideró que el fallo es «auténticamente anacrónico» y «más propio de un Estado absolutista que de uno del siglo XXI». En la misma línea, el dirigente de IU Jaime Bosch explicó que «la libertad de expresión no debe estar nunca penalizada».

► AGRUPACIÓN DE PERIODISTAS DE CCOO
«El humor ha de estar al margen de los jueces»

La Agrupación de Periodistas de CCOO de Cataluña lamentó la multa impuesta por la Audiencia y, aunque expresó su «respeto» hacia la sentencia, quiso señalar que la sátira y el humor son «elementos propios de una opinión crítica que ayuda a mantener vivo el diálogo en la sociedad democrática, al margen de los estilos concretos que se puedan utilizar». «Consideramos que el uso de la libertad de expresión tendría que ser un derecho al margen de posibles sanciones judiciales», resumió el sindicato.

► PROFESIONALES DEL CÓMIC

«Es un precedente muy grave»

La Federación de Instituciones Profesionales del Cómic consideró que la multa impuesta supone «un grave precedente que va en contra de la libertad de expresión» y recordó que los humoristas gráficos juegan un «papel clave» en un régimen democrático.

► LA 'RESACA' DE LA CUMBRE DE CHILE

Chávez: «Hace 500 años España ya nos calló cortándonos la garganta»

El mandatario venezolano, que asegura que no ha faltado al respeto al Rey y que acusa de la polémica a los medios de comunicación, apela a la conquista para justificar sus bravatas

• El PP asegura que el populista dirigente iberoamericano es «un personaje impresentable» y acusa al Ejecutivo de Zapatero de haber «alimentado a la bestia».

AGENCIAS / CARACAS-LA HABANA

Las consecuencias del rifirrafe que mantuvieron el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, y el Rey Don Juan Carlos con el jefe del Ejecutivo venezolano, Hugo Chávez, durante la Cumbre Iberoamericana derivan cada día más en una suerte de patio de vecindad en el que todos compiten por realizar el comentario más ocurrencioso y, con frecuencia, desmedido. En el *bando* iberoamericano, encabezado por el populista mandatario que desencadenó el ya famoso «¿por qué no te callas?», la situación generada se aprovecha para dar realce mundial a sus proclamas pseudorrevolucionarias, mientras que en España el asunto le sirve al PP para arremeter contra la política exterior del Ejecutivo.

Las manifestaciones más sonadas de la jornada de ayer las pronunció nuevamente Chávez que dio la una de cal y otra de arena. Primero recurrió a la demagogia histórica al aludir a la conquista española con la siguiente reflexión: «Ahora no nos callarán, porque entonces sí consiguieron callarlos cuando les cortaron la garganta, los descuartizaron los picaron en pedazos y colocaron sus cabezas en estacas a la entrada de los pueblos por los caminos. Ése fue el imperio español aquí».

Horas después, el venezolano intentó mostrarse más conciliador y negó que haya «irrespetado» a Don Juan Carlos, al tiempo que lamentó «mucho» la «manipulación» del asunto por parte de los medios de comunicación.

«Yo no quiero ningún conflicto con el Rey; ¡Yo no le dije nada!», manifestó como prolegómeno a la afirmación de que no tiene interés alguno en que se deterioren las relaciones entre Venezuela y España.

En alusión a sí mismo ironizó que «el chico malo lo que hizo fue defender a Venezuela y exponer unas ideas» en la Cumbre.

«LOS DÍAS DE BOLÍVAR». Y, por si acaso su *autodefensa* no fuera suficiente, en su socorro acudió el cubano Fidel Castro. El comandante aseguró que «el sábado 10 de noviembre de 2007 pasará a la Historia como el día de la verdad». En sus habituales *Reflexiones* al diario oficial *Granma*, el dictador indicó que cuando el Rey interrumpió a Chávez «todos los corazones de América Latina vibraron por unos hechos que recordaron a



El presidente de Venezuela, Hugo Chávez, realiza uno de sus expresivos gestos. / EFE

aquellos días gloriosos de Bolívar».

Castro esbozó incluso el argumento de una futura novela de espionaje y aseguró haber temido por la vida de su amigo y aliado, porque, «dadas las circunstancias actuales y la victoria ideológica de gran trascendencia obtenida por él, un asesino a sueldo del imperio,

un oligarca envilecido de los reflejos que sembró la maquinaria de publicidad imperial, o un perturbado podrían poner fin a su vida».

Y, entretanto, el PP, que definió a Chávez como un «personaje impresentable», y advirtió a Moratinos de que considerar al presidente venezolano un «gobernante

legítimo» es un «insulto» a la democracia y a sus valores, aprovechó también para acusar al Ejecutivo socialista de «alimentar a la bestia» y de dilapidar «25 años de política exterior», al tiempo que insistió en reclamar a Moncloa un gesto de firmeza contra Venezuela por sus insultos al Monarca.

«Fue la respuesta adecuada»

El presidente Zapatero defiende la actitud de Don Juan Carlos

OTR-PRESS / MADRID

Pese a la autoproclamada *inocencia* de Hugo Chávez, el Gobierno se considera agraviado por sus declaraciones en torno al incidente de la Cumbre Iberoamericana y, por el momento, no considera normalizadas las relaciones con el país. Así se desprende al menos de las declaraciones del presidente Zapatero, que subrayó que «España ha dado una respuesta adecuada a una actitud inadecuada».

En primera instancia, por la

mañana, el inquilino de Moncloa se limitó a sonreír ante las preguntas al respecto, que eludió con un escueto «todo se andará». Ya de tarde, durante la presentación de una biografía suya del escritor Suso del Toro, el socialista explicó que Don Juan Carlos reaccionó en la Cumbre de forma «espontánea».

También se refirió al suceso el ministro de Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, durante su intervención en el Senado y, al igual que su jefe, no dio la crisis por solven-

tada, aunque sí expresó su deseo de que se recupere la «normalidad» en las relaciones bilaterales «en un espacio corto de tiempo».

En un tono más pragmático, defendió su postura porque «la defensa de nuestros intereses económicos exige la rápida recuperación de la normalidad democrática y el diálogo con todos los países de la región», sentenció el ministro, antes de explicar que «ése es el objetivo inmediato de la diplomacia española».

► LAS 'PERLAS' DE CHÁVEZ

► **Un largo 'historial'.** Aunque sin duda el incidente de más realce protagonizado por el presidente de Venezuela fue el que le enfrentó al Rey de España a raíz de llamar fascista a José María Aznar, los improperios del dirigente populista contra varios líderes mundiales forman una larga lista. Los relatos a continuación apenas son un breve extracto.

► **Insulto 'demoníaco'.** En septiembre de 2006, en un discurso de Chávez en la ONU, apodó a su homólogo estadounidense, George W. Bush como *el Diablo*. «El Diablo está en casa (...) Ayer estuvo el Diablo aquí en este mismo lugar. Huele a azufre todavía».

► **'Mister danger'.** Medio año antes, en un programa de televisión, arremetió nuevamente contra Bush: Eres un ignorante *mister danger* (señor peligro). Eres un burro (...) «Para decírtelo en mi mal inglés, en mi *bad english*. You are a donkey, mister Bush (...) Cobarde, asesino, genocida. Eres un alcohólico, es decir, un borracho, *mister danger*. Eres un inmoral. Eres de lo peor (...)

► **Contra Condoleezza.** En varias ocasiones, el venezolano ha lanzado sus dardos contra la secretaria de Estado de EEUU, Condoleezza Rice, quien considera a Chávez como una amenaza para la estabilidad democrática de la región. «Como ella se volvió a meter conmigo, toma tu beso, Condoleezza, y perdóname ésa. Pero acuérdate mijita que yo soy como el espinito que en la sabana florea, le doy aroma al que pasa y espino al que me menea. No te metas conmigo chica». También la ha llamado «Condolencia».

► **Blair y el cipote.** En 2006, el primer ministro británico de entonces, Tony Blair, exhortó al mandatario de Caracas a «cumplir las reglas de la comunidad internacional» y, como respuesta, Chávez replicó: «Mister Tony Blair, que es el principal aliado de Hitler-Danger-Bush, el genocida y asesino número uno que hay en este planeta, dice que es bastante importante que yo respete las reglas de la comunidad internacional. No sea sinvergüenza, señor Blair. Váyase largo al cipote».

► **'Nuevo Holocausto'.** En agosto del año pasado, el presidente hispanoamericano retiró a su principal diplomático ante Israel en protesta por la campaña militar contra Líbano y proclamó que le causaba indignación «cómo ese Estado sigue bombardeando, asesinando, descuartizando a tantos inocentes con los aviones gringos y el apoyo de EEUU». También acusó a la Administración de Bush de «no permitir que el Consejo de Seguridad de Naciones Unidas tome alguna acción para frenar el genocidio que Israel está cometiendo».

► COMICIOS GENERALES DE MARZO DE 2008

Un 'consejo de sabios' ayudará al PSOE a perfilar su programa electoral

Está integrado por tres premios Nobel y varios asesores de Blair, Clinton y Schroeder

• Los 'populares' aseguran que no necesitan «eminencias», porque ya cuentan con «los principios y valores» de los que hace gala en su actuación el partido conservador.

AGENCIAS / MADRID

El PSOE dio ayer un nuevo golpe de efecto y, como parte de su plan para revalidar la victoria en las elecciones generales, presentó al *consejo de sabios* que supuestamente asesorará a la formación de Ferraz a la hora de perfilar su programa electoral para los comicios de próximo mes de marzo.

El *sanedrín*, que fue anunciado por ministro de Trabajo y encargado de confeccionar las promesas a los electores, Jesús Caldera, trabajará de forma «totalmente desinteresada y altruista, es decir, sin cobrar ni un euro» y estará formado por 14 notables, entre los que destacan dos premios Nobel de la Paz y otro de Economía.

A la hora de justificar la iniciativa, Caldera no se anduvo con medias tintas y explicó que su formación pretende así convertir a España en «un referente internacional del desarrollo de nuevos derechos ciudadanos, políticas de bienestar y modernización» y «liderar desde los principios progresistas el establecimiento de iniciativas para resolver los grandes problemas mundiales».

Entre las personalidades elegidas destacan el Nobel de Economía en 2001 Joseph E. Stiglitz, y Wangari Maathai y Helen Caldicott, ambas poseedoras del mismo galardón en su vertiente *pacifista*. Los tres traba-

jarán codo a codo con algunos destacados asesores de Tony Blair, Bill Clinton, Gerhard Schroeder, José Sócrates y Segolene Royal.

Esta selección realizada ente «los mejores intelectuales del mundo» protagonizará un acto público en enero junto al presidente Zapatero, con quien también mantendrán una reunión de trabajo en la que concretarán sus aportaciones al ideario socialista.

Además, este *comité de sabios*, con «lo más granado del pensamiento progresista internacional», tiene vocación de continuidad y una «perspectiva a largo plazo», ya que la intención del PSOE es que dichos asesores continúen trabajando durante toda la legislatura.

En detalle, los 14 integrantes del grupo de expertos para el programa electoral de las próximas generales son: Joseph Stiglitz, Wangari Maathai, Helen Caldicott, André Sapir, Barbara Probst-Solomon, Nicholas Stern, Torben Iversen, Jeremy Rifkin, Maria Joao Rodrigues, Marie Duru-Bellat, Guillermo O'Donnell, George Lakoff, Wolfgang Merkel y Philip Pettit.

Como no podía ser de otro modo, semejante lista no impresionó demasiado al líder del PP, Mariano Rajoy, que, frente a tantos intelectuales, explicó preferir «los principios y valores» de los que hace gala su partido. «No necesitamos eminencias», sentenció.

De hecho, el líder *popular* fue bastante más allá y, en tono irónico, se preguntó para qué necesitan los socialistas a los premios Nobel si ya cuentan en sus filas con *Pepe Blanco*.

Unos principios y valores, los del programa electoral del PP, que se ba-



El ministro Caldera muestra el 'panel internacional de sabios' de su partido. / EFE

saran en la defensa de España y de las «cosas que han defendido la mayoría de los españoles». En este sentido, Rajoy señaló que, si llega a la Presidencia del Gobierno, trabajará por «recuperar los consensos» básicos habidos en la política española desde el inicio de la democracia.

Además, se refirió al impulso que necesita la economía y la cooperación con las potencias occidentales en política internacional como otros

principios básicos de su programa.

En todo caso, será en la Conferencia Política que el PP celebrará en Madrid el próximo fin de semana cuando se den los últimos retoques a las líneas principales de un ideario que, según anunció su coordinador, Juan Costa, estará centrado en dos grandes ejes: la recuperación de los valores del pacto constitucional y una economía más social. Del cónclave saldrá un documento que será apro-

bado el próximo 26 de noviembre por el Comité Ejecutivo Nacional.

Semejantes planes merecieron una réplica jocosa del portavoz socialista en el Congreso, Diego López Garrido, quien explicó que los expertos fichados por la formación de Ferraz tienen «mucho más solvencia científica» que «el primo» del presidente del PP, Mariano Rajoy, aunque el pariente sea mucho más «conocido» en España.

CLÁSICOS DEL AUTOMÓVIL

Consigue con El Adelantado los modelos clásicos de la Historia del Automóvil, a un precio muy especial. Colección a escala profesional 1:43, que reproduce con total fidelidad y todo lujo de detalles, los automóviles más míticos de la historia.



10ª entrega
Mercury Cougar
Sábado 17 de noviembre
Por sólo 2,95 €

► LA LUCHA ANTITERRORISTA



A través de la tapa de la papelera donde ETA colocó el domingo una bomba-trampa, la instantánea muestra la fachada de los juzgados de Getxo, objetivo del atentado. / EFE

Los españoles ven a ETA más débil pero creen que aún durará mucho tiempo

Cuatro de cada cinco encuestados en un sondeo de la Fundación Víctimas del Terrorismo claman por reeditar el pacto entre PP y PSOE

• El Gobierno vasco confirma que recusará a dos de los magistrados encargados de juzgar al 'lehendakari' Ibarretxe por sus reuniones con la cúpula de la ilegalizada Batasuna.

AGENCIAS / MADRID-MELILLA-BILBAO La sociedad española no sabe muy bien a qué carta quedarse a la hora de enjuiciar cuál es la verdadera situación de ETA. La confusión popular queda puesta de manifiesto por el hecho de que mientras un 51 por ciento de la ciudadanía piensa que la banda está en estos momentos menos fuerte que hace dos años -antes de que se iniciara el fracasado *proceso de paz*-, un porcentaje aún mayor -el 60 por ciento- se manifiesta profundamente pesimista sobre el final del terrorismo a corto o medio plazo.

Tan intrigantes conclusiones se extraen de la IV Encuesta Nacional *Los españoles ante el terrorismo y sus víctimas*, presentada ayer por la presidenta de la Fundación Víctimas del Terrorismo, Maite Pagazaurtundúa, y el director del equipo del *Euskobarómetro* del departamento de Ciencia Política de la Universidad del País Vasco, Francisco José Llera.

El estudio, realizado a partir de más de 800 entrevistas telefónicas en la segunda quincena de septiembre, revela también que la mayoría de los encuestados consi-

dera que el Gobierno no ha sido transparente a la hora de explicar las líneas maestras de la negociación con los asesinos. Nada menos que el 66 por ciento estima que el Ejecutivo de Zapatero ha ocultado datos al respecto. La opinión está tan extendida que incluso la respaldan casi la mitad de quienes se declaran votantes del Partido Socialista.

No menos significativo resulta que cuatro de cada cinco españoles juzguen *imprescindible* un gran pacto de Estado entre socialistas *populares* para liquidar a los terroristas. No obstante, la ciudadanía está muy escarmentada de la capacidad de las dos formaciones mayoritarias y 63 por ciento estima «improbable» que PP y PSOE alcancen un acuerdo. Más rotundo aún, la mitad de los entrevistados da por «muerto» el Pacto por las Libertades y contra el Terrorismo.

La necesidad ineludible de lograr dicha entente queda aún más reforzada por la sensación casi unánime, compartida por nueve de cada 10 encuestados, de que la izquierda *abertzale* no va a aceptar en el futuro las reglas del juego democrático.

Ese mencionado 90 por ciento de españoles se muestra convencido de que Batasuna tiene «poca o ninguna» voluntad de integrarse en el sistema y aceptar la ley. Además, un 88 por ciento cree «indispensable» que la formación pro-etarra condene la violencia para que se pudiera plantear su legaliza-

ción.

El sondeo también aborda la atención a las víctimas, y concluye que la mayoría de la ciudadanía valora la solidaridad que la sociedad española presta a los afectados. Eso sí, el porcentaje se reduce notablemente cuando se pregunta por la atención y reconocimiento que rinde a las víctimas el pueblo vasco. En cuanto a las asociaciones de damni-

Recobra los dedos

El artificiero de la Ertzaintza que el martes resultó herido de gravedad al explotarle en las manos uno de los dos aparatos explosivos que ETA colocó en Getxo el pasado domingo evoluciona favorablemente. Tras estallar de forma accidental el detonador de una de las bombas que manipulaba, el policía autonómico perdió cuatro dedos de la mano derecha. Tras una intervención quirúrgica de urgencia, se le reimplantaron tres miembros y solo el anular resultó irrecuperable.

Según informaron desde el Hospital de Cruces, en Baracaldo, el estado del agente es «satisfactorio» y su evolución es buena, ya que las heridas se están curando, por lo que ayer tarde fue trasladado a planta. En la explosión accidental del detonador también resultó herido en un oído otro ertzaina, que fue dado de alta en pocas horas.

ficados, la postura es meridiana, hasta el punto de que el 83 por ciento de los encuestados aboga por no utilizarlas bajo ninguna circunstancia para fines partidistas.

PESIMISMO POLICIAL. Al margen de la carga de subjetividad que entraña la opinión popular recogida por el sondeo, lo cierto es que los responsables del Ejecutivo no contribuyen en exceso a cultivar ningún género de optimismo en torno al futuro cercano de la violencia terrorista. Más bien todo lo contrario, hasta el punto de que el director de la Policía y la Guardia Civil, Joan Mesquida, afirmó ayer en Melilla que la banda «busca intensamente asesinar».

Tras el atentado fallido contra la Comisaría de la *Ertzaintza* en Zarautz y la bomba-trampa del pasado domingo en Getxo, el máximo responsable de los Cuerpos de Seguridad del Estado explicó que, con tales acciones, la organización criminal «buscaba matar al mayor número posible de policías autonómicos vascos».

Como único dato positivo, el socialista proclamó que los agentes a sus órdenes «no descansan y están muy motivados». Como refrendo de tan buena disposición, Mesquida recordó que en los más de tres años de legislatura del Gobierno de Zapatero se ha detenido a 356 etarras, 95 de ellos durante la tregua *indefinida*. Además, se ha puesto a disposición judicial a 104 jóvenes protagonistas de ataques de *kale borroka*, lo que ha interrumpido «el ingreso en ETA de buena parte de ellos».

Ya en el ámbito político, el Gobierno Vasco confirmó que recusará a dos de los tres magistrados que deberían juzgar al *lehendakari* Ibarretxe por reunirse con la cúpula de Batasuna. En opinión del Ejecutivo de Vitoria, las manifestaciones y actuaciones de los magistrados puestos en tela de juicio «coinciden con el espacio ideológico en el que desarrollan su labor el Foro de Ermua y el Partido Popular, partido que les puso en los cargos», lo que les incapacitaría para hacerse cargo del asunto.

► EXTREMA DERECHA

El PP solicita al fiscal general que prohíba la marcha de Falange el sábado en Madrid

EFE / MADRID

El portavoz del PP en el Congreso, Eduardo Zaplana, explicó ayer que la Fiscalía General del Estado tiene que hacer «todo lo posible» para evitar la celebración de la manifestación convocada por Falange para el sábado en Madrid, en el marco de su tradicional homenaje a José Antonio Primo de Rivera.

El valenciano instó incluso a Cándido Conde Pumpido, a que haga «todos los esfuerzos», aporte «toda la información» y «haga valer su posición» para impedir la concentración, autorizada por el Tribunal Superior de Justicia de Madrid (TSJM). La marcha había sido prohibida en primera instancia por la Delegación del Gobierno en la Comunidad central por entender que su lema -*Homenaje a José Antonio Primo de Rivera, asesinado por los socialistas*- auguraba posibles altercados, pero los convocantes recurrieron la decisión judicialmente y el TSJM les ha dado la razón. En cuanto a la posibilidad de ilegalizar al partido Democracia Nacional, el conservador apuntó que «todos los grupos que no respeten el sistema democrático y la convivencia deben estar al margen de la ley».

Por último, explicó que su grupo pedirá la comparecencia del titular de Interior para que informe del asesinato a puñaladas de un joven por un soldado que se dirigía a una marcha de ultraderecha en Madrid y que ayer ingresó en prisión.

► PODER JUDICIAL

El Constitucional decide hoy sobre la recusación de sus cinco jueces

EFE / MADRID

El Tribunal Constitucional (TC) se reúne hoy para examinar las recusaciones de cinco de sus magistrados, dos planteadas por el Gobierno y el resto por el PP, en el ámbito del recurso de los *populares* contra la Ley Orgánica del propio organismo.

Si prosperaran las peticiones, el TC no podría decidir si prorroga el mandato de su presidenta, ni tampoco tomar ninguna otra decisión, como la reforma del *Estatut*, ya que la ley exige un *quorum* mínimo de ocho miembros y la exclusión de los cinco afectados -más las abstenciones ya firmes de otros dos- supondría que solo quedan cinco jueces aptos para decidir.

RUPTURA EN LA FAMILIA REAL

POSIBLE FIN DE LA AVENTURA CONYUGAL



Los Duques de Lugo, que han anunciado su separación, durante la ceremonia de su enlace matrimonial en Sevilla en 1995. / JULIO MUÑOZ (EFE)

OPINIÓN

Se confirma la noticia

ROSA VILLACASTÍN

Lo que parecía solo un rumor se ha confirmado. Los duques de Lugo no han podido superar la crisis de su matrimonio, que tiene su origen en la enfermedad de Don Jaime, un ictus que le cambió la vida y el carácter. Lo han intentado, pero al final ambos han tenido que tirar la toalla.

Lo que empezó como un cuento de hadas ha tocado a su fin. No sé si en el caso de que el duque no hubiera enfermado, esta noticia que ahora comentamos se habría producido, es posible que sí, pero eso agravó la relación. Son tan diferentes, que mientras a él le gusta la vida social, la Infanta huye de todo el protagonismo que no sea al que le obliga su estatus social. Mientras a él le gusta la noche, a ella el día, y así suma y sigue.

Me consta que la ruptura se ha llevado a cabo después de mucho pensarlo, de mucho meditar en las consecuencias que para la Corona podía tener una separación como ésta. Los primeros en saber de sus desavenencias sentimentales fueron los Reyes, y como padres que son les pidieron calma, que se lo pensarán bien antes de dar un paso del que podrían arrepentirse más tarde. Todo estaba pensado, pero se dieron una nueva oportunidad sabiendo que no había vuelta atrás. Y no la había desde el momento en que Doña Elena decidió construir una casa para ella y sus hijos, fuera de la vorágine de Madrid, por muy en la *milladeoro* que vivan.

Fue Teresa Campos la primera que adelantó lo que ya está en boca de todos. A ella hay que concederle la primicia por más que ésta haya tardado en llegar a las redacciones.

Hace unas semanas, con motivo de la fiesta de la revista *Telva* a la que asistieron los duques de Lugo, intuí que algo estaba pasando, algo importante, el brillo en la mirada de la Infanta la delataba, igual que la delató cuando asistió a esa misma cena hace años, pero recién enamorada de Don Jaime. La otra noche estaba altiva y distante, con el pelo recogido, muy segura de sí misma. Primer cambio importante, mientras el duque permaneció serio y ausente durante el tiempo que duró la cena.

Los Duques de Lugo se separan

Una medida temporal. El Palacio de la Zarzuela anuncia «el cese de la convivencia» de la Infanta Elena y Don Jaime de Marichalar después de 12 años de matrimonio

OTR-PRESS / MADRID

El rumor llevaba varios meses recorriendo las redacciones, pero ningún medio se había atrevido a adelantarse a la noticia. Sin embargo, ayer por la tarde las sospechas se hicieron realidad cuando el Palacio de la Zarzuela hacía pública la separación de los Duques de Lugo tras 12 años de matrimonio y dos hijos en común.

Según informó la Casa del Rey, la Infanta Elena y Jaime de Marichalar han decidido de mutuo acuerdo «el cese temporal de su convivencia», al tiempo que se destaca que «la separación no tendrá consecuencias legales». Por el momento, la primogénita de los monarcas, de 44 años, está viviendo desde hace unos días en su piso de soltera, a escasos metros de su casa conyugal en el centro de Madrid.

El comunicado explica que ambos quieren darse un tiempo para meditar sobre su futuro matrimonial tras más de una década juntos, eso sí, siempre pensando en el bienestar de sus hijos y en su condición de miembros de la Familia Real. De hecho, al no haber, por el momento, separación legal, ni por supuesto divorcio, mientras dure la situación actual, Jaime de Marichalar podrá seguir utilizando el título de Duque de Lugo en su condición de consorte.

La pareja contrajo matrimonio en 1995 en Sevilla, tras un discreto noviazgo. Fue la primera hija de los Reyes en casarse y también en dárles un nieto, Felipe Juan Froilán, que actualmente tiene nueve años. Dos años más tarde, en 2000, nació la segunda hija del matrimonio,

JAIME DE MARICHALAR

Un luchador a la moda

Jaime de Marichalar ha demostrado ser una persona que sabe afrontar las adversidades tras superar con éxito la grave enfermedad que sufrió en 2001 y, pese a su aspecto severo, se ha convertido estos años en un icono de la moda, en la que ha marcado un estilo personal y diferenciado. Cuarto hijo de Amalio de Marichalar y Bruguera, conde de Ripalda, y de María Concepción Sáenz de Tejada, Don Jaime nació en Pamplona el 7 de abril de 1963 y estudió en los Jesuitas de Burgos. Desde 1998 es presidente de la Fundación Winterthur y consejero de entidades, como Cementos Portland y Loewe.

Un secreto a voces. La decisión era esperada, ya que la primogénita de los Reyes acudía sola a los actos y se había trasladado a vivir con sus hijos fuera de Madrid

Victoria Federica, de siete. Pero la relación siempre ha estado envuelta en rumores de crisis. Uno de los momentos más delicados que pasó la pareja fue en 2001, cuando Don Jaime sufrió un infarto cerebral, del que se ha recuperado parcialmente, tras lo cual se trasladaron un año

ELENA DE BORBÓN

Espontaneidad y cercanía

La Infanta Elena, hija mayor de los Reyes y la más parecida a Don Juan Carlos, es una persona amable, sensible y elegante, que nunca ha querido ser protagonista de la actualidad, pero que ha llegado a los españoles por su espontaneidad y cercanía. Educada para asumir sus responsabilidades como miembro de la Familia Real, Doña Elena ha sabido combinarlas con su actividad profesional y su amor por el deporte, especialmente por la hípica y el esquí, y es además una de las mujeres más elegantes de España, que ha conseguido que un peinado, la tradicional trenza, la identifique.

a vivir a Nueva York, debido a la presión mediática.

Sin embargo, los rumores regresaron el pasado verano, cuando la Infanta comenzó a acudir sola a sus actos públicos e incluso en sus viajes privados, en los que sí estaba acompañada de sus hijos. Así, la hija mayor de Don Juan Carlos y Doña Sofía asistió en solitario este año a Barcelona al cumpleaños de uno de sus sobrinos y este verano se la pudo ver en Croacia con su hermana Cristina e Iñaki Urdangarín, mientras su marido se quedaba en Mallorca con los niños.

JUNTOS EN VARIOS ACTOS. Se confirma así una ruptura que ya se esperaba desde hace tiempo, y que los duques de Lugo trataban de *tapar* con apariciones juntos en público en las últimas semanas con ocasión de diferentes actos, los últimos, el pasado 12 de octubre en el desfile de la Fiesta Nacional y, a finales de ese mismo mes, en los premios de la revista *Telva*.

A partir de ahora, tanto Doña Elena como Don Jaime seguirán con sus actuales obligaciones y trabajos, ella como profesora en un colegio, aparte de sus actos como miembro de la Familia Real, y el duque como consejero de la firma Loewe y presidente de la Fundación Winterthur.



El presidente francés, Nicolas Sarkozy, durante su intervención ante el pleno del Parlamento Europeo. / VINCENT KESSLER (REUTERS)

Sarkozy afirma que el nuevo tratado no resuelve la crisis política de la UE

El presidente francés pide ante el Parlamento que se abra un debate «sin tabúes» sobre el futuro de la Unión, porque en la cumbre de Lisboa solo se solucionó el aspecto institucional

• El líder del Elíseo, que asumirá la Presidencia europea el segundo semestre de 2008, se opone a que Turquía ingrese en la organización como miembro de pleno derecho.

AGENCIAS / ESTRASBURGO

El presidente francés, Nicolas Sarkozy, aseguró ayer que el nuevo Tratado de la UE «no resuelve la crisis política europea» y pidió un debate «sin tabúes» sobre el futuro de la Unión.

En un discurso solemne ante el pleno del Parlamento, el mandatario galo defendió sus propuestas para dar un nuevo impulso a la UE, como la creación de un *comité de sabios* sobre el futuro de la Europa comunitaria.

La aprobación del Tratado de Lisboa ha solucionado la cuestión institucional, remarcó Sarkozy, pero ahora quedan por cerrar las «cuestiones políticas», entre las que citó la identidad y las fronteras de Europa, así como la protección ante la competencia económica desleal y el capitalismo especulativo. «La palabra protección no debe ser prohibida», afirmó el jefe del Elíseo, quien dijo que es necesario debatir una «preferencia comunitaria» frente a países con barreras comerciales.

La fiscalidad ecológica, la creación de un Gobierno económico de la UE, la protección a la agricultura, la construcción de una de-

fensa europea y la renovación de la OTAN son otros elementos clave que, según Sarkozy, hay que incluir en la nueva discusión.

Con el nuevo Tratado, «Europa ha elegido la democracia, y en una democracia hace falta poder debatir todo», insistió.

El presidente comentó que la Unión no debe ser «una máquina» administrativa, sino una «esperanza» que atienda a las necesidades de los ciudadanos, por lo que Europa debe aceptar la «diversidad» de opiniones y debatir «sin tabúes» otras opciones.

Sarkozy recordó que el rechazo de Francia y Holanda a la Constitución se debió a «una profunda crisis de desconfianza» respecto a

Europa y advirtió de que el resto de países también afrontan una depresión similar, que está vinculada «a la globalización y a la mercantilización del mundo», por lo que esperan respuestas activas de la Unión Europea.

El mandatario recalcó que todos estos asuntos estarán en el centro de las presidencias francesa de turno de la UE, que tendrá lugar durante el segundo semestre del año próximo.

LÍMITES FRONTERIZOS. Sarkozy insistió en su oposición al ingreso de Turquía en la Unión Europea y recordó su preferencia por dar a ese país un estatuto de asociación privilegiada.

El francés recalcó esa posición en una reunión con la mesa de presidentes del Parlamento Europeo, que reúne a los responsables de los grupos políticos y de las comisiones de la Eurocámara, previa a su discurso ante el pleno del Parlamento.

La posición de Sarkozy «fue directa. Dijo que para él Europa tiene fronteras claras y que consideraba que el territorio de Turquía está predominantemente en Asia Menor», por lo que no apoyará la adhesión de este Estado a la Unión Europea, señaló tras la reunión el presidente del Grupo Socialista, Martin Schulz.

Al ser preguntado acerca de si detendría las negociaciones con Ankara durante la Presidencia francesa el año que viene, el dirigente galo respondió que mientras esté en su mano solo apoyará «las medidas que no conduzcan a una integración plena del país», según precisó Schulz en un comunicado de prensa.

El dirigente socialista opinó que la respuesta del jefe del Elíseo causa «preocupación» sobre las relaciones que llevarán a cabo la Unión y Turquía durante el segundo semestre de 2008.

Horas después, en su intervención ante el pleno, Sarkozy no mencionó la cuestión de la adhesión de Ankara a la Unión, pero sí recalcó firmemente su posición a favor de que se debata cuáles son las fronteras de Europa y se discuta claramente qué es la identidad de la organización.

Hacia la reforma de la Constitución gala

Nicolas Sarkozy es partidario de limitar a dos los mandatos sucesivos del jefe del Estado francés, de reforzar la labor de control del Parlamento y de crear un *defensor del pueblo* al que los ciudadanos puedan recurrir.

Las ideas aparecen en una carta, hecha pública ayer por el Elíseo, que el líder remitió al primer ministro, François Fillon, para que redacte un proyecto de texto que reforme la actual Constitución, que data de 1958.

Hace unos meses, el dirigente designó una comisión de expertos para que elaborara propuestas tendentes a modernizar las instituciones francesas, ante la evidencia de que la Carta Magna está desfasada.

El comité no había tenido en cuenta la idea de la limitación de mandatos, pero Sarkozy ha rescatado una propuesta enunciada en la campaña electoral y plantea que el jefe del Estado no pueda sumar más de dos quinquenios consecutivos. Además, pide que el presidente pueda tomar la palabra ante el Parlamento y dar lugar a un debate.

El jefe del Estado propone que el puesto de ministro sea incompatible con otro de carácter electo, pero no se decanta sobre la imposibilidad de ser parlamentario y acumular otro cargo, aunque sí sugiere sanciones contra las ausencias a los plenos y comisiones y más ayuda a quien sea exclusivamente senador o diputado.

Nuevo pulso con los sindicatos

Los sectores del transporte, la energía y la electricidad paralizan Francia en contra de la reforma de los regímenes especiales de jubilación propuesta por el líder del Elíseo.

El presidente francés, Nicolas Sarkozy, y su Gobierno hacen frente al primer gran pulso de su mandato, con la convocatoria por parte de los sindicatos de una huelga en varias empresas públicas de transporte y energía que trasciende el alcance de una simple movilización laboral.

Además, las telecomunicaciones y la magistratura se han sumado a las movilizaciones, y los estudiantes también han iniciado sus propias marchas en contra de la reforma universitaria.

Ayer, a las 19 horas, comenzó el paro en la empresa pública de ferrocarriles, la SNCF, y hoy se unirán la de transportes urbanos de París, la RATP y las de las compañías de la energía Electricité de France y Gaz de France.

Hay pocas dudas sobre el éxito de la convocatoria en el importante sector de los transportes, ya que las mismas empresas han dado una previsión que anuncia una escasa actividad de sus servicios, con el agravante de que el paro puede ser renovado por las centrales cada 24 horas, lo que crea incertidumbre en los usuarios.

El primer paro, el 18 de octubre, fue seguido mayoritariamente y causó grandes problemas a quienes deseaban desplazarse a su trabajo.

Como consecuencia de la huelga, Renfe canceló cinco servicios internacionales que enlazan España con Francia, Suiza e Italia, y suprimió un tramo de otro.

El motivo de la protesta es la intención del Ejecutivo conservador de modificar el sistema especial para acceder a la pensión que tienen medio millón de asalariados de esas compañías, de manera que aumenten, de 37,5 a 40 años, el período de cotización que da derecho a una jubilación completa.

Aunque el segmento laboral afectado por ese cambio no es muy numeroso, el caso se ha convertido en un símbolo del deseo de Sarkozy de aplicar una amplia política de cambios sociolaborales.

El propio presidente ratificó ayer en Estrasburgo que llevará «hasta el final» sus reformas: «Nada me desviará del objetivo. Han sido aprobadas por los franceses» en las consultas electorales.

► TERRORISMO

Un diputado y su chófer mueren en un atentado contra la sede del Congreso filipino

EFE / MANILA

Un diputado y su chófer murieron ayer y otras 15 personas, entre ellas dos legisladores, resultaron heridas al explotar una bomba en la sede del Congreso de Filipinas, donde persisten los esfuerzos para destituir a la presidenta, Gloria Macapagal Arroyo.

El responsable de la Cámara Baja, José de Venecia, quien acudió minutos después al lugar que había abandonado poco antes, confirmó que se trató de un «acto terrorista», aunque no apuntó a ningún grupo en particular.

Geary Barias, jefe de la Policía de Metro Manila, identificó a las víctimas como Wahab Akbar, diputado musulmán y ex gobernador de provincia de Basilan, y su conductor, Marcial Calvo.

Akbar fue en el pasado objetivo de ataques terroristas por parte de la organización islámica Abu Sayyaf, que se atrincheró en el sur del archipiélago y es considerada un grupo terrorista por Estados Unidos y Filipinas.

El estallido del artefacto, «muy potente» según los testigos, se produjo en el vestíbulo del ala sur del complejo.

A raíz de la onda expansiva, al menos tres coches quedaron calcinados y se derrumbó parte del techo de la entrada.

El suceso se produjo justo cuando Macapagal Arroyo intenta sortear en el Congreso un proceso de destitución por acusaciones de corrupción y de falta de respeto hacia los derechos humanos.

► ALEMANIA

El vicecanciller de Merkel deja el Gobierno por motivos familiares

EFE / BERLÍN

La canciller alemana, Angela Merkel, perdió ayer a su segundo de a bordo, el vicecanciller y ministro del Trabajo, Franz Müntefering, quien renunció a ambos cargos en la gran coalición del SPD.

Müntefering presentó su renuncia, que se hará efectiva el 21 de noviembre, argumentando «razones estrictamente familiares y de peso», como es la enfermedad de su esposa, quien sufre cáncer.

Su puesto se repartirá entre el titular de Asuntos Exteriores, Franz Walter Steinmeier, que asumirá también la vicecancillería, y el secretario ejecutivo del grupo parlamentario, Olaf Scholz, que ocupará la cartera de Trabajo.

► CRISIS EN PAKISTÁN

«El tiempo de Musharraf acabó»

Bhutto vuelve a reclamar, desde su arresto domiciliario, el fin del estado de excepción y la dimisión del presidente • Las barricadas policiales impiden el inicio de la marcha opositora

• La política afirma que intentó trazar un «mapa hacia la democracia» junto con el general, pero que la suspensión de las garantías constitucionales rompió esa posibilidad.

OTR-PRESS / ISLAMABAD

La oposición paquistaní mantiene su firmeza contra el general Pervez Musharraf y apuesta por la unidad entre disidentes para sacarlo del poder. Así lo expresaron los anteriores primeros ministros Nawaz Sharif y Benazir Bhutto, ésta última desde su arresto domiciliario. Bhutto reclamó de nuevo la finalización del estado de excepción y la dimisión del general como jefe de Estado y mandatario del Ejército. «El tiempo para el dictador ha terminado», advirtió.

La líder política continuaba ayer arrestada en su casa, situación a la que algunos partidarios respondieron disparando contra dos comisarías de Policía en un barrio de Karachi y rodeando la vivienda como muestra simbólica de apoyo.

Pese a encontrarse detenida y no haber iniciado la marcha de protesta de 300 kilómetros que pretendía hasta Islamabad, incluso desde su confinamiento Bhutto mantuvo su posición y la expresó en numerosas entrevistas a los medios de comunicación. En este sentido, se multiplicaron las barricadas policiales en las calles, en el marco de una operación de seguridad masiva que impidió cualquier intento de los simpatizantes opositores de iniciar la caravana.

En todas sus declaraciones, la dirigente reclamó el cese inmediato de Musharraf y la cancelación del decreto de estado de excepción. Así, respondió con un contundente «no» ante una hipotética alianza de su grupo, el Partido Popular de Pakistán, con la formación presidencial tras las próximas elecciones, a las que Bhutto calificó de «espectáculo orquestado», pese a la promesa del mandatario de mantenerlas en fecha. «Ahora hemos llegado a la conclusión de que incluso si conseguimos el poder, será una demostración de poder y no un hecho objetivo», lamentó.

NUEVA 'COALICIÓN'. Cuando pueda salir de su encierro, Bhutto apostará por un encuentro con otros dirigentes políticos de la oposición, incluido el ex primer ministro exiliado Nawaz Sharif. A su juicio, ambos coincidieron en «restaurar la democracia», supuesto saludado inmediatamente por Sharif. Para el dirigente, residente forzado de Arabia Saudí, estas intenciones suponen «un paso adelante para conseguir los objetivos deseados».

En una entrevista telefónica a la cadena Sky News, la antigua primera ministra subrayó que «el



Varios opositores que participaban en la manifestación contra el Gobierno huyen de la Policía. / MOHSIN RAZA (REUTERS)

tiempo del dictador ha terminado para el general» y «es hora de caminar hacia la democracia».

«La situación en el país solo puede agravarse si el presidente se queda», explicó la opositora, en referencia a que se trata de un Estado en posesión de armamento nuclear y la presencia del Ejército

está demasiado entendida. A su juicio, «es terrible que la Policía, que debería dedicarse a descubrir dónde está escondido Osama Ben Laden y a desbaratar sus planes terroristas, esté centrando su atención en mis partidarios».

Posteriormente, en declaraciones a la CNN, Bhutto señaló que

había intentado trazar desde un primer momento un «mapa hacia la democracia» junto con Musharraf. Sin embargo, la suspensión de las garantías constitucionales dio al traste con cualquier atisbo de confianza a este respecto, especialmente porque ahora «hay un déficit en este sentido».

En referencia a una posible deportación de Bhutto ordenada por Musharraf, la líder del PPP afirmó que «pertenece» a Pakistán y que, como tal, no puede ser «desterrada». «Preferiría vivir en una celda dentro del país a ser forzada a abandonarlo», indicó la ex primera ministra, de la que se dice que también podría ser trasladada a otro punto del Estado en avión.

No obstante, las autoridades mantienen la alerta de riesgo de atentado contra Bhutto, que ya sobrevivió a un ataque suicida que provocó 145 muertos cuando apenas había pisado Pakistán después de regresar de su exilio.

LA PELÍCULA DE LOS HECHOS

► **9 de marzo.** Musharraf suspende al juez Chaudhry. La decisión provoca marchas masivas.

► **2 de octubre.** El general anula los cargos que pesaban contra Bhutto y ésta vuelve al país.

► **6 de octubre.** El mandatario gana las elecciones presidenciales, pero debe esperar a que el Supremo confirme la legalidad de la elección (aún no ha decidido).

► **19 de octubre.** Bhutto sale ileso de un atentado.

► **3 de noviembre.** Musharraf impone el estado de excepción.

► **6 de noviembre:** Bhutto se niega a reunirse con el presidente.

► **11 de noviembre.** El dirigente anuncia comicios para antes del 9 de enero, pero no levanta las medidas excepcionales.

El Caja Segovia podrá contar con Matías a partir de enero

El club espera que el jugador argentino, de gestiones en Italia, consiga la doble nacionalidad en un breve espacio de tiempo, con lo que pasaría a ocupar plaza de comunitario

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

El Caja Segovia de fútbol sala va a pasar de tener que "tirar" del filial para completar la convocatoria en el primer equipo, a tener que hacer descartes en la convocatoria de cara a la segunda vuelta de la competición, si las noticias que llegan de Italia con respecto a la nacionalización de Matías Lucuix continúan siendo tan positivas como las que hasta ahora están llegando a la sede del club.

Sobre este particular, el presidente del Caja Segovia, Luis Sanz, señaló que "por lo que nos han comentado, las gestiones van todo lo bien que podría esperarse, y para mediados de diciembre el jugador ya podría tener el pasaporte italiano". Pero en el club se siguen teniendo muy presentes todos los problemas que sucedieron con la fallida nacionalización de Guga, "así que no podemos asegurar nada al cien por cien hasta que el jugador no tenga el pasaporte en la mano".

El jugador llegó a prueba al Caja Segovia procedente del River Plate, y el club segoviano no se plantea el pago de un traspaso a la entidad argentina, "porque el jugador llegó a Segovia como libre, ya que en River no tenía contrato profesional, y al no tenerlo podía fichar como jugador libre

por otro equipo. En cualquier caso, hablaremos por cortesía con el River, como ya lo hicimos para comentarles que Matías estaba con nosotros, pero no nos planteamos pagar un traspaso". Como mucho, podría estudiarse la entrega de una cantidad simbólica a River por las facilidades que puso en su día para la llegada del jugador al Caja.

Con la posibilidad de contar con Matías, más la incorporación de Nano Modrego a la plantilla, el Caja Segovia habría cubierto con dos jugadores (uno de corte más universal y otro con mucha más vocación ofensiva) la baja de Diego, ya en Argentina metido de lleno en la recuperación de su rodilla, "así que la plantilla quedaría bastante completa y podría superar cualquier tipo de contingencia que se pueda dar de aquí hasta el final de la temporada".

El club comienza a formar una nueva base de jugadores de cara a campañas venideras, y por ello se plantea afrontar con calma las renovaciones de jugadores que concluyen sus contratos al final de la presente temporada. Son los casos de Pipe y Guga, aunque este último tiene en su acuerdo firmado con el Caja una opción de renovación por una campaña más.



Matías podrá vestir esta temporada la camiseta del Caja en partido de liga./ J.M.

El equipo juega mañana un amistoso ante el Gestesa en el Pedro Delgado

J.M. / SEGOVIA

Tras una semana de descanso, la plantilla del Caja Segovia retornó a los entrenamientos el pasado lunes, con la mirada puesta en el próximo 1 de diciembre, fecha en la que el equipo volverá a la competición oficial disputando en el Pedro Delgado el choque correspondiente a la décima jornada de liga frente al Autos Lobelle.

Las intensas sesiones físicas están marcando las jornadas de preparación, aunque en la jornada de mañana el equipo se meterá en la cancha para disputar un entrenamiento amistoso ante el Gestesa Guadalajara, cuyo nuevo entrenador, Andreu Plaza, pidió a Miguel Rodrigo disputar este entrenamiento de preparación para calibrar el nivel de su nueva plantilla. Será el primer entrenamiento de Nano Modrego con los que fueron sus compañeros hasta hace dos semanas.

Por lo que se refiere al tema televisivo, el Caja Segovia espera, porque así se lo ha comunicado extraoficialmente la Liga Nacional de Fútbol Sala, que en el mes de diciembre alguno de los partidos que juegue el equipo pueda ser retransmitido por las cámaras de Televisión Española.

Venancio: "Dirigir a la selección es una responsabilidad enorme"

J.M. / SEGOVIA

La selección española de fútbol sala cumplió el lunes con la tradición de desplazarse a Segovia para degustar un cochinillo antes de la disputa de un campeonato oficial. Como ya sucediera con Javier Lozano al frente del combinado nacional, la totalidad de la plantilla del equipo nacional de fútbol sala partió el cochinillo en el restaurante Narizotas, antes de concentrarse en la Ciudad Deportiva de Las Rozas para terminar de preparar el campeonato de Europa de selecciones que se celebrará en Portugal del 16 al 25 de noviembre.

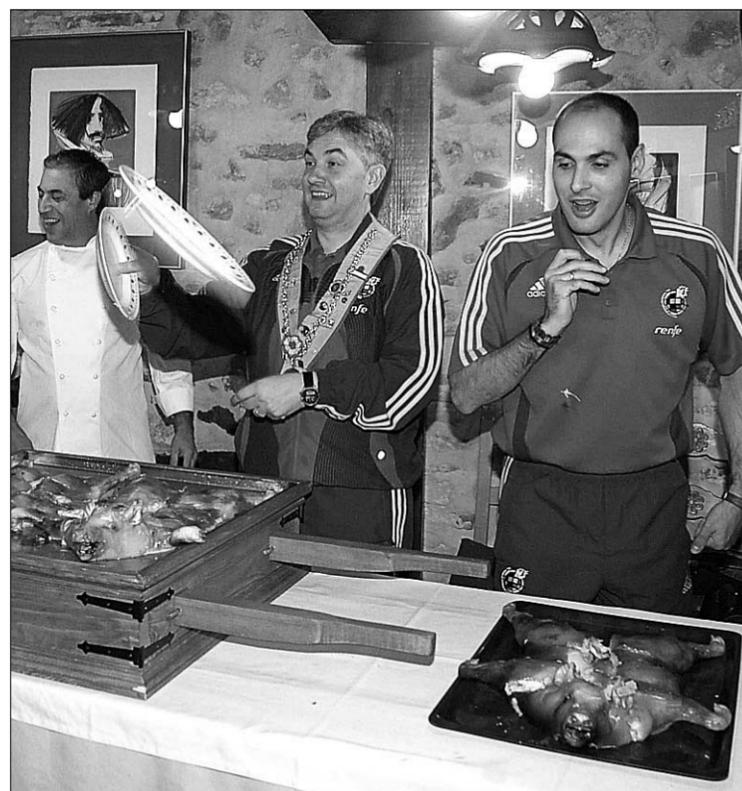
Venancio López, seleccionador español, señaló con posterioridad al evento que "son los propios jugadores los que preguntan cuán-

do vamos a venir a comer a Segovia", acostumbrados como están a mantener las tradiciones que funcionan.

Venancio debutará con la selección en un campeonato oficial el próximo viernes, con la primera fase del Europeo que se disputará en Portugal, y en el que España defiende el título logrado en Ostrava hace dos años. "Dirigir a la selección nacional es una responsabilidad enorme, —señaló Venancio—, y más cuando defiendes título y tienes por detrás toda una historia de éxitos, con dos mundiales y tres europeos, te responsabilizas mucho más. Pero dejo los nervios aparte".

España parte como clara favorita al título, pero al menos hay

cuatro selecciones que aspiran a arrebatarle el cetro continental, como son Rusia, "con los nacionalizados Pelé y Sirilo", Italia, "con todo el equipo compuesto por nacionalizados brasileños", Portugal, "la anfitriona con muchos jugadores que militan en la liga española", o Serbia, "que ya ha aprendido a jugar como colectivo, y que cuenta con la nueva perla del fútbol sala europeo, como es Marco Peric". Todas ellas tratarán de hacer sombra a un combinado nacional que llegará en buena forma al torneo, en el que debutará el sábado ante la selección ucraniana, "en un partido difícil para nosotros, porque además de ser el primero, será ante un rival que no tiene nada que perder".



Venancio y Javier Rodríguez partieron el cochinillo./ JUAN MARTÍN

POLIDEPORTIVO INSTALACIONES



Interior del pabellón María Martín, que cuenta con una cancha de cuarenta y cuatro metros de largo. / JUAN MARTÍN

El pabellón Carlos de Lecea pasará a denominarse "María Martín"

El CSD se ha comprometido con el Ayuntamiento a entregar la instalación antes de fin de año

A.S.R./J.M. / SEGOVIA

El nuevo pabellón en construcción junto al colegio Carlos de Lecea ya tiene nombre. Con el apoyo de los dos grupos representados en el Ayuntamiento de Segovia, Partido Socialista y Parti-

do Popular, esta nueva infraestructura deportiva llevará el nombre de la gimnasta María Martín, la única mujer segoviana que ha sido olímpica, concretamente en los Juegos de Seúl, en 1988 en la modalidad de gimnasia rítmica,

en la que consiguió plaza de finalista.

María Martín, que ayer ofreció una conferencia de prensa junto al alcalde, Pedro Arahuetes, y el concejal de Juventud y Deportes, Javier Arranz, para presentar el

Plan de Promoción de la Actividad Física en las Personas Mayores, mostró su agradecimiento al Ayuntamiento y su satisfacción por ver así reconocida su trayectoria deportiva.

La gimnasta, que fue campeo-

na de España de Gimnasia Rítmica en los años 1987 y 1988, explicó que espera "estar a la altura de este reconocimiento, aportando todo lo que pueda a la sociedad segoviana, a través del deporte".

Por su parte, el concejal de Deportes, Javier Arranz, explicó que la intención del Ayuntamiento es la de otorgar a los pabellones el nombre de los deportistas olímpicos segovianos, "y al ser Segovia una de las ciudades Patrimonio de la Igualdad, creímos conveniente otorgar al nuevo pabellón el nombre de María Martín".

El pabellón aún no está finalizado, "aunque tanto el Consejo Superior de Deportes como la empresa concesionaria de las obras se han comprometido a entregárnoslo terminado antes de fin de año". El pabellón ha costado aproximadamente un millón de euros, de los cuales el noventa por ciento de la inversión ha corrido a cargo del CSD, y el diez por ciento restante ha salido de las arcas municipales.

Inmediatamente después de que se recepcione la instalación, se realizará la concesión de las obras de los vestuarios, que estaban incluidos en una segunda fase de trabajos.

CIUDAD DEPORTIVA El Ayuntamiento ha finalizado el derribo de dos tercios de la grada de piedra que se sitúa en la zona de contra meta de la pista de atletismo, y en breve comenzará el derribo de la última zona. La intención del consistorio es la de rellenar la zona con arena a la espera de encontrar la financiación suficiente para afrontar la construcción de la pista cubierta de cien metros que está proyectada para esa zona.

BALONMANO SEGUNDA MASCULINA

El Nava Caja Segovia saca adelante un buen partido en León

24	CARFLOR LEÓN
28	NAVA

CARFLOR LA VIRGEN: Jonatan, Jorge (4), Arancio, Castellanos (6), Crespo (2), Rene (4), Prieto (3), Centeno (1), Hugo, Castro, Acebes (1), Moran y Alvarez.

NAVA CAJA SEGOVIA: David, Carlos del Río (11), Diego, Guiller (2), Oliver (3), Darío (4), Enrique Maroto, Piki, Ángel, Bruno, Alberto (5) Paquillo, Borja y Vitoles (4).

ÁRBITROS
Rúa Perandones y Terceño Rodríguez, de León.

PARCIALES
2-3, 5-5, 7-7, 8-9, 10-11 y 11-13. Primer tiempo. 12-15, 15-19, 17-20, 20-23, 23-25 y 24-28.

AMARUARRI / NAVA ASUNCION

Le costó al conjunto navero traerse los tres puntos en su visita al club leonés Carflor La Virgen, pero logró una merecida victoria en la que mucho tuvo que ver el guardameta David, el central Carlos del Río y el extremo Alberto.

Un buen resultado fuera de casa que suma a las pretensiones del Nava, su mejor juego en defensa y posición en ataque, marcó su línea

de actuación, aunque los leoneses nunca se dieron por vencidos y disputaron el marcador hasta el final. Fue precisamente en estos minutos finales cuando, a pesar de reducir distancias y ponerse a tan sólo dos goles del Nava, sus fallos e imprecisiones en la jugada le llevaron a encajar cuatro goles determinantes.

Partido intenso y vibrante, de poder a poder en los primeros minutos, con defensas de 6-0 muy fuertes y en el caso del equipo local un tanto dura, lo que obligó a los naveros a emplearse a fondo. Momentos de rivalidad donde el portero David neutralizó cuatro lanzamientos desde los siete metros y con ello los leoneses empezaron a ver uno de sus peores rivales del conjunto visitante. La igualdad reventó hacia el minuto 25 partiendo de una defensa, por parte del Nava, de 5-1 con Carlos del Río avanzado, ello freno el ataque local y motivó el contragolpe con



La barrera defensiva del Nava, con David al frente, y las resoluciones de Carlos y Alberto, marcaron su victoria. / A.MARUGÁN

diferencia en el marcador de dos goles.

MEJOR EN LA SEGUNDA PARTE

Ya con más posibilidades los naveros remataron con una segunda parte más efectiva y resolutiva, en particular las actuaciones de Carlos del Río, que volvió a ser el máxi-

mo anotador con 11 goles en su haber, y el extremo Alberto al irrumpir con fuerza y técnica en la línea de los seis metros. También fueron decisivas las jugadas al pivote que Vitoles zanjó con cuatro certeros goles. El Nava no sólo estaba ya posicionado en ataque, sino que no cedió un ápice en defensa, con la

bor especial de Borja, y mucho menos en la portería, donde David se hacía imbatible ante los lanzamientos desde los extremos, contraataques y lanzamientos desde atrás. La superioridad del Nava era evidente y encima a los del Carflor les fallaba las fuerzas ante el esfuerzo realizado al principio.

DESDE LA GRADA



FÉLIX SERRANO

De entrenadores capacitados

Vaya por delante mi admiración hacia Venancio López, persona más que capacitada para dirigir a la selección, o a cualquier equipo que se proponga, aparte de ser buena persona. Pero no entiendo cómo es posible que con la cantidad de entrenadores buenos que tenemos en el paro, no haya nadie para, o bien entrenar a su equipo, o para llevar la selección. Por más que lo doy vueltas no consigo entender cómo se puede permitir eso, ya que nunca va a poder ser equitativo, y siempre va a estar influenciado por su equipo, para bien o para mal. Este híbrido equipo-selección es una forma de crearse más problemas, y creo que estamos hablando del equipo más importante, la selección española, campeona de todo.

Una vez hecho este comentario, quiero públicamente ensalzar como se merecen a esos dirigentes y equipos que están demostrando que con esfuerzo y constancia se puede hacer algo muy digno y por ello quiero resaltarlo. Hablo de La Granja de Tercera División, del equipo de Valledado de pelota, del Unami de fútbol, del balonmano de Nava... porque son equipos que, hacer ruido, se han posicionado en una situación dentro de Castilla y León donde son respetados, demostrando que con trabajo y dedicación se pueden hacer cosas.

Sólo espero que se mantengan mucho tiempo, y que sepan dónde están y hasta dónde pueden llegar. Las metas se las tienen que marcar como han hecho hasta ahora, paso a paso, sin objetivos inalcanzables, pero con bonitos sueños.

Además, quiero romper una lanza en favor del baloncesto tanto masculino y femenino que viven una lucha sin cuartel por mantener este deporte en Segovia. Sólo espero que no les pase lo mismo que al voleibol.

Esperemos que por fin la Segoviana, haya encontrado el camino, deseo que ahora no se vuelvan a perder y sigan por la misma senda hasta el final del campeonato, porque sólo en la regularidad estará el que podamos un año más intentar el ansiado ascenso. Se han perdido ya muchos puntos en el camino, que no se pueden recuperar, ahora con la tranquilidad que da el saber lo que queremos sólo nos falta el trabajo diario para conseguir el objetivo.

VOLEIBOL CANTERA

La Delegación Provincial organiza diferentes actividades de promoción

Con el apoyo del Instituto Municipal de Deportes, impulsará la liga provincial, tanto senior como escolar, y un curso de entrenadores

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Delegación Provincial de voleibol se ha puesto manos a la obra para impulsar de nuevo este deporte en la ciudad, tras las desagradables noticias de la no participación en competiciones federadas tanto del Alcázar como del femenino del Unami, con lo que el voleibol en Segovia se quedaba sin representantes en las categorías regionales.

Por ello, y de acuerdo con el Instituto Municipal de Deportes del Ayuntamiento de Segovia, la Delegación Provincial ha organizado diferentes actividades, entre las que destacan tres. La primera de ellas es un curso de entrenadores de nivel 1, que se celebrará en Segovia durante el puente de la Constitución y el fin de semana siguiente (de 5 al 9 y 15-16 de diciembre), con un total de 45 horas lectivas, que estará destinado a mayores de 18 años. El coste del curso no superará los

20 euros, existiendo algunas becas que cubren el importe total de la matrícula.

La segunda de estas actividades es la Liga provincial de voleibol, para todos los equipos masculinos, femeninos o mixtos no escolares de la capital y provincia de Segovia. En la competición se podrán incluir equipos juveniles, y los partidos se celebrarán los sábados y domingos desde el último fin de semana de noviembre hasta Navidades, ya que se prevé que los Juegos Municipales den comienzo una vez finalicen las vacaciones navideñas. La cuota de participación será de 20 euros por equipo y el sistema de liga dependerá del número de equipos inscritos.

No faltará la competición para los más pequeños con la Liga escolar de voleibol, dirigida para todos los equipos escolares masculinos, femeninos o mixtos de la capital y provincia de Segovia. La

competición, al igual que en la categoría senior, se jugará bien los sábados, bien los domingos desde el último fin de semana de noviembre hasta Navidades. La cuota de participación será gratuita, la modalidad será minivoley 4x4, y el sistema de liga dependerá del número de equipos inscritos, incluyéndose en una liga única todas las categorías desde infantil hasta cadete.

Todos los equipos o personas interesadas en tomar parte en estas actividades, pueden realizar la inscripción hasta el lunes, 19 de noviembre, para las competiciones de liga, y hasta el próximo 30 de noviembre para el curso de entrenadores de nivel 1, dirigiendo un correo electrónico a la siguiente dirección: voleibolsegovia@yahoo.es, o enviando un fax al número de la Delegación, 921 43.22.02. Para ampliar la información el teléfono de contacto es el 609 41.92.93.

FÚTBOL SALA PRIMERA NACIONAL B

El Cuéllar Mariano Rico logró su cuarta victoria consecutiva ganando en Toro

El Espinar Arlequín le puso muy difícil el triunfo al CD Medinense, tercer clasificado

3	CD TORO
4	CUÉLLAR M. RICO

CD TORO: Juan, Miguel, Javier, Luis y Salvador, equipo inicial, Alberto, Manuel, Eugenio, Jose y Marcos.

CUÉLLAR MARIANO RICO: Cano, Dani, Chuquito, César y Luismi, equipo inicial, Lalo, Vicente, Quique, Carlos y Víctor.

ÁRBITROS

Carlos Muñoz Gonzalez y Luis de Cabo Gonzalo. Tarjetas por el Toro a Manuel, Miguel, Jose, Javier, Eugenio y Alberto, y por el Cuéllar a Lalo, Cano y Chuquito.

GOLES

0-1 (m.4) Salvador en p.p.; 1-1 (m.5) Javier; 2-1 (m.18) Salvador; 2-2 (m.19) Luismi; 3-2 (m.31) Jose; 3-3 (m.32) Chuquito; 3-4 (m.33) Javier en p.p.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Cuarta victoria consecutiva del Cuéllar Mariano Rico, aunque ésta se produjo con mucho sufrimiento en la cancha del colista. El CD Toro, que planteó el encuentro con una fuerte defensa y buscando las contras, supo poner en dificultades a los cuellaranos,

que sin embargo siempre creyeron en sus posibilidades y terminaron haciéndose con los tres puntos.

Tras una primera parte en la que las contras locales hicieron mucho daño a la defensa cuellarana, tras el descanso el dominio del partido fue casi de manera aplastante del equipo de Cuéllar, que generó las ocasiones de gol suficientes como para hacer cerrado el partido sin pasar por los apuros que pasó durante los últimos compases del partido. Finalmente, y con justicia, la victoria cayó del lado visitante.

ARLEQUÍN Por otra parte, el Espinar Arlequín estuvo a punto de sorprender al CD Medinense, tercer clasificado de la categoría, en el encuentro disputado en el pabellón de El Espinar. El equipo segoviano mejoró en su juego, aunque no tuvo el acierto necesario para complicarle la victoria a su rival.

PRIMERA NACIONAL B

JORNADA 8

UNION ARROYO - JUVENTUD DEL CIRCULO	6-2
ESPINAR ARLEQUIN - C.D. MEDINENSE	5-7
F.S.BRIVIESCA - C.D. SANI 2000 F.S.	7-5
ALHAMBRA DE GUIJUELO - SANTA MARIA	5-7
C.D. TORO F.S. - C.D. CUÉLLAR COJALBA	3-4
VECAS COVARESA - RUTA LEONESA B	6-2
PEÑALBA SIMANCAS - CISTIerna F.S.	6-4

J G E P GF GC P

1 VECAS COVAR.	8	6	0	2	51	30	18
2 CISTIerna F.S.	7	6	0	1	46	27	18
3 MEDINENSE	6	4	2	0	30	15	14
4 CUÉLLAR	6	4	1	1	35	15	13
5 RUTA LEONESA	6	4	0	2	34	25	12
6 SANTA MARIA	6	4	0	2	29	26	12
7 SIMANCAS	7	4	0	3	39	38	12
8 UNION ARROYO	7	4	0	3	30	33	12
9 JUVENTUD	7	3	1	3	31	35	10
10 SANI 2000 F.S.	6	2	1	3	33	28	7
11 F.S.BRIVIESCA	8	2	1	5	27	42	7
12 ALHAMBRA	8	1	1	6	31	58	4
13 E. ARLEQUIN	8	1	0	7	43	61	3
14 C.D. TORO F.S.	8	0	1	7	20	46	1

LIGA REGIONAL FEMENINA

JORNADA 6

UNIVERSIDAD BURGOS - BUENOS AIRES	5-0
SOLO SALA LEON - C.D. SAN JUANILLO	6-0
ATHC.DE BILBAO - AUTO. EL PINAR	0-0
LA CISTERNIGA - UNIVERSIDAD VALLADOLID	0-3
UNAMI C.P. - SOLO SALA LEON B	4-4
UNIVERSIDAD SALAMANCA - MAHUSER	10-2

J G E P GF GC P

1 U.VALLADOLID	6	6	0	0	39	7	18
2 UNAMI C.P.	6	5	1	0	42	11	16
3 U.SALAMANCA	6	5	0	1	57	13	15
4 AUTO. PINAR	6	3	2	1	31	14	11
5 U. BURGOS	6	3	2	1	24	10	11
6 SOLO SALA	6	3	0	3	32	21	9
7 SAN JUANILLO	6	2	1	3	21	22	7
8 ATH BILBAO	6	2	1	3	10	28	7
9 SOLO SALA B	6	1	1	4	11	28	4
10 CISTERNIGA	6	1	0	5	16	26	3
11 MAHUSER	6	1	0	5	16	38	3
12 B. AIRES	6	0	0	6	4	85	0

PÁRATE EN SECO



Precios por eje para pastillas en stock, testigos excluidos. Oferta no válida para furgonetas y vehículos 4x4. Oferta válida desde el 15 de octubre al 1 de diciembre de 2007.

PASTILLAS DE FRENO

55€

TODO INCLUIDO. MANO DE OBRA E IMPUESTOS

CENTRO MIDAS SEGOVIA:

C/ Obispo Quesada, 15

Tel. 921 43 43 40

www.midas.es



Mantenemos tu confianza

ITALIA

Asciende a 22 el número de detenidos por los altercados

AGENCIAS / ROMA

La Policía detuvo ayer a más aficionados violentos, y ya son 22 los arrestados por los altercados del pasado domingo a raíz de la muerte de un aficionado de la Lazio tras ser disparado por un Policía.

Tras las primeras detenciones realizadas en Roma, las fuerzas del orden atraparon a otras 18 personas en las ciudades de Taranto, Milán y Bérgamo, en las que también se registraron disturbios.

Durante su comparecencia informativa ante la Cámara de los Diputados, el ministro del Interior, Giuliano Amato, aseguró que los implicados seguirán incrementándose, tras las decenas de identificaciones que los 'carabinieri' ha llevado a cabo a partir de las grabaciones.

«Gabriele Sandri no habría muerto si el policía no hubiera disparado, pero tampoco si los aficionados, tras encontrarse en un área de servicio, no hubieran iniciado una disputa», matizó.

En cuanto a la responsabilidad del agente, Amato señaló que parece definitivamente probado que el impacto fue efectuado a altura del hombro y con los brazos en tensión, aunque todavía queda saber las razones por las que, después del primer disparo al aire, el policía no guardó el arma en su funda.

Debido a estos altercados, se impondrá el uso de la tarjeta del aficionado, una especie de documento de identidad y, a partir del próximo 1 de marzo, los choques se disputarán a puerta cerrada si los estadios no garantizan la presencia de agentes de seguridad. Tampoco se jugarán en caso de que haya incidentes, aunque estos tengan lugar fuera del recinto.

«CREDIBILIDAD». Mientras tanto, el brasileño Kaká advirtió ayer de que el fútbol en Italia «está perdiendo credibilidad» como consecuencia de la violencia.

«Los escándalos, el agente muerto, y ahora el aficionado fallecido. Si se desencadena una guerra entre los 'tifosi', el fútbol corre seriamente el riesgo de morir», apuntó.

Por su parte, Fabio Cannavaro, capitán del combinado transalpino, aclaró que se siente «afortunado» de jugar en el extranjero, ante los hechos acontecidos.

«Lo primero que hay que hacer es dar el pésame, en nombre de toda la selección, a la familia de Gabriele Sandri. Es absurdo morir por ir a un partido. Sí, me considero afortunado, pues juego en el Real Madrid, un club que tiene un estadio perfecto y sin violencia», manifestó.

PRIMERA DIVISIÓN

Saviola: «No me voy a ir, pero me gustaría poder jugar más minutos»

El ariete del Real Madrid reconoce que debe seguir trabajando para ganarse la continuidad

EFE / MADRID

El delantero Javier Saviola reconoció ayer su decepción por no poder jugar todo lo que desearía con el Real Madrid, aunque piensa «en positivo» y esperará su oportunidad, ya que sus compañeros lo están haciendo «muy bien».

«Uno siempre viene pensando en poder ayudar al equipo. Hoy por hoy están jugando otros y yo tengo que esperar mi oportunidad para demostrar mi juego», afirmó el argentino.

El ariete manifestó que no sabe los motivos por los que no goza de minutos. «Yo trabajo y hago lo mío, pero el equipo tenía ya una buena base y el técnico es el que decide..., aunque no se me pasa por la cabeza marcharme».

Sin embargo, sí aseguró estar pasándolo un poco mal, ya que la falta de juego le ha hecho también quedarse fuera de la convocatoria de su selección. «Lo mejor que puedo hacer es pensar en positivo, en poder tener un poco más de continuidad y después volver al combinado, que es lo más importante para mí en estos momentos», destacó.

Por otra parte, Saviola se negó a referirse a la situación de su ex equipo, y recalca que solo piensa en el conjunto 'merengue'. «Estando en clubes grandes todos sabemos lo que pasa si se pierde un partido, se empata o no se juega bien, pero solo voy a hablar de mi club, lo otros que traten de aclarar su situación de la mejor manera».

«Cada bloque pasa por distintas situaciones, nosotros hemos tenido un buen comienzo, pero pueden pasar muchas cosas. Ya no estoy en el Barcelona y no sé qué



Saviola no se ha ganado la confianza de Schuster. / EFE

estará pasando allí. Lo único que me queda son los compañeros y la gente que me trató bien, pero tengo la mente puesta en el Real Madrid y nada más», añadió.

Además, tampoco quiso referirse a Ronaldinho o a la mala ra-

cha que está atravesando el holandés Frank Rijkaard. «Cada uno tiene su personalidad y sabe lo que hace», agregó.

«Ni me va ni me viene lo que le pueda pasar al técnico, eso lo tiene que arreglar el presidente de la

Guti ya está totalmente recuperado

José María Gutiérrez, Guti, segundo capitán del Real Madrid, confirmó ayer su recuperación al entrenarse con normalidad junto al reducido de grupo de jugadores que no se han marchado con sus respectivas selecciones, en una jornada de trabajo que dejó ver la buena evolución del holandés Robben. Con la ausencia de 13 futbolistas, Casillas, Ramos, Cannavaro, Metzelder, Pepe, Diarra, Heinze, Gago, Robinho, Baptista, Sneijder, Drenthe y Van Nistelrooy, el cuadro blanco regresó al trabajo tras un día de descanso después del último triunfo liguero ante el Mallorca. Los compromisos han dejado a Schuster un panorama desolador y además, en las próximas horas también se marcharán Torres con la selección española sub'21 y Balboa lo hará el lunes con Guinea. El técnico aprovechó para subir la intensidad del trabajo físico, en una sesión que Guti realizó con total normalidad, tras superar la contractura en los músculos isquiosurales derechos que le ha impedido disputar los últimos duelos.

entidad, yo no pienso en esas cosas. No hablo del Barça, pregúntenle a ellos, ahora estoy en el Madrid y me gustaría que me preguntaran sobre lo que pasa en mi club no sobre otro que ya dejé hace mucho tiempo», sentenció.

Kanouté estará dos semanas de baja por una lesión en el gemelo

AGENCIAS / SEVILLA

El jugador del Sevilla Frederic Kanouté estará de baja alrededor de dos semanas por culpa de una fuerte contractura en el gemelo interno de su pierna derecha, según revelaron las pruebas las que fue sometido ayer.

Kanouté, que tuvo que abandonar el pasado domingo el césped de El Madrigal con molestias en la citada zona, se sometió a una resonancia magnética que reveló la existencia de un edema y una sobrecarga muscular con intensa contractura en el gemelo, aunque sin observarse daño miosfacial, según informó posteriormente el servicio médico del bloque de Nervión.

El futbolista estará en el dique seco entre 12 y 14 días, aproxima-

damente, por lo que se quedará en la capital hispalense para comenzar su recuperación, y no acudirá a la convocatoria con la selección de Mali.

No obstante, también podría perderse la próxima jornada liguera (ante el Mallorca en el Sánchez Pizjuán), y peligraría su concurso en el decisivo choque de la Liga de Campeones frente al Arsenal inglés que se disputará dentro de dos semanas y en el que el conjunto que dirige Manolo Jiménez se juega la clasificación para los octavos de final y la primera plaza de su grupo.

El ariete, a pesar de que no ha podido disputar todos los encuentros debido a una lesión de pubis, ya ha anotado 12 goles desde que comenzó la campaña.

Helguera destaca el elevado grado de exigencia de Koeman

E. PRESS / VALENCIA

El defensa del Valencia Iván Helguera valoró ayer con precaución a su nuevo técnico, Ronald Koeman, ya que el holandés lleva «poco tiempo» en Mestalla, pero aseguró que es un hombre «muy disciplinado y que le gusta mucho el trabajo con el balón».

El cántabro, que afirmó que ayer fue el primer día que la plantilla realizó trabajo físico, apuntó que está «acostumbrado a técnicos ordenados como Capello» y añadió que la exigencia es «lo normal cuando se está concentrado», en relación a las dobles sesiones que ha instaurado.

El central aseguró entender a la afición por las últimas críticas en relación a los malos resultados del equipo tanto en la com-

petición doméstica como en la Liga de Campeones. «Los seguidores son muy exigentes, pero siempre pasa igual, si ganas es todo perfecto, y si pierdes todo es un desastre», añadió.

Helguera, que manifestó que el bloque «puede mejorar», destacó su entendimiento con Marchena en el centro de la zaga en el partido contra el Murcia. «Ya jugué con él contra el Inter de Milán, y va bien al corte», y matizó que se encuentra «muy bien» con todos sus compañeros.

«Estoy encantado con todos los que he tenido al lado», puntualizó el zaguero, quien además de con Marchena, en lo que va de temporada, ha jugado en el eje de la zaga junto a Cañete, Albiol y Alexis.

El Barça pone pie y medio en la siguiente ronda

Henry, Gudjohnsen y Bojan fueron los autores de los tantos del bloque de Rijkaard

ALCOYANO	BARCELONA
0	3

ALCOYANO: Emilio, Baixauli, Garrido (Tasio, m. 46), Iturralde, Carrión, Limones, Diego Jiménez, Burgueña, Doménech (Patri, m. 70), Perona y Diego Herrera (Félix Prieto, m. 58). **BARCELONA:** Jorquera, Oleguer, Márquez (Abidal, m. 68), Puyol, Sylvinho, Xavi, Touré, Gudjohnsen, Giovanni (Crosas, m. 59), Henry (Bojan, m. 46) e Iniesta.

ÁRBITRO

Clos Gómez, del comité aragonés. Amonestó al jugador local Prieto y al visitante Giovanni. Expulsó a Baixauli por doble amarilla en el minuto 83 y a Carrión con roja directa en el 90.

GOLES

0-1, m. 25: Henry. 0-2, m. 90: Gudjohnsen. 0-3, m. 92, Bojan

EFE / ALCOYANO

El Barcelona se alzó fácilmente con la victoria, más por el juego exhibido que por las ocasiones, en un su primer compromiso de Copa ante un valiente Alcoyano que mantuvo siempre alta la guardia y no evitó el cuerpo a cuerpo.

Tras un par de avisos a cargo de Henry, que no supo aprovechar un grave error de la defensa local a los dos minutos, el bloque 'culé' se sintió muy superior y recuperó la paciencia en su juego a la espera de alguna jugada decisiva.

Los de Rijkaard empezaron a tocar la pelota con soltura y facilidad, haciendo uso de su mayor calidad técnica, y fue precisamente en este momento cuando llegó el primer tanto, fruto de una magnífica combinación sobre el mismo eje de la defensa levantina. Gud-

johnsen y Xavi partieron en dos la zaga y Henry remató a placer.

El Alcoyano protagonizó un par de aproximaciones en los primeros 45 minutos, la primera un disparo de Limones desde el vértice del área que se marchó fuera, y la segunda un cabezazo del mismo jugador que obligó a Jorquera a realizar una buena intervención.

El Barça bajó ligeramente el pistón en la segunda mitad consciente de su gran superioridad, aunque siguió llevando la manija del encuentro y llegó a la meta rival en varias combinaciones destacadas entre Xavi y Bojan.

El cuadro local, por su parte, siguió con el mismo planteamiento inicial y trató de buscar con desparpajo el empate, pero el enorme desgaste al que estuvieron sometidos sus delanteros redujo considerablemente sus opciones.

A medida que se acercaba el final del tiempo reglamentario, el encuentro se fue abriendo más, y eso favoreció indudablemente al Barcelona y a sus delanteros que, capitaneados por Iniesta, acorralaron al Alcoyano.

APUROS. Con todo, el duelo pudo haberse complicado para los jugadores de Rijkaard en una de las numerosas acciones a balón parado de las que disfrutó el conjunto local. La ventaja se intuía escasa ante la superioridad azulgrana, pero su jugadores se sabían conscientes de la ventaja que tendrán en el Camp Nou.



Henry intenta dar salida al balón ante la presión de Garrido. / MORELL (EFE)

El mexicano Giovanni dos Santos tuvo que ser retirado en camilla en el minuto 54 tras una dura entrada de Carrión

Con el tiempo cumplido, Gudjohnsen enmendó la sequía goleadora al convertir un penalti que desmoronó el ánimo local y, poco después, una asistencia de Xavi permitió anotar a Bojan el tercero cuando el público ya abandonaba el estadio, con lo que la eliminatoria, para que no quedasen dudas, acabó completamente decidida.



El sevillista Fazio.

A partir de entonces, se sucedieron ante ambas porterías las ocasiones de gol que no se habían visto durante el primer tiempo. Entre ellas, destacó una de Chevantón, que envió el balón al palo en el minuto 57.

OPCIONES PARA AMBOS. El encuentro se abrió, con ataques de ambos equipos a la meta rival, con opciones para unos y otros y con un Denia motivado e intenso, que dificultaba mucho la creación del juego de los andaluces y que llegaba con cierta asiduidad al portal defendido por De Sanctis.

Hasta en la resolución de las ocasiones de peligro hubo equilibrio, ya que en tan solo un minuto llegaron dos goles, el de Chevantón al aprovechar con la perna izquierda un centro desde la derecha y el de Pablo al rematar de cabeza un córner en la siguiente jugada.

Los dos conjuntos dispusieron de nuevas opciones para anotar, pero el partido acabó con un empate que premió el esfuerzo local y mantiene al Sevilla como favorito para clasificarse.

El Denia logra frenar al Sevilla y amarra un empate en su estadio

1	DENIA
1	SEVILLA

DENIA: Juanma, Pablo, Aníbal, Kike Alcázar, Barón, Mikel Álvaro (Belmonte, m. 60), Juan Carlos, Gregory (Migue, m. 49), Borja, Héctor Zaragoza (José Jaime, m. 56) y Barba.

SEVILLA: De Sanctis, Hinkel, Fazio, Boulahrouz, David Pireto, Adriano, Renato, Martí, Jesús Navas (Moreno, m. 86), Diego Capel (Alfaro, m. 64) y Koné (Chevantón, m. 50).

ÁRBITRO

Mejía Dávila (colegio madrileño). Amonestó a local a Pablo y al visitante Fazio.

GOLES

0-1, m. 75: Chevantón. 1-1, m. 76: Pablo.

EFE / DENIA

Denia y Sevilla empataron en un encuentro en el que el equipo local no defraudó en la fiesta del fútbol preparada para recibir al vi-

gente campeón del torneo, que se presentó con muchas bajas y que tuvo más dificultades de las previstas ante un rival de Segunda B.

El bloque hispalense, pese a sus numerosas bajas, llevó la iniciativa en el juego desde el principio, tal y como se esperaba a partir de la diferencia de categoría.

Un tanto anulado a Martí por fuera de juego en los compases iniciales de juego fue la oportunidad más clara para los visitantes en la primera mitad, en la que el Denia nunca se vio desbordado e incluso dispuso de un par de ocasiones para adelantarse.

El duelo llegó al descanso con unos minutos de presión del equipo local y con la igualdad inicial tras 45 minutos muy equilibrados en los que la diferencia de poten-

El Villarreal, a mantener su buen momento en Las Palmas

AGENCIAS / MADRID

El Villarreal inicia hoy, ante la Unión Deportiva Las Palmas, la eliminatoria de dieciseisavos de final de la Copa del Rey, en un encuentro marcado por las bajas que sufren ambos conjuntos y por la desigualdad clasificatoria, con los primeros disputando el liderato de Primera al Real Madrid y el bloque canario hundido en la cola de Segunda.

El equipo de Pellegrini, tras su triunfo ante el Sevilla, llega con las ausencias de sus internacionales, a los que se unen los lesionados Rossi, Venta, Josico y Gonzalo, por lo que el técnico ha improvisado una convocatoria en la que destaca la ausencia de Cani, al que el chileno da descanso, y la presencia de cuatro jugadores del filial.

Por su parte, el cuadro local buscará dar una alegría a su afición tras su enésimo tropiezo hace unos días, donde el equipo insular ocupa el 'farolillo rojo' y es el segundo equipo más goleado de la categoría, además de contar con la sensible baja del goleador Márquez.

Además, cuatro equipos de Primera se cruzan en esta ronda, que ofrecerá los duelsos Valladolid-Murcia y Levante-Almería, entre conjuntos que pensarán más en cómo deben arreglar su situación en la competición doméstica que en preocuparse sobre cómo solventar las eliminatorias coperas.

Además, el Real Zaragoza viaja a Pontevedra con el propósito de retomar el paso perdido en la Liga, en la que acumula dos derrotas consecutivas ante el Valladolid (2-3) y el Betis (2-1), mientras que el equipo gallego, sexto clasificado en el grupo I de la Segunda División B, tratará de disfrutar de la ocasión de enfrentarse a uno de los conjuntos denominados 'grandes'.

LÍDER Y SORPRESA. Mientras tanto, en el duelo de La Rosaleda, el Málaga, líder de la categoría de planta, quiere seguir con su buena racha ante un Racing que se está convirtiendo en uno de los conjuntos revelación, perdiendo sólo dos partidos y situado a cuatro puntos de la zona 'Champions'.

Por último, Xerez y Recreativo protagonizan el único duelo andaluz de esta cita con los primeros en zona de descenso a Segunda B y con su técnico, 'Casuco', confiando en que el 'torneo del K.O.' sirva de revitalizante para sus hombres, mientras que Víctor Muñoz, después de tomar aire con la victoria ante Osasuna el domingo pasado, tiene otra prueba de fuego con el añadido de las bajas de Sinama Pongolle, Varela, Zahínos y Barber.

TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

Masters y maestros

Hace algún tiempo que me quité de los Masters. Mejor dicho, de lo que significan. O, hilando aún más fino, de lo que quieren que creamos que significan: el torneo de los maestros que corona al 'number one' de la temporada. Pues no.

El sistema de puntuación de la ATP es proletario en su fundamento, ya que exige mayor esfuerzo de los que más ganan. Durante todo el año, Roger Federer y Rafa Nadal tienen que andar defendiendo sus puntos por todo el mundo, curándose esguinces en sesión y media de fisioterapia, recuperando los músculos con masajistas personales... Y llegan a Shanghai, en este caso, hechos unos zorros.

Si te descuidas, Álex, puede que los dos lleguen a la final, porque son condenadamente buenos. Pero me extrañaría mucho. Los compañeros que les acompañan en los cuadros aterrizan en el torneo más frescos y más motivados, porque el triunfo le mueve la lívido a cualquiera, y más en Shanghai, y más ante uno de los gallitos de la raqueta.

A estas alturas del año, Rafa y Roger se imaginan a sí mismos en una tumbona de una playa desierta con un batido de frutas en la mano, y lo más parecido a una raqueta es el paipai que agita la camarera del chiringuito. Así que, este invento es un torneo propicio para los segundos espadas, aunque el pun-donor de los grandes campeones siempre sea excusa para fundamentar una candidatura a lograr el título.

Por eso, nuestra baza para lograr el título es David Ferrer, fruto del mismo árbol que genera campeones con raqueta en este país, de los de melenita y cinta, alicantino de golpe inteligente y resto efectivo. Se fumigó a Djokovic y ayer le levantó el partido a Nadal. Y si juega así el resto del torneo, podrá levantar la Copa del Masters, que no maestros, se pongan como se pongan.

TENIS

COPA MASTERS

Ferrer acaricia las 'semis'

El de Jávea protagoniza la sorpresa del día al derrotar a Rafa Nadal por 4-6, 6-4 y 6-3

EFE / SHANGHAI (CHINA)

David Ferrer tiene pie y medio en las semifinales de la Copa Masters después de firmar un brillante partido ante Rafa Nadal, al que derrotó por 4-6, 6-4 y 6-3 para convertirse en la referencia de la 'Armada' nacional.

Los espectadores del estadio Qi Zhong vivieron un auténtico espectáculo entre el alicantino y el manacorí. Grandes golpes, dejadas, velocidad de piernas y muestras de garra, circunstancias en las que ambos rivalizaron en las dos horas y 40 minutos que ofrecieron de buen tenis.

El alicantino no perdió los nervios tras la primera manga donde su servicio fue un auténtico lastre. De hecho, no ganó los tres primeros 'breaks' de los que gozó y se puso 4-1 abajo, demasiada ventaja para un rival que tampoco estuvo fino con su saque. El pupilo de Toni Nadal se hizo con el parcial y salió decidido a crear más problemas a su compatriota, que igualmente empezó a ser más agresivo.

Sin embargo, los primeros apuros fueron para el de Jávea. En esos instantes surgió una de las claves del choque: un 0-40 para el balear en el quinto juego que su rival levantó y le dio un ápice más de fuerzas que convirtió posteriormente en un 'break' que le colocó con 5-3 y saque para cerrar.

Con el juego creciendo de nivel, perdonar al número dos del mundo suele ser sinónimo de derrota, pero Ferrer demostró estar hecho de otra 'pasta' y volvió a romper el saque de su adversario para forzar el tercer parcial.

El último y definitivo set fue una losa para el de Manacor y la explosión definitiva del deportista levantino que sacó a relucir su espectacular 'drive'. Incansable en la

LAS DECLARACIONES

►DAVID FERRER

«Estoy en un momento muy dulce»

David Ferrer aseguró que está en un momento «muy dulce» y, aunque es consciente de que la victoria sobre Nadal le ha abierto las puertas a las semifinales, tiene que continuar con las pilas cargadas. «Cada partido es un mundo, ahora tengo que jugar contra Gasquet y puedo perder. Es fácil no clasificarse por el alto nivel que hay en el grupo».

►RAFA NADAL

«Tenía fe en la remontada»

Rafa Nadal afirmó que tiene muy claro que su compatriota David Ferrer se encuentra «en estado de gracia», razón más que suficiente para situarle como uno de los candidatos al triunfo final, aunque apuntó que él también tuvo sus opciones. «Tenía fe en la remontada y luché mucho, así que me siento muy satisfecho».

pista y con la derecha controlando a su compatriota, el alicantino arrolló al mallorquín pese a que éste peleó en vano para levantar un 5-1 de desventaja.

GASQUET. Mientras tanto, en el primer choque de la jornada, el francés Richard Gasquet sumó su primera victoria en el Grupo Do-



David Ferrer celebra su trabajado triunfo sobre Nadal. / N.H. GUAN (AP)

rado al derrotar al serbio Novak Djokovic por un sencillo 6-4 y 6-2 en menos de hora y media.

El balcánico parece que no ha llegado a la cita en su mejor momento después de haber sido la revelación de la campaña y, tras encajar su segunda derrota, está prácticamente fuera del torneo, mientras que el galo sigue vivo.

Djokovic estuvo lejos de ese tenista dominador y esta circunstancia no fue desaprovechada por su rival. Gasquet, con mucha más ambición y un juego más sólido gracias a su gran revés, logró su primera victoria ante el serbio, con el que perdió antes en el Masters Series de Madrid en 2006 y este año en Estoril.

AUTOMOVILISMO

FÓRMULA UNO

Schumacher consigue el mejor tiempo de la jornada

El alemán demuestra que no ha perdido su buen hacer al volante

EFE / MONTMELÓ

El alemán Michael Schumacher, probador esporádico de Ferrari, marcó ayer el mejor tiempo en la primera de las tres jornadas de entrenamientos que se celebran en el circuito de Montmeló.

El germano, siete veces campeón del Mundo, volvió a sentarse a los mandos de un bólido rojo, el F2007 sin control de tracción, y lo hizo con el registro ganador (1:21.922). Tras él, acabaron el italiano Luca Badoer, probador de la casa italiana, y el español Pedro Martínez de la Rosa (McLaren).

En una demostración de que ni siquiera la inactividad puede

con sus dotes, el piloto, de 38 años, completó 64 vueltas y demostró que sigue en plena forma.

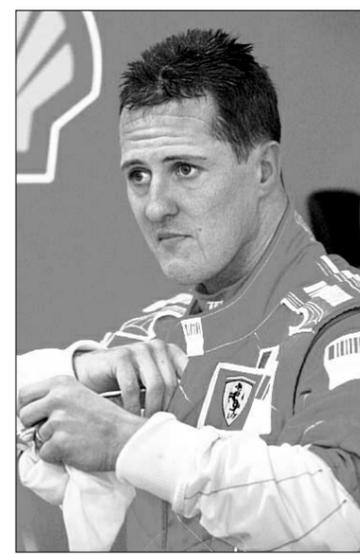
De la Rosa, en plena pugna por ocupar la vacante dejada por Fernando Alonso, fue tres décimas más veloz que su compañero de labores, el británico Gary Paffett, que fue sexto, por detrás del finlandés Heikki Kovalainen (Renault) y el polaco Robert Kubica (BMW Sauber).

Tanto De la Rosa como Paffett, que son los encargados de las pruebas durante los tres días en Montmeló, pilotaron sendas unidades del MP4/22 sin ningún tipo de ayuda a la conducción.

El también español Roldán Rodríguez, que busca un puesto de titular en el equipo Force India, cerró la tabla de registros, a más de cinco segundos del 'Kaiser'.

CAMBIO. Por otro lado, la FIA anunció ayer que la reunión de su tribunal de Apelación para estudiar el recurso presentado por McLaren tras el Gran Premio de Brasil se celebrará mañana en Londres, en lugar de en París como estaba previsto.

El organismo decidió cambiar el lugar debido a las inminentes huelgas en el sector del transporte que afectarán a la capital gala.



Michael Schumacher.

La corte estudiará el escrito de la escudería contra la decisión de los comisarios de no sancionar a los equipos BMW y Williams tras analizar las temperaturas de los combustibles de sus monoplazas, que, de haberse castigado, hubieran dado el título a Hamilton.

El moderado avance del consumo interno resta dos décimas al PIB

La economía española crece un 3,8% en el tercer trimestre, una tasa que todavía la sitúa por encima de los países de su entorno, pero que ya apunta a una cierta desaceleración

• La menor aportación negativa del sector exterior resultó insuficiente para compensar el enfriamiento de la demanda nacional, que perdió dos décimas y se quedó en un 4,3%.

EFE / MADRID

España sigue creciendo a mayor ritmo que los países de su entorno, pero el enfriamiento del consumo interno comienza a restarle algunas décimas al Producto Interior Bruto (PIB). Según el indicador avanzado del Instituto Nacional de Estadística (INE), la economía patria avanzó un 3,8% en el tercer trimestre del año, un 0,2% menos que en los tres meses previos.

En palabras del INE, las finanzas nacionales «atenuaron su ritmo de avance» como consecuencia de una desaceleración de la demanda nacional, que solo se vio parcialmente compensada por una aportación menos negativa del sector exterior.

El incremento del PIB registrado entre julio y septiembre es el más bajo desde el segundo trimestre de 2006, cuando avanzó un 3,7%. En la primera mitad del año en curso, el indicador se anotó un 4,1% (enero-marzo) y un 4% (abril-junio), cifras a las que hay que añadir el 3,8% alcanzado entre julio y septiembre.

Así, a tenor de estos datos, el avance de la actividad en el cuarto y último trimestre del ejercicio debería ser de al menos el 3,3% para alcanzar el 3,8% calculado por el Gobierno para el conjunto de 2007.

El ascenso del PIB difundido por el INE supera en una décima a la previsión del Banco de España, que en su último boletín vaticinó que sería de un 3,7%. No obstante, el vicepresidente segundo del Gabinete, Pedro Solbes, ya señaló a finales de octubre que la economía habría crecido en el tercer trimestre del año entre el 3,7 y el 3,8%.

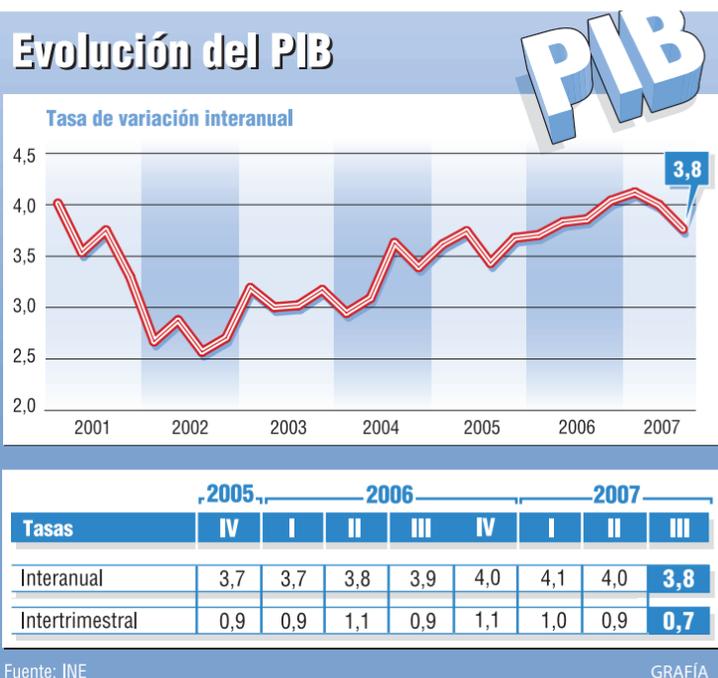
En opinión del organismo que preside Miguel Ángel Ordóñez, el menor aumento de la actividad se debió a la moderación de la demanda interna que, según sus cálculos, redujo en tres décimas su crecimiento, hasta el 4,3%, debido sobre todo al enfriamiento del consumo privado y de la inversión en construcción y equipo.

Por el contrario, el sector exterior redujo un 0,1% su aportación negativa al crecimiento hasta 0,8 puntos, gracias a la mejora de las exportaciones, que se incrementaron un 6%, mientras las importaciones lo hicieron más del 7%.

El Banco de España consideró que las perspectivas continuaban siendo «favorables», aunque precisó que están sujetas a un «mayor grado de incertidumbre» por la crisis financiera internacional.



Solbes (i) conversa con Klaus Regling, director general de Asuntos Económicos en las Instituciones Europeas. / O. HOSLET (EFE)



Tras conocer las cifras hechas públicas por el INE, el secretario ejecutivo de Economía y Empleo del PP, Miguel Arias Cañete, argumentó que el año 2007 acaba «con menos crecimiento, más inflación y más paro». A su juicio, la economía nacional se encuentra «en clara desaceleración».

Además, el dirigente popular aseguró que en los últimos cuatro años se han perdido 1,2 puntos de poder adquisitivo, mientras que en la eurozona los salarios han ganado 1,3 puntos.

Un análisis lógicamente opuesto al del PSOE, que por boca de su

secretaria de Política Económica y Empleo, Inmaculada Rodríguez-Piñero, declaró que el crecimiento del tercer trimestre «confirma la solidez» de la economía, que «mantiene un comportamiento envidiable en el contexto internacional».

UN PRIMER AVANCE. Desde noviembre de 2004, el INE ofrece un avance del crecimiento del PIB de cada trimestre, lo que permite conocer con antelación y de manera aproximada cómo evolucionó la actividad en ese período, a la espera de la publicación del dato oficial. La información que divulga el

Solbes, contento

El vicepresidente segundo del Gobierno y ministro de Economía, Pedro Solbes, subrayó ayer que el avance de la economía española «sigue siendo muy alto» y consideró «lógico» que a medio plazo se sitúe en tasas más próximas al crecimiento potencial, entre el 3% y el 3,5% anual.

Solbes hizo estos comentarios en una pausa de la reunión del Ecofin (ministros de Finanzas de la UE), tras conocer el indicador adelantado del INE.

El dirigente socialista se mostró satisfecho porque está mejorando la composición del crecimiento, con la reducción de la aportación negativa del sector exterior y la corrección de algunos desequilibrios.

organismo como adelanto del dato oficial solo incluye el crecimiento real de la economía, una vez hechos los ajustes correspondientes a variaciones estacionales y relacionadas con el calendario.

Esta cifra es la que utiliza la Oficina de Estadística Europea (Eurostat) para hacer, junto con los de otros países, una primera estimación de la marcha del PIB de la UE y de la zona euro.

Los datos completos de Contabilidad Nacional Trimestral, en los que se detalla la composición del crecimiento, se conocerán el próximo 21 de noviembre.

EMPRESAS

Multinationales con presencia en España crean una fundación para impulsar la I+D+i

EUROPA PRESS / MADRID

Las multinacionales Alstom, Arcelor Mittal, Ericsson, Hero, Hewlett Packard, Sony y ThyssenKrupp han creado la Fundación I+E Innovación España para fomentar el desarrollo de iniciativas y la inversión en investigación, desarrollo e innovación (I+D+i) dentro del territorio nacional.

El presidente de la filial patria de Hewlett Packard y también de la fundación, Santiago Cortés, declaró ayer, durante la presentación del proyecto, que se habla mucho de los procesos de deslocalización, pero poco del de localización de nuevas tecnologías e inversiones. «España tiene que atraer nuevas tendencias», argumentó.

Esta iniciativa tiene como objetivo alcanzar un análisis profundo de la situación de la innovación y favorecer el desarrollo de las inversiones actuales, además de impulsar otras nuevas gracias a la experiencia de sus miembros.

En el acto se encontraban representantes de las siete empresas participantes, entre ellos el director gerente de Sony, Pedro Navarrete. Tanto éste como Cortés aseguraron que el gasto en investigación, desarrollo e innovación es pequeño comparado con Europa y con el resto de países desarrollados (España gasta el 1,1% del PIB, frente al 1,8% de la UE) e indicaron que el proceso de convergencia es «lento» y «quedan muchas cosas por hacer».

VIRTUDES Y DEFECTOS. Las compañías fundadoras enumeraron algunas de las características destacadas del territorio nacional como destino para la inversión, entre las que mencionaron la formación general de los trabajadores, su capacidad imaginativa para la innovación, el apoyo institucional, el desarrollo industrial, la lengua y que el país es un buen lugar para vivir. «Hay tiros para venir a trabajar aquí», aseguró el presidente de Hero, Emilio Gimeno. Navarrete, por su parte, enfatizó que España es un «buen sitio» para gastar en innovación y pidió más incentivos fiscales para competir con otras naciones, aunque no subvenciones.

En todo caso, el directivo también resaltó algunos puntos negros, como la escasez de vuelos a centros financieros en comparación con otras capitales europeas, la falta de flexibilidad laboral, la excesiva burocracia para obtener visados para trabajadores extranjeros cualificados y la dificultad para encumbrar el talento y valorar la excelencia.

INDICES EXTRANJEROS

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

DOW JONES	S&P 500	NASDAQ	EUROSTOXX50	FOOTSIE 100	CAC 40	DAX XETRA	NIKKEI 225
▲ 1,62% 13198,08	▲ 1,61% 1462,39	▲ 2,69% 2035,43	▲ 0,21% 4311,98	▲ 0,39% 6362,40	▲ 0,06% 5538,91	▼ -0,38% 7777,56	▼ -0,46% 15126,63

INDICES ESPAÑOLES

Valor	Último	Máx.	Mín.	Dif. %	Valor	Último	Máx.	Mín.	Dif. %
Ibex 35	15814,8	15.634,40	15.824,50	0,25	IGM Madrid	1711,01	1.693,83	1.711,01	0,26
IG Barcelona	1244,21	1.229,29	1.245,01	0,52	IG Valencia	1408,05	1.408,05	1.408,05	-0,42
IG Bilbao	2754,39	2.726,19	2.754,94	0,11	Nuevo Mercado	3474,6	3.451,40	3.522,80	-1,57

MERCADO CONTINUO

Títulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Dia		Año	
				Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Bienes de Consumo							
A. Domínguez	29,29	3,13	28.998	29,60	28,30	52,40	27,00
Altadis	49,31	-	826.761	49,35	49,29	50,65	37,29
Barón de Ley	50,5	0,4	4.647	51,10	50,10	55,50	44,94
Bodegas Riojanas	10,3	-0,39	1.928	10,34	10,00	10,50	8,90
Campofrío	11,33	-2,58	224.286	11,68	11,20	15,60	11,00
CVNE	17,21	-	478.250	-	0,00	18,50	15,13
Dogi Int. Fabrics S.A.	1,76	-	259.412	1,80	1,75	3,89	1,67
Ebro Puleva SA	14,25	-0,49	584.963	14,39	14,21	19,46	13,83
Faes Farma	12,43	-	198.282	12,54	12,40	19,29	11,78
Inditex	50	-2,44	2.407.862	50,85	49,29	53,25	40,49
Natra	9,8	-	81.138	9,80	9,75	11,97	9,60
Natracéutico S.A.	1,24	-0,8	1.627.331	1,27	1,21	2,15	1,21
Patemina	9,21	-	333	-	0,00	10,23	7,93
Pescanova	37,99	-0,55	23.539	38,72	37,70	40,30	27,06
Serv. Point Solut.	3,11	-2,51	1.482.012	3,17	3,04	4,26	2,55
Prim, S.A.	13,8	-1,43	41.883	14,50	13,20	17,70	13,38
Puleva Biotech	2,4	-	59.259	2,44	2,37	2,68	2,12
SOS Cuétara	14,01	-0,14	78.475	14,05	14,00	15,40	12,50
T. Algodonera	2,25	-	27.875	2,27	2,22	3,65	2,22
Vidrala	27,03	-0,26	13.430	27,80	26,90	28,80	22,10
Viscofán	17,42	-1,53	93.575	17,79	17,13	17,98	14,22
Zeltia	7,34	-0,68	549.042	7,42	7,31	9,39	5,58

Títulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Dia		Año	
				Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Mecalux	28,44	0,6	45.534	28,79	27,69	40,60	25,20
Miquel y Costas	19,2	-0,57	3.020	19,35	19,15	30,59	19,20
Mittal Steel Comp.	49,31	1,61	336.495	49,45	47,33	57,70	30,64
Nicolás Correa	6,64	3,43	30.718	6,67	6,31	7,30	4,67
Reno de Medici	0,6	-	43.490	0,60	0,59	0,72	0,51
Seda Bama	2,21	-	3.447.620	2,21	2,18	2,87	2,15
Sniace	3,85	-1,79	762.266	3,95	3,70	6,26	3,42
Técnicas Reunidas	49,37	-4,14	851.935	52,15	46,15	61,40	27,50
Tubacex	7,41	-	1.109.158	7,48	7,21	7,78	4,89
Tubos Reunidos	5,1	-2,67	737.747	5,24	5,06	5,68	1,38
Tudor	9,65	-3,5	1.190	9,65	9,65	11,30	8,51
Uralita	7,04	-	458.701	7,05	7,03	7,17	4,99
Zardoya Otis	22,3	0,9	437.178	22,38	21,77	36,01	19,29

Servicios de Mercado

Abengoa	25,94	-4,39	1.133.831	27,28	25,49	36,96	25,94
Aberis se a	22,71	-0,35	1.178.117	22,76	22,61	23,99	19,87
Aguas Barna	27,53	0,07	364.678	27,57	27,50	28,46	23,78
Aisa	9	-2,7	59.135	9,32	8,85	22,90	9,00
Laboratorios Almirall, S.A.	16,15	-0,43	628.308	16,24	16,02	16,90	13,55
AstrocMediterráneo	9,19	-2,75	380.841	9,45	8,98	72,60	8,18
Befesa	27,5	-1,93	1.542	27,99	27,46	41,49	25,73
Clinica Baviera	24,15	0,62	29.266	24,20	23,80	26,42	19,83
Cintra	11,59	1,22	2.818.870	11,61	11,35	14,29	10,20
Codere	20,8	-	72.279	20,95	20,70	22,00	19,81
Inm Colonial	3,3	-1,2	1.734.489	3,33	3,26	4,49	4,45
Corp. Dermoesética	6,69	-2,9	345.730	7,05	6,58	11,78	6,69
Elecnor	41,75	-2,59	8.150	43,50	41,53	43,62	26,70
Europistas	8,2	1,23	41.565	8,20	8,08	8,46	6,80
Fadesa	21,35	-2,29	129.298	22,29	21,26	36,87	21,35
Fluidra, S.A.	6,5	-0,76	583.644	6,58	6,50	6,60	6,50
Funespaña	6,48	-	5.061	6,48	6,40	8,88	6,48
Gnifols	15,65	-3,69	2.433.368	16,17	15,43	18,29	10,13
Iberia	3,48	3,26	12.092.176	3,48	3,34	4,11	2,76
Inbesós	22,03	-0,18	6.814	22,54	21,11	37,35	13,75
Indo Intemac.	7,54	-0,4	670	7,54	7,32	10,67	7,30
Inmobiliaria del Sur, S.A.	50	-3,85	1.185	50,00	47,00	54,00	50,00
Logista	54,3	1,5	63.374	54,75	53,40	61,70	47,82
Metrovacesa	81,5	-	25.771	81,60	81,35	133,50	77,65
Montebalito, S.A.	13,38	-2,26	41.539	13,69	12,75	27,90	11,06
NH Hoteles	14,5	1,33	456.408	14,55	14,26	18,20	13,58
Prosegur	24,48	-0,33	150.707	25,00	24,06	29,60	23,95
Realia Business, S.A.	6,44	0,16	198.973	6,46	6,42	6,80	6,13
Reyal Urbis	9,15	-0,33	17.414	9,18	9,15	10,99	9,15
Sacyr-Valle	29,72	1,68	620.321	30,42	28,76	48,54	22,96
Sol Meliá	12,64	-	555.961	12,74	12,42	19,00	12,34
Sotogrande	15	2,46	451	15,36	15,00	19,90	12,36
Testa Inmuebles	24,7	3,78	200	24,70	24,70	32,30	23,80
Urbas	1,35	-0,74	910.809	1,38	1,34	3,40	1,35
Vueling Airlines	17,15	8,89	1.579.480	17,68	16,61	46,70	8,00

Servicios Financieros

Alba	49,83	-1,13	106.783	50,50	49,60	60,70	42,20
Andalucía	69,3	-1	681	70,00	69,30	96,00	69,30
Galicia	19,21	-0,47	200	19,21	19,16	27,00	19,21
Valencia	40	1,91	110.223	40,00	38,51	45,50	36,00
Popular	12,03	2,73	12.624.448	12,09	11,60	16,03	11,41
Banc Sabadell	7,06	2,32	7.104.895	7,06	6,84	9,33	2,15
Banesto	14,47	1,05	1.000.757	14,59	14,00	19,14	12,61
Bankinter	10,44	3,37	7.600.044	10,44	9,98	13,80	2,61
BBVA	16,69	0,97	27.674.964	16,74	16,36	20,08	15,60
Bolsas y Mercados Esp	49,51	1,37	580.011	49,60	48,10	51,30	31,33
SCH	14,85	0,27	85.889.183	14,92	14,64	15,00	12,56
Castilla	18,54	3	1.903	18,54	18,54	24,10	17,20
C. Occidente	23,8	1,23	112.288	24,47	23,51	34,65	23,28
Criteria CaixaCorp	5,15	1,18	5.122.588	5,15	5,05	5,35	5,09
Cto. Balear	23,5	-	1.355	24,00	23,50	36,00	22,50
Dinamia	24,78	2,4	28.783	24,78	24,00	30,95	21,29
Grat. Inversión	2,11	1,93	1.645	2,11	2,07	2,23	1,99
Guipuzcoano	13,7	-	46.095	13,76	13,55	18,40	9,23
GuipuzcoanoA	16,5	-	000	-	0,00	35,99	13,20
Mapfre	3,15	-1,25	7.437.814	3,19	3,11	4,11	2,91
Banco Pastor	11,2	3,04	754.655	11,23	10,68	18,33	10,45
Renta Corp R. Estate	21,9	-0,05	79.211	22,00	21,54	39,32	21,22
Riofisa	44,32	0,02	1.466	44,33	44,31	47,70	30,68
Tecnocom	4,74	-4,05	267.735	4,93	4,71	7,61	3,32
Unipapel	20,51	-2,33	7.242	21,10	20,42	29,22	20,51
Vasconia	16,6	-	025	16,95	16,60	19,50	15,00

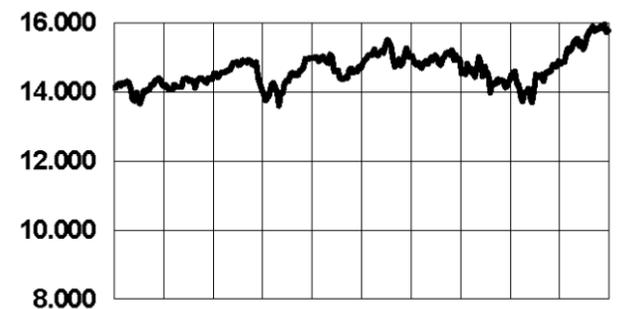
COMENTARIO DE BOLSA

Se empieza a ver la luz al final del túnel

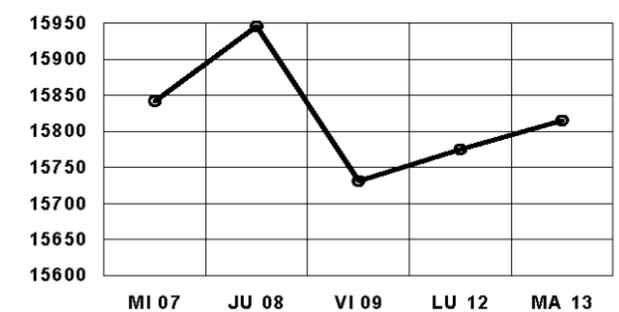
La Bolsa española terminó al alza después de haber permanecido toda la jornada en el terreno de las pérdidas, en una reacción que parece indicar que se vislumbra la luz al final del túnel de la actual corrección a la baja de las cotizaciones. El detonante de la subida a última hora fue la apertura al alza de la bolsa de Nueva York, con los inversores animados por la bajada del precio del petróleo y por los resultados trimestrales de la cadena de tiendas Wal-Mart, que fueron mejores de lo que esperaban los analistas. El Dow Jones había caído más de mil puntos desde que el 9 de octubre alcanzara un máximo histórico de 14.164,53 unidades. La Agencia Internacional de la Energía (AIE) revisó fuertemente a la baja sus previsiones sobre la demanda mundial de petróleo en el último trimestre de este año y en 2008 por efecto del tirón del barril de crudo, pese a lo cual el mercado seguirá tenso, con posibles efectos sobre la economía. A medio plazo, el crecimiento del consumo ante la fuerte demanda latente de los países en desarrollo seguirá poniendo presión sobre las capacidades de los productores de petróleo, y esa tendencia no la podrá corregir tanto un barril de petróleo que llegara al listón simbólico de los 100 dólares, como medidas de eficiencia energética de consumidores y gobiernos, advirtió la AIE.

EVOLUCIÓN DEL IBEX35

EVOLUCIÓN ANUAL



EVOLUCIÓN SEMANAL



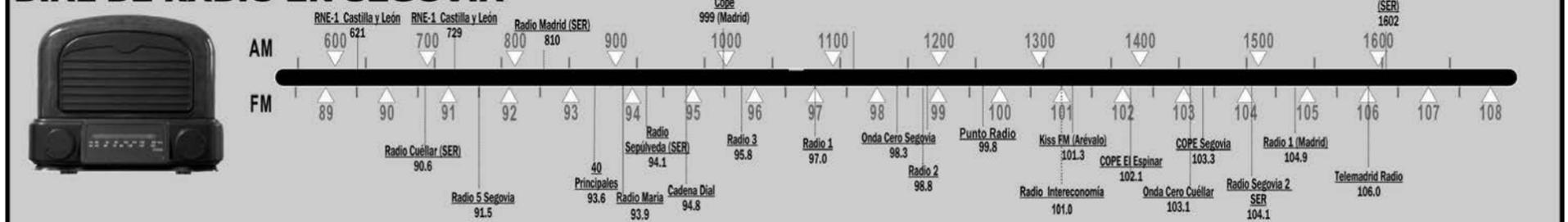
MAYORES SUBIDAS

Valor	Último	Dif.	Dif. (%)
Vueling Airlines	17,15	1,40	8,89
Ferrovial	62,25	3,75	6,41
Testa Inmuebles	24,70	0,90	3,78
Nicolás Correa	6,64	0,22	3,43
Bankinter	10,44	0,34	3,37
Iberia	3,48	0,11	3,26

MAYORES BAJADAS

Valor	Último	Dif.	Dif. (%)
Solaria Ener. y Med. S.A.	19,51	-2,44	-11,12
Gamesa	33,10	-1,58	-4,56
Abengoa	25,94	-1,19	-4,39
Fersa Ener. Renovables	7,63	-0,34	-4,27
Técnicas Reunidas	49,37	-2,13	-4,14
Tecnocom	4,74	-0,20	-4,05

DIAL DE RADIO EN SEGOVIA



FONDOS DE INVERSIÓN

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
AHORRO CORPORACIÓN					
AC Acciones	RV	29,96	-0,25	15,35	206.035.467
AC Dinerplus	D	8,63	0,08	2,35	878.318.745
AC Divisa		8,24	-5,58	-2,54	11.866.938
AC Largo FT	RF	11,91	0,24	2,05	43.109.045
Ahorro fondo	MRV	57,08	-0,19	8,40	351.782.100
Ahorro fondo 20	MRF	8,39	-0,01	4,46	202.491.414
Caja Segovia Renta	RFC	11,05	0,10	2,91	6.978.967
BANCO ATLÁNTICO					
Atlántico Divisa	RF	9,12	0,00	1,37	6.533.740
Atlántico Plus	GRV	10,39	-1,14	1,98	55.283.008
Bolsatlántico	RV	11,83	0,00	4,58	42.531.208
Dineratlántico	D	1479,23	0,00	0,23	80.934.397
Fondatlántico	RFC	17,45	0,00	0,21	51.661.247
BANCO POPULAR					
Eurovalor Bolsa	RV	371,89	0,33	12,14	280.164.579
Eurovalor Dinero	D	1664,62	0,03	2,18	755.644.669
Eurovalor Global Asegurado	GRV	88,90	-0,11	2,66	88.568.682
Eurovalor Interindices	GRV	76,86	0,00	-5,03	103.811.821
Eurovalor Mixto 15	MRF	84,10	0,16	3,36	90.878.598
Eurovalor mixto 70	MRV	3,67	-2,05	3,69	203.557.040
Eurovalor Renta Fija	RF	6,24	0,14	0,34	108.661.959
Eurovalor RF Corto	RFC	81,76	0,10	1,79	87.086.998
Eurovalor RF Intern.	RFC	94,70	-0,07	-0,91	29.055.105
Eurovalor Tesorería	D	857,10	0,08	2,44	469.757.655
BANCO SABADELL					
SBD Garantía Anual 3	GRF	10,44	0,16	2,90	121.549.310
Solbank Bonos Euro	RF	9,47	0,00	0,10	8.031.973
Solbank Dinero	D	8,33	0,00	0,05	13.976.934
Solbank Interes Euro	RFC	12,76	0,00	0,06	26.873.184
BANKINTER					
BK Bolsa Europa	RV	38,19	-2,31	3,76	63.056.901
BK Dinero	D	1289,25	0,02	2,31	90.970.504
BK Dinero 97	D	757,08	0,06	2,93	82.592.197
BK Fondo Bonos	RF	945,85	1,12	3,92	28.825.511
BK Mixto Europa 20	MRF	79,03	-0,50	3,21	155.615.671
Cuenta Fiscal III	RFC	1090,90	0,05	0,43	18.302.012
BBVA					
BBVA Bolsa Europa FI	RV	88,95	-4,52	1,70	377.554.913
BBVA Bolsa FI	RV	32,96	-0,58	13,05	401.780.838
BBVA Bono 2004 C	GRF	10,25	0,00	-	7.052.657
BBVA Bono 2009 B FI	GRF	1504,05	0,23	2,26	113.721.250
BBVA Bono 2010 FI	GRF	883,24	0,32	2,20	137.320.701
BBVA Bonos Intern. Flexible FI	RF	12,94	-0,05	0,39	49.153.664
BBVA Deuda FT FI	RF	163,01	0,35	2,24	76.281.592
BBVA Dinero FI	D	2011,15	0,06	2,30	5.270.073.564
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7,13	0,00	0,03	1.267.511
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7,50	0,00	0,14	5.682.443
BBVA Gar. Flexible III	GRV	929,19	0,00	-	99.334.787
BBVA RF Corto FI	RFC	16,86	0,04	1,61	639.205.210
BETA MEESPIERSON					
Beta Acciones	RV	229,19	-0,58	12,04	24.073.862
Beta Dinero	D	1516,23	0,00	1,23	23.509.671
Beta Europyme Acciones	RV	5,96	0,00	-	1.971.238
Beta Renta	RF	18,25	0,22	2,31	5.481.186
Global Assets Fund	MRV	7,71	-2,35	-0,04	5.683.011
BNP PARIBAS					
BNP Ahorro	RF	10,78	0,00	-	15.790.133
BNP Bolsa	RV	15,95	0,00	-	48.735.741
BNP Global 15-85	MRF	10,41	0,14	3,96	95.806.173
BNP Global 50-50	MRV	13,70	-1,82	2,68	87.335.045
CAJA ESPAÑA					
Fondespaña 2002	GRV	107,45	0,00	1,79	20.182.399
Fondespaña Bolsa	RV	159,57	-0,93	12,48	48.693.757
Fondespaña FT	RFC	79,02	0,72	2,07	103.258.439
Fondespaña Futuro	RF	84,19	0,67	1,75	16.784.562
Fondespaña Global	MRF	84,12	0,00	2,75	66.941.348
Fondespaña Int VI	GRV	71,51	-1,17	-2,79	48.632.809
CAJA SALAMANCA Y SORIA					
Fondueiro Bolsa	RV	511,22	-0,90	8,57	13.517.690
Fondueiro Dinero	D	1077,27	0,08	2,56	219.995.427
Fondueiro Garantizado	GRV	419,72	0,42	1,87	55.628.684
Fondueiro Plus	MRV	608,53	-0,65	7,25	22.040.313
Inverbonos	MRF	13,14	-0,08	4,03	38.568.506
CITIGROUP					
Citicash Fund	D	1060,22	0,04	2,74	119.181.874
Citidiner	D	791,53	0,08	2,66	96.050.403
Citifondo Premium	RFC	1116,45	0,11	1,85	6.918.097
Citifondo RV	RV	48,54	-0,96	12,71	44.256.685
Citimoney	D	1358,09	0,06	2,30	42.930.101
DEUTSCHE BANK					
DB Alemania	MRV	8,61	0,00	-	11.378.055
DB Bolsa Universal	RV	4,12	0,00	-	12.418.056
DB Diner	D	1245,45	0,06	2,28	418.589.328
DB Invest	RFC	12,52	0,09	1,70	25.373.167

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
DB Mixta	MRV	25,87	0,43	8,58	84.317.885
DB Mixta II	MRV	18,38	0,00	-	37.143.643
LA CAIXA					
Fonc. 17 Mixto Intern	MRV	11,54	-1,48	2,41	15.291.103
Fonc. 18 RV Mixto Intern	MRV	10,12	-1,47	2,37	6.534.965
Foncaixa 57 RFLargo Euro	RFC	15,41	0,10	1,67	168.842.017
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,57	0,00	0,05	44.419.555
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,79	0,00	-	103.276.591
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,35	0,00	0,49	47.843.145
Foncaixa Ahorro 34	RFC	10,19	0,11	2,22	44.264.658
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,30	0,00	0,53	14.205.815
Foncaixa Ahorro 7	RFC	17,41	0,11	2,20	527.978.830
Foncaixa Bolsa 5	RV	34,62	-1,94	8,14	578.761.334
Foncaixa Futuro 24	GRV	6,56	0,00	-	22.228.331
Foncaixa Internacional 1	RFC	0,32	-	-7,46	30.241.130
Foncaixa Mixto 25	MRF	8,19	-0,05	2,16	171.737.498
Foncaixa Mixto 28	MRF	8,21	-0,05	2,24	211.371.739
MORGAN STANLEY GESTIÓN					
MS Bolsa	RV	46,15	1,32	18,31	211.942.275
MS Bolsaplus	RV	25,81	-2,04	3,27	396.627.047
MS Dinerplus	RFC	1488,18	0,09	2,49	106.075.923
MS Divisa	RFC	7,70	-0,19	-5,38	11.152.569
MS Euro Acciones	RV	9,12	-3,12	0,35	214.714.699
MS Euro Deuda	RF	8,31	0,44	0,80	17.344.842
MS Euro Selección	RV	12,63	-2,74	0,89	35.829.689
MS Euro fondo 1	GRV	11,14	5,52	5,52	28.118.199
MS Europa Mixto FI	MRV	8,75	-1,35	1,01	275.121.938
MS Fiva	MRF	18,60	-0,53	1,36	131.985.651
MS Fondo 25	D	940,24	0,08	2,77	477.678.080
MS Fondo Activo Equilibrio	MRV	19,90	-1,00	1,09	620.214.193
MS Fondo Activo Estable	MF	10,81	-0,70	1,25	-
MS Fondo Activo Oportunidad	MRV	10,20	-2,79	-0,01	-
MS Fondos Emergentes	RV	13,09	-4,47	33,91	52.501.963
MS Fondos Moderado	MF	10,07	0,00	11,85	-
MS Multigestión Activo Crec.	RF	16,42	-1,40	3,05	-
MS Multigestión Activo Estable	RF	13,64	-0,36	2,02	-
MS Multigestión Activo Oportunidad	RV	20,54	-2,05	3,38	-
MS Multigestión Activo Variable	RV	8,09	-2,96	5,33	164.317.700
MS Renta Internacional	RF	16,42	0,52	-4,59	301.421.166
MS Tesorería Plus	RFC	12,50	-0,12	2,47	64.797.715
MSS Asian Equity A	RV	35,98	-6,57	38,49	22.318.684.100
MSS Emerging Mark Eq A	RV	33,90	-5,20	31,34	32.030.298.300
MSS Euro Strategic Bd A	RF	29,04	0,17	0,66	21.062.940.700
MSS Europ. Curr. High Yld A	RF	12,33	-0,56	1,65	8.113.004.800
MSS European Value Eq A	RV	35,39	-2,96	3,75	50.996.808.200
MSS Global Bond A	RF	20,88	0,29	-2,06	24.875.839.600
MSS Global Brands A	RV	40,52	-4,03	-3,43	44.500.247.600
MSS Global Sm Cap Val A	RV	26,27	-4,92	-7,86	11.557.677.100
MSS Global Value Eq A	RV	35,29	-4,93	-4,75	89.358.974.300
MSS Japanese Value Eq A	RV	7,82	-4,52	-8,00	29.297.325.200
SCH					
Banesdeuda FT	RFC	634,50	0,35	2,29	56.414.003
Banesto Dinero	RFC	15,96	0,01	1,68	278.121.123
Banesto G Bolsa Eur. 2003A	GRV	12,26	0,65	10,43	68.083.937
BCH 2004	GRF	96,41	0,05	1,99	5.603.138
BCH 5 A	GRF	95,74	0,00	0,22	10.847.145
BCH Acciones	RV	20,89	-0,95	12,77	234.900.509
BCH Bonos Fondtesoro	RF	785,82	0,21	1,37	52.167.881
BCH Fondimo 1	D	1818,12	0,00	0,07	431.111.277
BCH Fondimo 2	D	1194,99	0,00	0,07	262.292.731
BCH Int. Acciones	RV	104,79	-7,16	-7,64	29.262.946
BCH Interes Diario	RFC	7,96	0,04	1,51	132.382.624
BCH Internet	RV	30,48	-8,78	0,40	33.238.450
BSN Banif Acc. Esp.	RV	30,80	0,00	4,10	312.892.707
BSN Banif Dinero	D	1932,00	0,10	2,50	1.002.619.481
BSN Banif Europa RF	RFC	19,36	0,00	0,19	28.322.242
BSN Banif SILA	RV	32,55	-5,25	29,75	60.735.424
BSN Banif Tesorería FT	D	1180,99	0,09	2,46	702.346.609
Dineractivo	D	1465,55	0,00	0,08	345.885.527
Extradinero Banesto	D	890,10	0,05	2,20	1.704.771.431
Fonbanesto II	RF	12,84	0,41	0,95	196.182.177
Fonventure	RV	19,54	-6,97	-6,51	23.377.029
Sant. A Bolsa Indices	GRV	1355,22	0,08	1,77	45.720.414
Sant. Acciones	RV	3,30	-4,48	4,97	228.687.909
Sant. Ahorro	RFC	15,54	0,05	1,57	33.667.552
Sant. Bolsa Europea A	GRV	1220,82	-0,25	0,50	74.907.851
Sant. Dinero FT.	D	1326,24	0,01	2,19	2.568.296.424
Sant. Eurostoxx Garant.	GRV	1002,75	-0,23	1,56	63.855.982
Sant. Futuro	RF	21,08	0,38	1,14	214.703.860
Sant. Garantizado Mixto	GRV	1030,30	0,05	0,05	136.525.688
Sant. Indices	RV	24,65	-0,93	13,27	76.277.650
Sant. Siglo XXI 3	GRF	12,23	0,15	2,16	51.988.281
Sant. Tesorería	D	1669,83	0,08	2,40	2.786.492.119
SCH Acc. Españolas 1 Plus	RV	29,84	-1,13	13,84	243.089.606
SCH Grandes Valores	RV	109,90	-0,93	13,31	42.483.850
SCH Mixto Renta Fija 90/10	MRF	11,41	-0,04	2,55	187.314.855

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64 31

C: Convertibles; D: Dinero; GA: Gestión Alternativa; GM: Garantizados Mixtos; GRF: Garantizados RF; GRV: Garantizados RV; I: Inmobiliarios; MD: Mixtos Dinamicos; MF: Mixtos Flexibles; MRF: Mixtos RF; MRV: Mixtos RV; RF: R.Fija; RFC: RF Corto Plazo; RV: R.Variable; W: Warrants.

DIVISAS RESPECTO AL EURO

1 Euro = X Divisas		
Dólar		

BONOLOTO

Lunes, 12 de noviembre

3 9 10 13 35 39

Complem. 15 Reintegro 0

BONOLOTO

Martes, 13 de noviembre

2 8 17 22 45 49

Complem. 18 Reintegro 8

BONOLOTO

Miércoles, 7 de noviembre

7 8 14 21 27 38

Complem. 30 Reintegro 6

BONOLOTO

Viernes 9 de noviembre

1 7 11 12 22 39

Complem. 49 Reintegro 9

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 8 de noviembre

9 16 25 38 40 48

Complem. 39 Reintegro 2

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 10 de noviembre

4 8 9 30 33 38

Complem. 42 Reintegro 4

GORDO PRIMITIVA

Domingo 11 de noviembre

5 10 18 48 51

Nº Clave (Reintegro) 6

EUROMILLONES

Viernes 9 de noviembre

5 14 22 25 36

Estrellas 6 5

EL COMBO

Miércoles 7 de noviembre

Reintegro 8

Doble 2 - 8

Triple 5 - 9 - 9

Sábado 10 de noviembre

Reintegro 8

Doble 8 - 8

Triple 4 - 4 - 6

ONCE

Martes 13 noviembre

56945

Lunes 12 de noviembre 76667

Domingo 11 de noviembre 20219

Viernes 9 de noviembre 71225

Jueves 8 de noviembre 51887

Miércoles 7 de noviembre 79778

EL TIEMPO



El sol sale a las 08:01 y se pone a las 18:00
La luna sale a las 11:33 y se pone a las 20:11

EN SEGOVIA

HOY



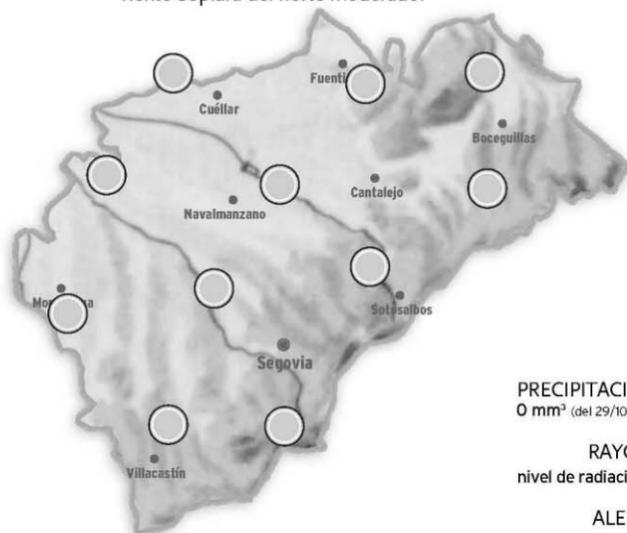
Cielos despejados

14º MÁXIMA

MÍNIMA 1º

El miércoles seguirá predominando un ambiente soleado en esta comunidad, con posibilidad de que aparezcan algunas nubes altas, que no dejarán precipitaciones. Además, bajarán las temperaturas máximas, mientras que las mínimas no variarán demasiado. El viento soplará del norte moderado.

SENSACIÓN TÉRMICA 12º
PUNTO DEL ROCÍO -0
HUMEDAD 10%
VIENTO Moderado del norte
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 10%



PRECIPITACIONES 0 mm³ (del 29/10 al 04/11)

RAYOS UV nivel de radiación alto

ALERGIAS nivel bajo

NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 30 de octubre al 6 de noviembre de 2007



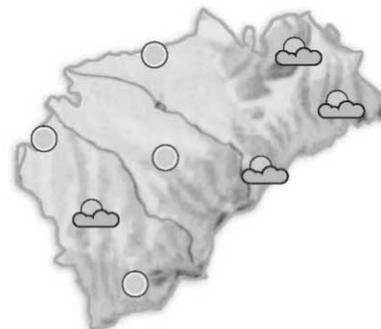
MAÑANA



11º MÁXIMA
0º MÍNIMA

Aumenta la nubosidad

Las temperaturas continuarán su tendencia a la baja, de cara a la jornada del jueves, sobre todo las máximas, y el aumento de la nubosidad será generalizado en esta comunidad. Las temperaturas mínimas no variarán demasiado, y seguirán siendo muy bajas de madrugada, acompañadas de vientos del norte.



VIERNES



10º MÁXIMA
-1º MÍNIMA

Más frío

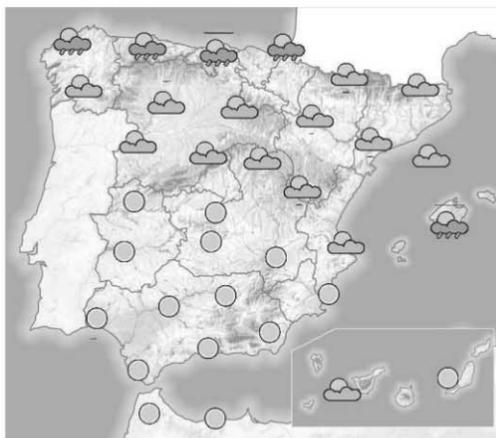
El viernes seguirán descendiendo las temperaturas, tanto las máximas, como las mínimas, y las temperaturas se mostrarán invernales en buena parte del país. Además, predominarán los cielos variables, sin riesgo de precipitaciones importantes, y no se marcharán los vientos de componente norte, que intensificarán la sensación de frío.



EN ESPAÑA

HOY

Las temperaturas diurnas seguirán la tendencia a la baja, excepto en la costa mediterránea. Pero será a partir del viernes cuando notemos la llegada de temperaturas más frías. En esta jornada un sistema frontal rozará el tercio norte peninsular: dejará lluvias débiles a moderadas en el País Vasco y el norte de Navarra, on nieve entre los 1000 y los 1200 metros. Las precipitaciones se extenderán de forma aislada por el Principado de Asturias, Cantabria o La Rioja. Habrá nubosidad variable en el resto de la mitad norte.



MAÑANA

Temperaturas más bajas

Un nuevo descenso térmico anuncia frío en el norte. Además en estas zonas la primera mitad del día transcurrirá con cielos nubosos y precipitaciones débiles a moderadas, que serán en forma de nieve en torno 1100-1300 metros.

VIERNES

Más frío

El viernes seguirán bajando las temperaturas en todo el país, un descenso que volverá a ser más pronunciado en el tercio norte peninsular, donde volverá a registrarse el tiempo más inestable.

TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	
Albacete	17	2	Cádiz	22	14	Granada	19	8	Lleida	19	3
Alicante	23	12	Castellón	21	9	Guadalajara	16	1	Madrid	14	5
Almería	22	12	Ceuta	22	15	Huelva	24	10	Málaga	20	14
Ávila	11	0	Ciudad Real	17	3	Huesca	17	5	Melilla	25	20
Badajoz	23	7	Córdoba	23	7	Ibiza	19	10	Murcia	22	11
Barcelona	18	11	Coruña, La	16	11	Jaén	21	9	Ourense	21	2
Bilbao	14	9	Cuenca	15	3	León	14	1	Oviedo	12	7
Burgos	10	3	Girona	18	3	Logroño	13	7	Palencia	11	3
Cáceres	20	5	Gijón	14	11	Lugo	12	3	Palma M.	18	12
									Palmas, Las		
									Pamplona	11	5
									Pontevedra	20	8
									Salamanca	14	-1
									S. Sebastián	9	8
									S.C. Tenerife		
									Santander	13	11
									Segovia	11	1
									Sevilla	24	11
									Soria	13	1
									Tarragona	19	10
									Teruel	13	-1
									Toledo	17	2
									Valencia	21	10
									Valladolid	12	1
									Vitoria	10	3
									Zamora	14	1
									Zaragoza	15	7

EN EUROPA

HOY

Las precipitaciones más intensas se trasladarán al sureste del continente europeo, donde habrá lluvias moderadas e incluso fuertes, acompañadas en ocasiones de carga tormentosa. Lloverá todavía en puntos del norte, el este y el centro de Europa; pero lejos ya del temporal de lluvias, nieve y viento, que durante el fin de semana afectó a esta zona del continente.

PRÓXIMOS DÍAS

Las bajas presiones se desplazará por el sur peninsular. Dos frentes activos asociados a las borrascas, dejarán lluvias moderadas e incluso fuertes en la zona del Mediterráneo central y en los países del sureste del continente europeo. Mientras tanto las altas presiones se extenderá por Centro-Europa e incluso llegará a ocupar parte del noreste del continente.



EUROPA	Máx.	Mín.
Amsterdam	16	4
Atenas	20	10
Berlín	2	0
Bruselas	5	3
Copenhague	3	1
Estocolmo	1	-1
Ginebra	5	3
Lisboa	20	10
Londres	11	5
Moscú	-2	-5
Oslo	0	-3
París	8	6
Praga	1	-1
Roma	15	10
Viena	5	1
Zurich	3	1

Azulejos y pavimentos de gres

Fontanería

Calefacción

Cuartos de baño

CALVO & MUNAR
DESDE 1902

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'. 40006 SEGOVIA • Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602 • Fax 921 41 36 00 • www.calvoymunar.com

USA 2

Autocasión

Exposición y Venta. Polígono Industrial de Hontoria
Gremio de los Canteros, Parcela, 42
40195 Hontoria (Segovia)

TEL.: 921 445 326
FAX: 921 422 990



AUDI A3. 2.0 TDI AMBITION
140cv 3p
Precio: 19.500 €



FORD MONDEO WAGON
2.0 TDCI TREND 130CV 5P
Precio: 10.900 €



SMART PASSION
CDI 41CV 3P
Precio: 6.900 €



VOLKSWAGEN PASSAT
1.9 TDI HIGHLINE 130CV 4P
Precio: 13.900 €

OTRAS OFERTAS:

- ALFA ROMEO 166 2.4JTD 20.800 €
- AUDI A4 1.9 TDI 130cv 4p 15.800 €
- AUDI A6 2.5 TDI QUAT TIPTR 19.000 €
- BMW 318 CI 118CV 2P 13.000 €
- CITROEN C5 2.0 HDI COLLETTION FAP 17.900 €
- CITROEN XSARA 2.0 HDI EXCLUSIVE 7.800 €
- FIAT SEICENTO 1.1 SPORTING 54CV 2.800 €
- FORD EXPLORED XLT 4X4 AUT 13.000 €
- MERCEDES-BENZ CLK 270 CDI 32.000 €
- PEUGEOT 406 2.0 SR HDI PACK 12.900 €

www.usa2.es

CARTELETERA DE CINE



T U M U N D O

Telf. 921 44 80 68

Las 13 Rosas

Día espectador: **JUEVES**
pagina web: www.cinebox.es

Todos los días: 18.45, 21.45
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y Sábados: 0.40
NO RECOMENDADA MENORES DE 13 AÑOS



"Las 13 rosas" cuenta la historia de trece muchachas, casi todas menores de edad, que fueron fusiladas el 5 de agosto de 1939 en las tapias del cementerio de la Almudena de Madrid.

Género: Drama.

Saw IV

Todos los días: 18.00, 20.00, 22.15
Sábados y festivos: 16.00
Miércoles 31, Viernes y Sábados: 0.20
NO RECOMENDADA MENORES DE 13 AÑOS



Tras conocer la muerte del Detective Kerry, dos avezados criminólogos del FBI, el agente Strahm y el agente Pérez, llegan a la destastalada comisaría de policía y ayudan al veterano Detective Hoffman a investigar el último juego sanginario de Jigsaw y a unir las piezas del malévolo puzzle.

Género: Terror.

El Orfanato

Todos los días: 18.00, 20.10, 22.30
Sábados y festivos: 15.50
Viernes y Sábados: 0.45
NO RECOMENDADA MENORES DE 13 AÑOS



Laura regresa con su familia al orfanato en el que creció de niña con la intención de abrir una residencia para niños discapacitados. La película es un viaje emocional, el del personaje de Laura, más que una película de terror. En este viaje, Laura rememora recuerdos de su niñez cuando su marido Carlos decide abrir una residencia para niños discapacitados.

Género: Terror.

Supersalidos

Todos los días: 18.30, 21.15
Sábados y festivos: 16.05
Miércoles 31, Viernes y Sábados: 23.45
NO RECOMENDADA MENORES DE 18 AÑOS



Dos adolescentes co-dependientes quieren salir con chicas antes de que termine su período escolar y tengan que partir a diferentes universidades. Pero, tras una noche calamitosa descubren que sobreponerse a la ansiedad que provoca la separación será un desafío más duro que el conseguir chicas.

Género: Comedia.

Resident Evil: Extinción

Todos los días: 18.10, 20.20, 22.25
Sábados y festivos: 16.05
Viernes y Sábados: 0.35
NO RECOMENDADA MENORES DE 18 AÑOS



El virus experimental T, inventado por la corporación Umbrella, ha sido liberado por el mundo, transformando a la población en un azote de zombis desgarbados con gusto por la carne.

Género: Acción

Elizabeth: La edad de oro

Todos los días: 19.10, 22.00
Sábados y festivos: 16.30
Viernes y Sábados: 0.45
NO RECOMENDADA MENORES DE 13 AÑOS



La reina Isabel I debe enfrentarse a la traición en el seno de su familia y a sangrientas tentativas de apoderarse de su trono. Isabel es consciente del cambio religioso iniciado en el siglo XVI en Europa, y el poderoso rey español Felipe II está decidido a restaurar el catolicismo en Inglaterra con la ayuda de su ejército y su invicta armada.

Género: Drama

Fracture

Todos los días: 22.25
Viernes y Sábados: 0.50
NO RECOMENDADA MENORES DE 13 AÑOS



Tenemos a dos hombres con muy pocas cosas en común: Meet Willy Slocum, un joven y ambicioso fiscal cuya carrera está empezando a despegar, y Thomas Crawford, un ingeniero de mediana edad que acaba de disparar a su mujer a sangre fría.

Género: Intriga.

Invasión

Todos los días: 18.05, 20.10, 22.20
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y Sábados: 0.30
NO RECOMENDADA MENORES DE 13 AÑOS



Una gran explosión ilumina el cielo de Dallas a Washington DC y destruye la lanzadera espacial Patriot en pedazos que lueven sobre todo el país. Las autoridades se apresuran a hacerse con el control de la situación, pero surgen historias sobre una extraña sustancia pegada a los restos del accidente...

Género: Terror.

10ª MUESTRA PROVINCIAL

EATRO

NAVA DE LA ASUNCIÓN (SEGOVIA)
FRONTÓN CINEMA



DEL 8 DE NOVIEMBRE AL 2 DE DICIEMBRE DE 2007

TODAS LAS FUNCIONES A LAS 20:00 H.
SESIÓN INFANTIL, A LAS 12:00 H.

NOVIEMBRE		
DIA	GRUPO	OBRA
Jueves 8	NUEVOS HORIZONTES APADEFIN de Cuellar	LOS LADRONES ROBADOS Y ESCAPADA A ACAPULCO
Viernes 9	PALADIO de Segovia	CUANDO LAS MUJERES NO PODIAN VOLAR
Sábado 10	LAS VIÑAS de Martín Miguel	LA HISTORIA DE UN HOMBRECILLO DE PAPEL
Domingo 11	LAS BERNARDAS de Martín Muñoz de las Posadas	EL ENFERMO IMAGINARIO
Viernes 16	LA ZALAGARGA de Navas de Oro	MELOCOTÓN EN ALMIBAR
Sábado 17	MANDALA de Nava de la Asunción	PASOS
Domingo 18	LA MINA de Carbonero el Mayor	LA VIDA ES SUEÑO
Viernes 23	TANTEAS de Segovia	AQUÍ NO PAGA NADIE
Sábado 24	TALLER CULTURAL de Fuentepelayo	CHATO MÍO, TE QUIERO
Domingo 25	LA HERRADURA de San Ildelfonso	PROSPERIDAD.. ESPERANZA.. SOLEAD

DICIEMBRE		
DIA	GRUPO	OBRA
Sábado 1	CANDILEJAS de San Cristóbal de Segovia	DON JUAN TENORIO
SESIÓN INFANTIL	TRES OLMAS de Fuentepelayo	TE PILLÉ CAPERUCITA
Domingo 2	LA TARTANA DE PATRICIA de Navas de Riofrio	UNA HORA DE FELICIDAD

Precio único: 4 €

LA VENTA DE ENTRADAS SE REALIZARÁ EN EL FRONTÓN CINEMA. RESERVA PARA GRUPOS EN LOS TELEFONOS: 921 11 33 62 - 921 11 34 26 - 921 11 33 49



AR
HOTELES
20 años
LOS ARCOS

Jornadas Gastronómicas del Otoño y sus Setas

Del 15 al 25 de noviembre 2007

Precio por persona: 40,00 €uros
(7% IVA incluido)

Paseo Ezequiel González, 26 - 40002 - SEGOVIA
Tel.: (+34) 921 43 74 62 - Fax: (+34) 921 42 81 61

PARKING GRATUITO
www.arhoteles.com

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla

envia cinebox al 5410

Fecha sorteo: martes 27 de noviembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

A los agraciados se les comunicará por teléfono o a través de un mensaje SMS.
Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA).



T U M U N D O

NUESTROS CLIENTES son nuestro mayor patrimonio

A Grandes
decisiones...



GRUPO HABITAT[®]

PROFESIONALES INMOBILIARIOS

...Grandes atenciones



curtidores
inmobiliaria

LA SEÑORA

D^a Tomasa García García

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 13 de noviembre de 2007
A los 73 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.

Primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 14, a las 12:00 de la mañana, en la iglesia parroquial del Santo Cristo del Mercado; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

EXPRESIÓN DE GRATITUD

LA FAMILIA DE

D. Mariano San Romualdo Egido 'Silverio'

(Q.E.P.D.)

Ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, como hubiera sido su deseo, testimonia por este medio su más sincero agradecimiento a cuantas personas les manifestaron sus condolencias y acompañaron en el sepelio y cultos celebrados por su alma. Asimismo, quiere hacer extensivo este agradecimiento al Servicio de Geriatría del Hospital General de Segovia

El próximo 22 de noviembre (Santa Cecilia), a las 20:00 horas, en la iglesia parroquial de San Frutos, se oficiará una misa en su recuerdo y en memoria de su padre, **Silverio San Romualdo**, fallecido el 22 de noviembre de 1954.

EDICTO

DON JESÚS MARINA REIG, Magistrado-Juez de Primera Instancia del número dos de esta Ciudad de Segovia y su Partido.

HACE SABER : Que en los autos 808/07 seguidos a instancia de SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN S.L. en solicitud de declaración del estado legal de Concurso de Acreedores, se ha dictado la siguiente resolución:

Auto de declaración de concurso voluntario.

Juzgado de lo Mercantil
Calle San Agustín 26 - SEGOVIA -40001
Proceso de concurso 587/06
Parte demandante SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN S.L.

AUTO DE DECLARACIÓN DE CONCURSO VOLUNTARIO

En Segovia a cinco de Noviembre de dos mil siete.

1.—Por el Procurador D^a AZUCENA RODRÍGUEZ SANZ en nombre y representación de SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN S.L. mediante escrito solicita la declaración de concurso de su mandante, domiciliada en La Lastrilla (Segovia) Crta. Valladolid-Segovia 33 con CIF B-40185431 dedicada al comercio al por menor y por mayor de todo tipo de materiales de construcción, incluido utillajes, herramientas y pequeña maquinaria; fabricación, comercialización y distribución de materiales de construcción, hormigones preparados, productos en fibrocemento, pavimentos, y otros derivados del cemento. Transporte de mercancías. Inmobiliaria compra-venta, promoción, urbanización, construcción, rehabilitación, arrendamiento y explotación de toda clase de inmuebles. Inscrita en el Registro Mercantil de Segovia, tomo 153, folio 20, hoja SG 3403, inscripción 1^a, dándola, en síntesis, en una insolvencia actual que le impiden poder cumplir regularmente sus obligaciones exigibles. Acompaña con la solicitud, memoria, inventario de Derechos, relación de acreedores y demás documentos exigidos por la Ley y en la forma prevenida, así como el poder especial del procurador.

RAZONAMIENTOS JURÍDICOS

ÚNICO.— Cumpliendo la solicitud presentada con los requisitos establecidos en los artículos 1 a 7 LC, de la documentación aportada resulta la existencia de un sobreseimiento general en el pago corriente de las obligaciones del deudor, por lo que, justificado su endeudamiento y estado de insolvencia, procede declarar en estado de concurso voluntario a SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN S.L. con los efectos legales inherentes a esta situación. Vistos los preceptos legales invocados y demás de general y pertinente aplicación.

PARTE DISPOSITIVA

Por recibido en este Juzgado la precedente solicitud y demás documentos que se acompañan y poder especial del procurador Sr. RODRÍGUEZ SANZ, en representación de SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN S.L., registre y incóse el procedimiento de concurso voluntario de que es objeto, en el que se tendrá por parte a dicho procurador en la referida representación que acredita, entendiéndose con él las sucesivas notificaciones y diligencias en la forma establecida en la Ley.

Se declara el estado de concurso voluntario de SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN S.L. con CIF B-40185431, y domicilio en La Lastrilla (Segovia), Crta. Valladolid 33 y se acuerda nombrar administradores concursales al Economista DON RAMÓN ANTON LÓPEZ, al Letrado DON CESA FRAILE CASADO y REPRESENTANTE LEGAL del acreedor de crédito no garantizado CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA, haciéndoseles saber su designación para que, sin demora y dentro de los cinco días siguientes a saber de su designación comparezcan en el Juzgado a fin de aceptar el cargo y, verificada que sea la aceptación, procedan sin demora a realizar una comunicación individualizada a cada uno de los acreedores cuya identidad y domicilio conste en la relación aportada junto con la solicitud del deudor, informándoles de la declaración del concurso y del deber de comunicar sus créditos en la forma establecida en el artículo 85 de la Ley Concursal.

Se declara la intervención de SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN S.L. en el ejercicio de sus facultades de administración y disposición de su patrimonio, que quedan sujetas a la autorización o conformidad de los administradores concursales.

Procédase a la publicación de esta declaración de concurso mediante edictos que se publicarán en el Boletín Oficial de Estado y de la Provincia y en el Diario local El Adelantado de Segovia y Norte de Castilla.

Hágase saber a los acreedores de SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN S.L. la necesidad de que pongan en conocimiento de los administradores concursales nombrados la existencia de sus créditos en el plazo de un mes a contar desde la última de las publicaciones de este auto en el Boletín Oficial del Estado, de la Provincia y en el diario local El Adelantado de Segovia y El Norte de Castilla.

Librense al procurador del solicitante los oficios con los edictos correspondientes, apercibiéndole de su remisión de inmediato a los anteriores medios de publicidad acordados.

Siendo el solicitante sujeto inscribible en el Registro Mercantil, librense mandamiento por duplicado al Registro Mercantil de la provincia de Segovia, haciéndole saber de la declaración de concurso de SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN S.L., de la intervención en el ejercicio de sus facultades de administración y disposición respecto de su patrimonio y del nombramiento de los administradores concursales y ordenándose anotación preventiva de las anteriores circunstancias en la hoja abierta a SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN S.L. con CIF B-40185431 inscrita al tomo 153, folio 20, hoja SG 3403, inscripción 1^a.

Resultando del inventario aportado con la solicitud la existencia de bienes y derechos del solicitante, librense mandamiento por duplicado al Registro de la Propiedad de Las Rozas (Madrid) ordenando la práctica de anotación preventiva en las fincas registrales 54578, 54589, 54590, 54624 y 18.330 de la intervención de las facultades de SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN S.L., con expresión de su fecha, así como del nombramiento de los administradores concursales.

Entréguense al procurador del solicitante los mandamientos correspondientes para la práctica inmediata de los asientos acordados.

Se ordena la acumulación al presente procedimiento de las acciones civiles con trascendencia patrimonial que se dirijan contra el patrimonio del concursado y de las acciones sociales que tengan por objeto la extinción, modificación o suspensión colectivas de los contratos de trabajo en los que el concursado sea empleador, como también la suspensión o extinción de los contratos de trabajo de alta dirección, así como de toda ejecución frente a bienes y derechos de contenido patrimonial del concursado, cualquiera que sea el órgano que la hubiera ordenado.

Hágase saber la declaración de concurso a los Juzgados de Primera Instancia y de lo Social de la ciudad de Segovia y librense los oportunos exhortos a fin de que por el Sr. Secretario Judicial correspondiente se certifique la existencia de los procedimientos a que se refiere la acumulación decretada.

Fórmense las secciones segunda, tercera y cuarta del proceso de concurso, cada una las cuales se encabezará con testimonio de esta resolución.

Notifíquese esta resolución a la representación de la quebrada y participese de la incoación del proceso al Fondo de Garantía Salarial a los efectos prevenidos en el artículo 33 del Estatuto de los Trabajadores.

Así lo acuerda, manda y firma D. Jesús Marina Reig, Magistrado Juez del Juzgado de lo MERCANTIL DE Segovia y su Partido, y para que sirva de notificación en legal forma expido el presente en Segovia a cinco de noviembre de dos mil siete.

HORARIO DE AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES

ABADES: 13:30 y 19:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.
AREVALO: 18:30 horas.
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.
BERNARDOS: 14:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.
ESPIRO: 13:30 horas (Sólo Jueves)
FUENTESAUICO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.
FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.
HOYUELOS: 13:00 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.
MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.
NAVAFRÍA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.
PALAZUELOS: 7:40; 8:55; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 16:00; 19:00; 20:00 y 20:55 horas.
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.
SANGARCIA: 13:00 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15
VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)

SÁBADOS LABORABLES

ABADES: 13:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.
AREVALO: 13:00 horas.
AYLLON: 14:00 horas.
BERNARDOS: 13:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13:00 horas.
FUENTESAUICO: 13:30 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.
NAVAS DE ORO: 13:30 horas.
PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
RIAZA: 14:00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9:05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
SACRAMENIA: 13:30 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30.
SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.
TORRECABALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas.
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15.

DOMINGOS Y FESTIVOS

AYLLON: 18:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 18:30 horas.
FUENTESAUICO: 19:30 horas.
NAVAS DE ORO: 18:30 horas.
PALAZUELOS: 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
PRADENA: 18:30 horas.
RIAZA: 18:30 horas.
SACRAMENIA: 19:30 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13:30; 19:30 y 22:30 h.
SAN ILDEFONSO: 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30; 22:30 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 18:30 horas.
TORRECABALLEROS: 13:30 y 22:30 horas.
VALSAIN: 10:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15 horas

HORARIO DE AUTOBUSES

DE LUNES A VIERNES LABORABLES

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
18:15H	19:00H	20:00H

ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
7:00H	7:50H	9:05H
16:30H	17:10H	18:05H

SEGOVIA	CANTALEJO	SEPULVEDA
12:00H	12:50H	13:30H
14:00H	14:50H	15:30H
18:15H	19:00H	19:25H

SEPULVEDA	SEGOVIA
7:15H	8:40H
CANTALEJO	SEGOVIA
9:30H	10:30H

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
19:15H	20:00H	(SOLO VIERNES LECTIVOS)

SEGOVIA	BOCEGUILLAS
14:00H	15:35H

SEGOVIA	CANTALEJO
21:00H	21:50H
(SOLO VIERNES LECTIVOS)	

SEPULVEDA	CANTALEJO	SEGOVIA
9:30H	10:10H	11:05H
CANTALEJO	SEGOVIA	
15:00H	16:00H	
ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
16:30H	17:10H	18:10H

SÁBADOS

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPULVEDA
14:00H	14:50H	15:30H
SEGOVIA	CANTALEJO	
18:00H	18:50H	

ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
10:00H	10:45H	11:45H
16:45H	17:45H	
SEPULVEDA	SEGOVIA	
7:15H	7:40H	

DOMINGOS

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
19:30H	20:20H	

LOS HORARIOS SON APROXIMADOS PUDIENDO SUFRIR ALTERACIONES

FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA

PENSANDO EN LOS MOMENTOS MÁS DIFÍCILES

Tanatorios en: **CUÉLLAR** Telfs. 921 14 22 94 - 921 14 30 88
AGUILAFUENTE Telf. 921 57 23 04. Fax 921 57 20 60

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

SEGOVIA	NAVA DE LA ASUNCIÓN	RIAZA
SANCHONUÑO	SANCRISTOBAL	CANTIMPALOS
PRADENA	CARBONERO EL MAYOR	
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO		

ATENCIÓN PERMANENTE 24 HORAS

902 02 23 24

TELÉFONOS

921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

las noticias de segovia no acaban en el periódico, siguen en la red.

EL ADELANTADO.com

información última hora encuestas blog

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

ANUNCIOS BREVES


921 43 72 61

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta
De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,40 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 9,00 € + 16 % IVA

UNION FINANCIERA Asturiana. Siempre una oficina cerca de usted. Venga a vernos. Plaza Dr. Gila 2 local. Segovia o consúltenos por teléfono 902277427. www.unionfinanciera.es

TAROT

PROFESOR 963389785. Moustapha, gran ilustre vidente africano con 20 años de experiencia en todos los campos de la magia africana, ayuda a resolver todo tipo de problemas amor, negocios, etcétera. Resultados garantizados 100%. Valencia.

GABINETE LA Buena Estrella, expertos en soluciones amorosas. Llámamos 902102529.

TAROTISTA, VIDENTE. Te puedo ayudar con tus dudas. Llámame 952378489.



Tarot de Analía
Vidente y Astróloga
806 416 468
VISA 902 884 526 Consulta 15€
*Precio máximo: Red Fija 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. Clasificados NET S.A. - Apdo. de Correos 18171 - 28080 Madrid

TRABAJO

Empresa constructora **BUSCA GRUÍSTA** para incorporación inmediata en obras de Segovia.
Telf. **638 04 06 37** o enviar c.v. al fax **921 49 79 67**

NECESITO **PERSONA ESPAÑOLA** PARA TAREAS DEL HOGAR Y CUIDADO DE NIÑOS. Contactar por las tardes en Telfs. **921 41 21 98** ó **619 07 75 51**

SE NECESITA mujer recepcionista para hotel en Segovia. Imprescindible hablar inglés. Teléfono 620862278.

TIENDA TODO 100 necesita personal. Turnos mañana o tarde. 652335778.

AMPLIAMOS PLANTILLA guardería infantil no necesaria experiencia. Interesados llamar. 620764441.

SE NECESITA ayudante de cocina con experiencia. 921443174.

NECESITAMOS PERSONAL para animación infantil en centros lúdicos. Llamar 905445032.

SE NECESITA camarera. Media jornada mañanas. Teléfono: 629589000.

SE NECESITA camarero/a. Domingos libre. Imprescindible coche. Llamar de 16 a 19 horas. 921509949.

SE NECESITA camarero/a o ayudante de camarero/a. Para Restaurante Céntrico en Segovia. Teléfono 609456969.

SE NECESITA personal para comercio de alimentación. Se valorará experiencia. Teléfono: 921193001.

SE NECESITA camarero y ayudante de cocina. Restaurante Maracaibo. Teléfono 921461545.

SE NECESITA señora para limpieza Restaurante Zamarramala. Con experiencia. Teléfono: 921441768 - 620888967.

SE NECESITA aprendiz de camarero. Teléfono: 921429912.

SE NECESITA personal para cocina. Interesados personarse en Restaurante Muñoz a partir de las 18:00.

SE NECESITA auxiliar administrativo con conocimientos contables. Enviar c.v. al fax 921436033.

SE NECESITA camarero con experiencia. Buenas condiciones. Teléfono: 675721220.

PELUQUERÍA DE Cantalejo necesita oficial de peluquería con experiencia. Teléfono 921520266.

SE NECESITA INGENIERO TÉCNICO PARA EL METAL
Telf. **921 52 20 95**

SE NECESITA camarero/a y extra con experiencia. Llamar al 921460894.

SE NECESITA ayudante de camarero. Domingos libres. 921463041.

SE NECESITAN CAMAREROS Y COCINEROS para restaurante zona Plaza Mayor
921 46 62 50

VENTAS

CHALET ADOSADO en Garcillán. 3 habitaciones. Oportunidad. 921401278.

ALQUILERES

HOSTAL UNA estrella. Nuevo, equipado, cerca Vía Roma. Alquiler o vendo. 615964268.

ALQUILO PISO amueblado. Con garaje. En Ezequiel Gonzalez, 21. 921428005.

COMPRAS

COMPRAMOS PISO
SOL INMOBILIARIA
921 44 00 44
PREFERIBLE: **SEGOVIA CAPITAL Y EN MAL ESTADO (PARA REHABILITAR)**

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

902010211. AMIGAS en tu ciudad, amistad o sexo. Prueba gratis.

SUPER NOVEDAD asiáticas, 21 añitos, guapísima, francés natural. Griego. 675441812.

YULY: MUÑECA preciosa. Rubia. Explosiva. Ninfomanía. Todo servicio. Llámame. 648622186.

MORENITA MORENAZA. Griego, francés natural. Besucona. Biberón acuático. 646331366.

CONTACTOS

VIUDITA. CULITO duro. Pechos grandes. Busco placer y sexo. 905889304.

ABOGADA MORBOSA. Liberal. Sólo sexo con hombres discretos. Pago. 617141418.

AGENCIA CONTACTOS necesita hombres para encuentros esporádicos. Altos ingresos. 902501996.

SEPARADA. BUSCO hombre para hacerlo. corro con los gastos. 664743636.

CUARENTONA. MACIZA. El límite lo fijas tú. No cobro. 666171764.



¡¡Pruebame!!!
24 HORAS EN DIRECTO
803 553 652

PRÉSTAMOS

SEGURBAN: PRESTAMOS inmediatos hasta 18.000 €. 902014215. Refinanciamos-ampliamos hipotecas. 902014215. Respuesta inmediata.

UNION FINANCIERA Asturiana. Préstamos personales desde 500 euros para todo lo que usted necesite. 902277427.

TRASPASOS

SE TRASPASA bar con terraza en Ezequiel González. Precio interesante. 921463447. 663685599.

BAR RESTAURANTE nuevo. Funcionando. A 3 km de Segovia. En venta. Ocasión. 619971844.

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

¡ AQUÍ ALLADO !

bonitos chalés adosados y pareados en ENCINILLAS.
Garaje para 2 coches, jardín, chimenea francesa.

Atico
INMOBILIARIA
921 44 55 56

por sólo desde
206.960 €
+ IVA

Para visitar el chalé piloto sólo tiene que concertar cita.

www.aticodesegovia.com

RESIDENCIAL
la encina

Dentro del **ÁREA BIOCLIMÁTICA**

Casas que reciclan el agua para su reutilización en el riego.

Triangulo
Inmobiliaria

C/ San Francisco, 19 - 921 41 20 90

BERNUY DE PORREROS Residencial LA ENCINA

A 8 Km DE SEGOVIA

BLOQUES DE VIVIENDAS

DE 2 A 4 DORMITORIOS

BAJOS CON JARDÍN

GARAJES Y TRASTEROS

Urbanización con piscinas comunitarias y jardines, construida basándose en la arquitectura bioclimática, que consigue un ahorro energético del 50% al 80% sobre el consumo de edificios convencionales.

EXCELENTES CALIDADES

Solo en Triangulo

San Francisco, 19 - 921 41 20 90



Piso de 2 dormitorios con jardín

compre su vivienda desde 500 €/mes hasta la entrega

disponemos de un servicio postventa para cualquier incidencia con su vivienda

En Segovia, junto a la plaza de toros

Residencial Nuevo Espartal

Viviendas de 1, 2, 3 y 4 dormitorios con zonas ajardinadas, piscina, garaje y trastero. Local comercial. Desde 203.000 € + IVA.



¡nueva promoción!

Residencial Nuevo Albero

Viviendas de 1, 2, 3 y 4 dormitorios con plaza de garaje y trastero. Local comercial. Desde 200.000 € + IVA.

Grupo **volconsa**

nuevadimensión

T. 921 43 24 99

C/ Plaza Tirso de Molina, 11. Local 2 A 40.006 Segovia

www.nuevadimension.es



Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.

Departamento de Publicidad
921 43 72 61

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EL ADELANTADO
EL ADELANTADO.com

PROMOCIÓN HONTORIA

695 092 298

Promotor **BARROSO MONTERO S.L.**

11 VIVIENDAS EN EL CENTRO DEL PUEBLO

COCINAS AMUEBLADAS CON ELECTRODOMÉSTICOS

BAÑOS AMUEBLADOS CON CABINA DE HIDROMASAJE

SUELOS, BAÑO Y COCINA

GRES 1ª CALIDAD

TARIMA DE ROBLE

GARAJE Y TRASTERO

¡¡INFÓRMATE!!

A PARTIR 120.000 €



SOL
INMOBILIARIA

Fdez Ladreda 19
www.solsegovia.es
921.44.00.44

www.solsegovia.es

**PARA SU MAYOR COMODIDAD
PROXIMAMENTE LES ATENDEREMOS
EN NUESTRAS NUEVAS OFICINAS DE
C/BUITRAGO 6
ESQUINA PLZ/SANTA EULALIA**

INMOBILIARIA SIERRA

PRECIOSO PISO
como nuevo en la CTRA DE VILLACASTIN
3 DORMIT, COCINA AMUEBLADA, GARAJE Y TRASTERO...
TAN SOLO... 235.300€

Próxima vivienda UNIFAMILIAR
en NAVA DE LA ASUNCIÓN
3 DORMITORIOS, BAÑO Y ASEO...
Auténticas calidades

Y PARA EL CLIENTE QUE LE GUSTAN LAS VISTAS...
DÚPLEX CON ESTILO
en la zona de Via Roma,
3 DORMIT. 1 EN P. BAJA, BAÑO Y ASEO, TERRAZA GARAJE, TRASTERO Y...MUCHO MAS. LO MEJOR ES VERLO

ALQUILERES
Piso de 1 dormit, calefac. y agua caliente central, con garaje y amueblado. **600€**
C/ los coches, 2 dormitorios, calefac. y agua caliente central, gran terraza. **650€**

Les esperamos con estas ofertas y muchas mas en Inmobiliaria Sierra.
C/ Curtidores, 4, / 921429330
www.gestionsierra.com

INCREIBLES OFERTAS EN INMOBILIARIA SIERRA

MUNDO house inmobiliaria

EN LA GRANJA, 73m², CÉNTRICO,
1 DORMITORIO, CALEFACCIÓN INDIVIDUAL, ASCENSOR, A ESTRENAR. MUY INTERESANTE.

LA HIGUERA, MAGNÍFICO APARTAMENTO,
1 DORMITORIO, PERFECTO ESTADO, GARAJE Y ASCENSOR. BUEN PRECIO.

OCASIÓN PALAZUELOS, AMPLIA VIVIENDA DE
3 DORMITORIOS, DOS BAÑOS, CALEFACCIÓN INDIVIDUAL, EXCELENTE PRECIO.

BERNUY, 44m², 1 DORMITORIO,
CALEFACCIÓN INDIVIDUAL, GARAJE, A ESTRENAR. 111.500 €

ESTUPENDO APARTAMENTO, EN LA GRANJA,
PLANTA ÁTICO, ASCENSOR, GAS, CHIMENEA FRANCESA, AMUEBLADO, PRECIOSO.

TORRECABALLEROS, MAGNÍFICO APARTAMENTO,
MUY AMPLIO, 2 DORMITORIOS, GARAJE Y PATIO, BUEN PRECIO. INFÓRMESE.

LA HIGUERA, 2 DORMITORIOS,
CALEFACCIÓN INDIVIDUAL, PERFECTO ESTADO. 120.000 €

ZAMARRAMALA, 1 DORMITORIO,
GRAN VIVIENDA DE 95m², CON PATIO, NUEVO A ESTRENAR.

TK. 921470258
C/ CARRAL, 6 - LA GRANJA
WWW.mundohouse.com

Ceigrup
Inmobiliarias

C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo
40002 - Segovia
Teléfono: **921 46 62 26**

LA MAYOR RED INMOBILIARIA

TORRECABALLEROS
Suelo industrial
VENTA

PALAZUELOS DE ERESMA
Si busca algo en 2 dormitorios
Llámenos

NUEVA CONSTRUCCIÓN
La Lastilla, Parque Robledo, Espirido, Hontoria, Revenga, Tizneros, Trescasas, Y Carballo, Bernuy, Cantimpalos, Espirido y Carbonero de Ahusín. La Lastrilla, Parque Robledo, Espirido, Hontoria, Revenga, Tizneros, Trescasas, Carbonero de Ahusín, Cantimpalos, Espirido, Carbonero de Ahusín

VENDE GESTIÓN INMOBILIARIA

FEBI G E S

Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62

NUEVA PROMOCION DE PISOS:
LA HIGUERA, ESPIRDO, TIZNEROS, LA MATA DE QUINTANAR...
DESDE 84.000 €.

PAREADOS EN TRECASCAS DESDE 240.400 €.

VENDE GESTIÓN INMOBILIARIA

FEBI G E S

FEBIGESTIÓN, S.L.
C/ Arroyo nº 1.
TRECASCAS (SEGOVIA)
☎ 921 40 66 09 / 921 40 62 62
febigestion@telefonica.net

CONSTRUCCIONES
GORDO MUÑOZ S.L.U.

VENTA DE PISOS EN VALVERDE DE MAJANO

- Excelentes calidades
- Garaje
- Trastero 10 m²
- Ascensor
- Facilidades de pago

Desde 120.000 €

Tel. 655 98 12 48
691 42 98 28

MIGUEL TOVAR
IMT
API Nº 10329

CHALET VENTA

Ezequiel González, 6
921 43 54 61
921 43 59 50

SE VENDE chalet adosado en Valseca, 3 dormitorios, 2 baños, 1 aseo, 2 plantas, cocina amueblada, jardín de 40 m²

SE VENDE pareado en palazuelos, 4 dormitorios, 3 baños, 1 aseo, 240 m², dormitorio abajo, bajo cubierta y bodega de 60 m², precioso jardín de 150 m², como nuevo, muchas mejoras"

SE VENDE adosado en la lastrilla, a estrenar, 4 dormitorios, salón de 30 m², bajo cubierta de 45 m², jardín privado, piscina comunitaria, preciosas vistas.

PARCELAS VENTA

Gran oportunidad en Segovia capital, ya puede tener la vivienda que siempre ha querido en una parcela de 518 m², preguntenos sin compromiso, su situación, precio y todo lo que necesite saber sobre esta parcela en Segovia

"SE VENDE parcela urbana, en Espirido, 500 m², para dos pareados, precio interesante, preguntenos sin compromiso

"SE VENDEN varias parcelas urbanas en el Sotillo, para viviendas unifamiliares individuales, preguntenos y le informaremos

SE VENDE parcela urbana de 2520 m² en PinarJjardin, 1ª fase, marugan, llana, parte de ella vallada"

SE VENDE adosado en esquina en la lastrilla, a 2 minutos del acueducto, como nuevo, 4 dormitorios, salón de 30 m², garaje para dos coches, bajo cubierta, terraza solarium de 30 m², jardín de 85 m²

SE VENDEN dos pareados en San cristobal en construcción, 4 dormitorios, 200 m², parcela total de 250 m², bajo cubierta y bodega opcional, excelentes calidades."

PISOS EN SEGOVIA
676 839 019

**VENTA DE VIVIENDAS,
1 O 2 DORMITORIOS
CON GARAJE Y TRASTERO
ALQUILER CON OPCIÓN A COMPRA**

ARLAS PROYECTOS
Ctra. Villacastín, 56
TELF.: 676 839 019

PURIFICACIÓN HURTADO
Inmobiliaria

CTRA. DE LA GRANJA
CHALÉS PAREADOS

Parcelas de **350 m²**
Dormitorio planta baja
Cocina amueblada
Salón de 34,13 m²
chimenea, Bodega,
Calidades de lujo
Energía solar instalada
Muy cerca del **AVE**

ENCINILLAS
CHALÉS PAREADOS Y ADOSADOS

Desde 206.960 € + iva

3 - 4 dormitorios
1^{er} Calidades, mármol...
Bodega y chimenea
Garaje para 2 coches

Visite **Chalet piloto**
Solicítenos cita previa.

Nueva zona en expansión, acceso a Segovia por la nueva autovía. A 5 minutos de la capital.

STO. TOMÁS, 6 SEGOVIA
921 41 33 78 / 628 36 32 36
www.purificacionhurtado.com

LABORCON S.L.

Venta CHALET CABAÑAS DE POLENDOS
a 12 kms. de Segovia
Para entrar a vivir ya **150.000 €.**

Venta APARTAMENTOS DÚPLEX en El Espinar
Para entrar a vivir ya **174.000 €.**

617 38 70 70
600 48 76 89

AUTOCASIÓN
Vehículos de Ocasión garantizados por la Red Audi.

Creemos confianza

A4 de ocasión procedentes de compañía y uso interno (pocos kilómetros)

Audi

Nuñez Automoción

Avda. Segovia nº 1
Pol. Ind. Hontoria
SEGOVIA
Tel. 921 41 25 03 / 921 43 64 34

ARHCE
ASESORES INMOBILIARIOS

ESPIRDO APARTAMENTO 1 HABITACION TERRAZA 30 METROS VISTAS A LA SIERRA EXCELENTES CALIDADES

OPORTUNIDAD DEL SOTILLO PISO 2ª MANO 3 HABITACIONES AMPLIO SALON VENGA A VERLO!!

CABAÑAS DE POLENDOS ULTIMO CHALET ADOSADO 3 HABITACIONES, SALON, JARDIN CONSULTE SU PRECIO

LA LASTRILLA PISOS 2 Y 3 HABITACIONES. GARAJE Y TRASTERO Orta. VALLADOLID EN CONSTRUCCION

ESPIRDO ULTIMAS PARCELAS PARA CHALET UNIFAMILIAR DESDE 350 M INMEJORABLE SITUACION

CARRT. VALLADOLID 13, LA LASTRILLA
40.196 SEGOVIA TFNO.921 43 32 77

OTERO DE HERREROS
JUNTO A LOS ANGELES DE SAN RAFAEL

6 CHALETS PAREADOS EXCLUSIVOS

Desde **400 €/mes** (durante las obras)

¡¡ ALTAS CALIDADES !!
Suelo radiante y fuertes aislamientos.
Domotica, aspirador central y energía solar.
128 m² de vvd. + 29 m² de garaje
EXCELENTE DISTRIBUCION
4 dormitorios, 2 baños, aseo, vestidor, jardín...

INFO: 921 47 38 34, 91 749 80 04
Parcelas de 180 a 220 m²
Para disfrutar, con un mantenimiento reducido

Con experiencia desde el 1990

Reserva 2.000 € (Los 3 primeros)

Entrega Primeros 2009 GARANTIZADO

Financiación personalizada

PVP por debajo valor tasación (Los 3 primeros)

ARQUINOR
ESTUDIO DE ARQUITECTURA
Pol. Ind. Las Eras, 13
La Granja, SEGOVIA
Movil: 639 702 427
669 244 923



INMOBILIARIA

C/ Independencia, 25
921 432 381

Palazuelos de Eresma

Último Chalet pareado

230 m²
4 dormitorios
ático
acondicionado
amplio jardín

Excelentes calidades

Sólo 318.000 €
53.000.000 pts

Tu vivienda en Palazuelos con 2 dormitorios 2 baños cocina independiente

Garaje-Trastero Ascensor

Desde: 145.400 euros
24.192.000 pts

Con forma de pago a medida



INMOBILIARIA

C/ Independencia, 25
921 432 381

jpinmobiliaria.com

En Triangulo tenemos lo que buscas

PISOS

NAVA DE LA ASUNCION

Venta de piso con tres dormitorios con baño completo, salón y cocina.

Ref.- P2665

- ESPIRDO -

Promoción de pisos con 1 y 2 dormitorios, cocinas independientes, amplias terrazas, garaje y trastero, excelentes calidades.

Ref.- P2657

PALAZUELOS DE ERESMA

Piso exterior de 90 m2 con 3 dormitorios, cocina amueblada, baño completo y salón. Gastos individuales. Exterior.

Ref.- P2656

- EL CARMEN -

Dúplex de 90 m2 con 4 dormitorios, salón, cocina, baño, aseo y trastero. Reformado.

Ref.- P2650

SI BUSCAS PISO APUNTA BIEN

No te conviene fallar



Triangulo Inmobiliaria

CHALETES

TABANERA DEL MONTE, te ofrecemos casita de pueblo de 90m en tres plantas y tres dormitorios, baño y aseo, reformado y amueblado; precio increíble.

Ref.- C981

LOSANA DE PIRÓN

Casa de pueblo antigua en 2 plantas y con 95 m2 para terminar de rehabilitar. Buen precio.

Ref.- C983

- MARUGÁN -

Chalet en planta. Gran parcela de 2600 m2 con riego automático, 3 dormitorios, salón, cocina, 1 baño y 2 garajes. Oportunidad.

Ref.- C984

- EL SOTILLO -

Preciosos chalet adosados con jardín privado en una urbanización con piscina y grandes zonas ajardinadas comunes. Cuatro dormitorios, garaje para dos coches, excelentes calidades.

Ref.- C967

921 41 20 90
C/ San Francisco, 19

Triangulo Inmobiliaria

www.trianguloinmobiliaria.com



C/ La Plata, 56 Tel. Y Fax. 921 44 50 77
www.gestion-10.com

PROMOCIÓN SEGOVIA C/TRV. EL PRADO

PISOS DE 2 DORMITORIOS BUENAS CONDICIONES DE PAGO Invitamos a ver los planos sin compromiso

RESIDENCIAL "EL COLMENAR" TRECASAS

14 CHALETS ADOSADOS PARCELAS 3 DORMITORIOS. 2 BAÑOS Y ASEO A PARTIR DE 270.455€ EXCELENTES CALIDADES

BARRIO SAN LORENZO C/LAS NIEVES

PISOS DE 1 Y 2 DORMITORIOS EXCELENTES CALIDADES

BERNUI DE PORREROS

PISOS DE 1 Y 2 DORMITORIOS

¡¡PARA ENTRAR A VIVIR YA!!

Siete Picos inmobiliaria
Bonito chalet individual EN TRECASAS

210 m² de construcción, parcela de 587 m², 4 dormitorios, salón, cocina, 2 baños y aseo. Garaje dos coches. Además tiene barbacoa, horno de leña, riego automático, etc. Perfecto estado.

Ref. 959



PISO EN BERNUI, ¡¡A ESTRENAR!!

2 dormitorios, salón, cocina, baño y aseo. Trastero y garaje. Zonas comunes con piscina.



Ref. 1030

Inmobiliaria Siete Picos
C/ Alférez Provisional, nº6 40005
Tfno: 921 41 30 68

ARCO
921471474

FINANCIA

caja segovia

100%

La Granja Huerta de La Reina



CALIDADES

- VENTANAS PVC
- CLIMALIT 4-12-4
- PERSIANAS ALUMINIO TÉRMICO
- PUERTA PRINCIPAL BLINDADA
- CERRADURA SEGURIDAD
- CARPINTERÍA INTERIOR EN ROBLE
- GRIFERÍA MONOMANDO
- INSTALACIÓN DE FONTANERÍA EN POLIETILENO
- GRES DE 1ª CALIDAD EN COCINA Y BAÑO
- TARIMA FLOTANTE DE ROBLE 1ª CALIDAD
- CALEFACCIÓN INDIVIDUAL
- ARMARIOS EMPOTRADOS VESTIDOS Y FORRADOS
- INSTALACIÓN DE TV, TF Y TL EN SALÓN, COCINA Y DORMITORIOS
- PINTURA EN TEMPLE LISO COLOR
- MOLDURAS DE ESCAYOLA
- COCINA AMUEBLADA CON ELECTRODOMÉSTICOS Y MUCHO MÁS.

INFÓRMATE Y GANA UN FANTÁSTICO VIAJE.



CALIDAD
C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO
www.arco-ramirez.com

Juliet es condenada a muerte en 'Perdidos'

La capacidad de prevenir el futuro de Desmond sorprenderá a algunos supervivientes en el capítulo *Ráfagas ante tus ojos*. Y en el que le sigue, *Extranjera en tierra extranjera*, Kate, Sawyer y Karl se plantean volver para rescatar a Jack del campamento de los otros. A partir de las 21,35 horas, en La 2.



Hugo Silva, un 'hombre de Paco'.

El actor Hugo Silva visita 'El hormiguero'

El espacio liderado por Pablo Motos recibe a Hugo Silva, que hablará de su nuevo filme, *El hombre de arena*, una intensa historia de amor que protagoniza junto a María Valverde. Además, el intérprete se someterá a un severo interrogatorio con las hormigas *Trancas y Barancas*. En Cuatro, a las 21,35 horas.

La Sexta analiza si hay vida en Marte

A las 12,00 horas, en *La hora de National Geographic*, una nueva entrega de *Revelaciones*, que analiza la posibilidad de vida en Marte. La cara de las colinas de Cidonia, los desiertos y el Gran Cañón son objetivos de este documental, que pretende desvelar algunos de los misterios del Planeta Rojo.

LOS PAYASOS DE LA TELE
ARMANDO RODRÍGUEZ

Exquisiteces

Los que gozan de los favores de anticipación de la FOX, que todo lo emite antes de que las cadenas generalistas se den de palos a ver quién suelta el talonario con más cerros, están de enhorabuena en la noche de los lunes. *Dexter* se verá más adelante en Cuatro, pero ya llegará revenida porque quien más, quien menos, ya dispone de plataformas digitales y páginas web donde descargar series es relativamente sencillo.

Dexter es un producto exquisito, una nueva forma de contar las cosas. Mientras el mundo anda apalancado en los viejos tópicos (el ejemplo se llama *Escenas de Matrimonio* y esos manidos chistes de suegras, amantes del tintorro y cuernos, tan casposos y tan españoles), en EEUU todavía hay quien arriesga... y acierta.

Con la resaca de la genial *Six feet under*, el director Michael Cuesta y el actor principal Michael C.Hall han perpetrado una serie colosal, un producto superlativo con voz en *off*, pequeños homenajes a la televisión de una hora en la que vemos un Miami colorista y atroz, y en la que todo está tan bien cuidado e hilado que hasta la casquería (mucho) humana parece bonita.

Dos asesinos en serie metódicos, uno protagonista y otro retando desde la sombra, van tejiendo sus historias personales alrededor de tramas exageradas pero verosímiles, que es el punto perfecto en la actualidad para que una serie destaque de entre el montón. *Dexter* representa esa nueva corriente de creadores de grandes historias que, condensadas en apenas 40 minutos, van renovando un panorama demasiado previsible. ¿Por qué será que todo llega del otro lado del Atlántico? ¿Y por qué estarán de huelga sus guionistas y no muchos de los cuentachistes de barrija que andan escribiendo historias por aquí?

TELEVISIÓN 53

Canal 4 emite la inauguración de las nuevas Cortes regionales

Los Reyes de España presidirán la apertura del nuevo edificio • La jornada histórica será ofrecida en directo por la cadena regional a través de un especial, a partir de las 10,45 horas

• Canal 4 redifundirá el programa, presentado por Eduardo Álvarez y Alejandra Abad, a las 16,00 horas, y a las 22,00 horas proyectará un resumen con imágenes y testimonios.

SPC

Canal 4 Castilla y León realizará un amplio despliegue técnico y humano para seguir en directo, desde Valladolid, la inauguración oficial por parte de los Reyes de España de la nueva sede de las Cortes de Castilla y León y del Centro Cultural Miguel Delibes. El programa especial, presentado por la editora de *Canal 4 Noticias 2*, Alejandra Abad y por Eduardo Álvarez, director de Informativos y Contenidos de Canal 4, comenzará a las 10,45 horas y se redifundirá a partir de las cuatro de la tarde. La cadena regional completará esta cobertura especial con un programa resumen de la jornada a las 22,00 horas presentado por Leticia Sánchez.

Don Juan Carlos y Doña Sofía inauguran esta mañana oficialmente la nueva sede del Parlamento regional y el Centro Cultural Miguel Delibes, ubicados en el barrio vallisoletano de Villa del Prado. Una jornada clave para Castilla y León que Canal 4 seguirá al detalle ofreciendo en directo ambos actos inaugurales.



El flamante edificio de las Cortes Generales de Castilla y León abrirá sus puertas a sus Majestades los Reyes de España. /ICAL

La nueva sede de las cortes regionales destaca por su vanguardismo. En palabras de Fernández Santiago, simboliza una Comunidad que «está siendo un gigante que cree en sus propias posibilidades y mira al futuro». Los Reyes realizarán un recorrido por la primera planta del edificio para visitar el hemiciclo, la biblioteca y la zona

de administración. Después firmarán en el libro de honor en el despacho de la Presidencia. El acto se cerrará en el vestíbulo, donde se celebrarán los distintos discursos.

Durante la visita, los monarcas también podrán disfrutar de una colección de más de 20 obras de arte, entre las que destaca por sus 1.600 años de antigüedad, el mo-

saico romano del S.IV, ubicado en el frontal del Hemiciclo.

Posteriormente los Reyes acudirán al Auditorio Miguel Delibes, que cuenta con una de las mejores acústicas de Europa. Un nuevo centro referente que aglutina el desarrollo de diferentes disciplinas culturales. Todos los detalles, en Canal 4 Castilla y León.

Promociones Jose Zorrilla
cuarenta y tres



Nueva Promoción

Diréctamente: del promotor constructor, al comprador

C/ Perucho 6 Visite las obras. Tel. Obra: 620 87 00 21



Chalets en
Torrecaballeros
(Sin intermediarios)

Tel: 921 42 18 26
josezorrilla43@hotmail.com

LO MEJOR DEL DÍA



La familia Marcos se enfrenta a su nueva situación en 'Desaparecida'

Conscientes de que su vida no volverá a ser como antes sobrellevan el dolor por la pérdida de Patricia. La detención de Diego, el hermano de Patricia, como principal sospechoso del asesinato, cuando intentaba huir de Blancaró, da un giro a la investigación. LA PRIMERA. 22,15 HORAS.



Resumen de lo acontecido en la visita de los Reyes a Valladolid

Con motivo de la inauguración oficial de la nueva sede de las Cortes de Castilla y León y del Centro Cultural Miguel Delibes de Valladolid por parte de los Reyes, Canal 4 ofrece esta noche un programa especial que resumirá lo más destacado de la jornada. CANAL 4. 22,00 HORAS.

Centro Residencial
Doctor Barrios

- Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
- Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
- 122 plazas de máximo nivel asistencial

Desde **1.395 €/mes** (iva incluido)
www.centrodoctorbarrios.es
921 48 92 01
Ortigosa del Monte (Segovia)

LA PROGRAMACIÓN

1 LA PRIMERA	2 LA 2	ANTENA 3	cuatro	TELECINCO	LA SEXTA	CANAL 4
<p>06:00 Noticias 24 horas 07:00 Telediario Matinal 09:00 Los desayunos de TVE. Invitada: Magdalena Álvarez, ministra de Fomento. 10:15 Saber vivir. Día mundial de la diabetes. 11:30 Por la mañana. Magacín 13:15 El negociador. Concurso. 14:00 Informativo territorial 14:30 Corazón de otoño. Con Anne Igartiburu.</p> <p>15:00 Telediario 1 15:55 El tiempo 16:00 Amar en tiempos revueltos. Alicia entrega los manuscritos de su padre a Álvaro al que también cuenta los antecedentes de su madre, Regina y Joaquín. Don Senén se interesa por la causa de la desazón de Regina. 17:10 Destilando amor. Telenovela con Angélica Rivera. 18:20 España Directo. Magacín informativo presentado por Pilar García Muñiz. 20:00 Gente. Crónica social y sucesos con Sonia Ferrer y Mª José Molina.</p> <p>21:00 Telediario 2. Informativo presentado por Lorenzo Milá y María Escario. 21:55 El tiempo 22:15 Desaparecida. La familia Marcos se enfrenta a su nueva situación. 23:35 59 segundos. Ana Pastor tendrá como invitado a Trinidad Jiménez, que formaba parte de la delegación española en la XVII Cumbre Iberoamericana, celebrada el pasado fin de semana en Chile. Además, también se analizará el doblaje en el deporte. 01:45 Telediario 3 02:00 Minutos musicales 02:30 Noticias 24H</p>	<p>06:00 Teledporte 07:00 That's English 07:30 Los Lunnis. Serie. 09:30 Aquí hay trabajo 10:00 La aventura del saber 11:15 Paraísos cercanos. Portugal, balada íntima. 12:30 Teledporte 2. Tenis ATP Masters Series. Sangai Roddick-González. 14:05 Comecaminos. Infantil. Incluye <i>Las Chicas Gilmore</i>. 15:15 Saber y ganar. Concurso. 15:45 Grandes documentales. Génesis 2. Cuando las planicies tiemblan. 16:45 Paraísos vivientes. Isla de Georgia del Sur. Paraíso de hielo. 17:55 Gomaespuminglish 18:00 Everwood. Serie. 18:55 Gomaespuminglish 19:00 O.C. Este va a ser un día de Acción de Gracias muy peculiar. 19:55 La 2 Noticias Express 20:00 Dos hombres y medio 20:35 Smalville 21:30 Sorteo Bonoloto 21:35 Perdidos. Serie. <i>Ráfagas antes tus ojos</i>.</p> <p>23:30 Muchachada Nui. Humor semanal. Parodias con Raúl Cimas, Julián López, Ernesto Sevilla y Joaquín Reyes. 00:00 La 2 Noticias 00:50 El tiempo 00:50 Cámara abierta. Recorre la red en busca de los blogs más interesantes. 01:05 Es música. Especial Bob Dylan. 02:15 Ley y Orden, Acción criminal. <i>El bien</i>. 03:00 Cine de madrugada. <i>La familia, bien, gracias</i> de Pedro Masó. 1979 (Ver <i>Las películas</i>) 04:45 Calle nueva. Serie. 05:30 Teledporte</p>	<p>06:00 Las noticias de la mañana. Con Luis Fraga. 08:00 Shin Chan. Serie. 09:00 Espejo público. Susana Griso entrevista a varios personajes de máxima actualidad con la ayuda de varios colaboradores. 12:30 La ruleta de la suerte. Con Jorge Fernández. 14:00 Los Simpson. Coronel Homer y Viudo negro.</p> <p>15:00 Antena 3 Noticias 1. Informativo presentado por Pilar Galán y Manu Sánchez. 15:50 El tiempo 16:00 Madre luna. Telenovela diaria. 17:00 Dame chocolate. Telenovela donde el secreto es sagrado, la pasión es dulce y el amor... amargo. 18:00 A3bandas. Magacín con Jaime Cantizano y María Patiño que repasan la actualidad del día y la crónica social. 19:15 El diario de Patricia. Talkshow diario con Patricia Gaztañaga que congrega a personas que tienen en común alguna experiencia.</p> <p>21:00 Antena 3 Noticias 2. Presentado por Matías Prats, que se encarga de relatar las noticias nacionales e internacionales, y José Antonio Luque, en los deportes. 22:00 El internado. Nuevos capítulos de esta protagonizada por Amparo Baró y Luis Merlo. Una historia de grandes pasiones y relaciones humanas, ambiciones, luchas de poder y amores difíciles entre seres contradictorios. 00:00 Si yo fuera tú. Con Aitor Trigos. 02:30 Antena 3 Noticias 3 02:45 Supernova. Concurso. 05:30 Sueños</p>	<p>07:05 Los Algos. Incluye la serie: <i>Bola de dragón Z</i>. 09:20 El Zapping de surfers 10:40 Fashion House. <i>A la sombra y Madre me gustaría olvidar</i>. 12:15 Las mañanas de Cuatro. Magacín diario presentado por Concha García Campoy y varios colaboradores que realizará un análisis de la anunciado cese temporal entre Doña Elena y Marichalar.</p> <p>14:25 Noticias Cuatro 15:30 Friends. Los seis protagonistas de la serie, continúan en un hotel de Las Vegas, Nevada, al que llegaron en el último episodio de la V temporada. Allí, Mónica y Chandler deciden casarse. 16:50 Channel N°4. Magacín presentado por Boris Izagirre y Ana García Siñeriz, que cada día reciben a un personaje del mundo de la cultura, la política o sociedad. 18:20 Alta tensión. Concurso diario que reparte importantes premios en metálico. 19:20 Money, money. Concurso con Josep Lobato.</p> <p>20:30 Noticias Cuatro. Incluye el sorteo de la ONCE. 21:35 El hormiguero. Humor con Pablo Motos. 22:10 Kyle XY. <i>Libertad para ser nosotros y ¿Cuál es la frecuencia, Kyle?</i> Kyle está preparado para su primera cita con Amanda. 23:50 Eureka. <i>La feria de la ciencia.</i> El sheriff Carter descubre un pueblo paralelo. 00:45 Noche Hache. Invitados: jóvenes actores. 02:00 Cuatrosfera. Incluye: <i>Queer as Folk</i> y <i>Bleach</i>. 03:10 Llámame. Concurso. 05:15 Shopping. Televenta. 06:35 ReCuatro</p>	<p>06:30 Informativos Telecinco Matinal 09:00 La mirada crítica. Entrevistas de actualidad. 10:45 El programa de Ana Rosa. En la mesa política tendrá a Miguel Ángel Revilla, presidente de Cantabria. Además, recibirá la visita de Ainhoa Arteta, soprano española. Incluye Karlos Arguiñano en tu cocina a las 13:45 h.</p> <p>14:30 Informativos Telecinco. Con Hilario Pino. 15:30 Aquí hay tomate. Crónica social con Jorge Javier Vázquez y Carmen Alcaide. 17:00 Gran Hermano 17:30 Yo soy Bea. Sandra decide convocar una reunión para anunciar la muerte de Sonsoles y toda la plantilla queda impactada. Bea le reprocha a su amiga el hecho de haber llegado tan lejos para acabar con su personaje, pero termina siguiéndole el juego. 18:15 Está pasando. Magacín presentado por Lucía Riaño y Emilio Pineda. 20:15 Pasapalabra. Concurso.</p> <p>20:55 Informativos Telecinco. Con Ángeles Blanco. Incluye el tiempo y deportes. 21:20 Escenas de matrimonio. Espacio de humor que se desarrolla en tres hogares diferentes donde habitan tres parejas. 22:00 Hospital central. <i>Favor por favor.</i> León y los suyos atracan la joyería de un centro comercial. 23:45 Caiga quien caiga. Humor satírico y mordaz. 01:15 El coleccionista de imágenes Noche. Zapping. 02:20 Noche de suerte 03:15 Infocomerciales 06:15 Fusión sonora</p>	<p>07:00 El intermedio. R. 07:30 Buenafuente. R. 08:35 Teletienda 09:05 Despierta y gana 10:10 Sé lo que hicisteis. R. 11:35 Cocina con Bruno 12:05 La hora National Geographic. <i>Vida en Marte</i>. 13:00 Crímenes imperfectos. Serie. Cap. 284 y 216. 13:55 Padre de familia. <i>Mother Tucker</i>. 14:25 La Sexta Noticias 14 h 14:55 Futurama. <i>El sabor de la libertad</i>. 15:25 Sé lo que hicisteis... Con Patricia Conde. 17:00 Como conocí a vuestra madre. Serie. <i>La boda</i>. 17:30 The Unit. Serie. Todos los miembros de la Unidad deben hacer un curso para capturar al enemigo que está basado en ejercicios de tortura y de humillación. 18:25 Navy CIS. <i>Matar a Ari.</i> Un oficial aparece muerto, parece un suicidio. 19:20 JAG: Alerta Roja. Serie. <i>Operaciones respondidas</i>.</p> <p>20:20 La Sexta Noticias 20:55 Padre de familia 21:25 El intermedio 21:55 Vidas anónimas. Las historias de un capitalista, un concejal y un coordinador de protección civil. 23:00 Terapia de pareja. Espacio de asesoramiento que ayudará a parejas en crisis. 00:00 Buenafuente. Invitada: la actriz Maribel Verdú. Además, las secciones fijas. 01:15 The Office. Dos capítulos: <i>Seguro médico</i> y <i>El pacto</i>. 02:15 Ganas de ganar 06:00 Lo mejor de La Sexta 06:25 No sabe no contesta</p>	<p>07:00 La increíble zona menguante. Series infantiles. 08:30 Información bursátil 10:45 Inauguración de la sede de las Cortes de Castilla y León y el Centro Cultural Miguel Delibes. Desde Valladolid, en directo, especial del acontecimiento histórico. 13:30 Programa de cocina. Con Mikel Bermejo. 14:00 Actualidad local</p> <p>14:30 Canal 4 Noticias 1. Informativo con Estefanía Ureña y Antonio Renedo. Incluye información deportiva. 15:00 Actualidad local 15:30 Canal 4 Noticias 1 16:00 Inauguración de la sede de las Cortes de Castilla y León y el Centro Cultural Miguel Delibes. Desde Valladolid, la cadena regional informará de todo lo acontecido en la visita oficial de sus Majestades Los Reyes de España 19:00 Acapulco Heat. Serie. Un seductor detective y su equipo resuelve los casos más difíciles. 19:55 Actualidad local 20:30 Canal 4 Noticias 2. Informativo presentado por Álvaro Elúa y Alejandra Abad. Incluye <i>El tiempo</i> previsto para las próximas horas. 21:00 Actualidad local 21:30 Canal 4 Noticias 2. Informativo regional presentado por Alejandra Abad y Álvaro Elúa. Incluye la información deportiva y la previsión meteorológica para las próximas horas. 22:00 Especial Cortes 00:25 Redifusión actualidad local 01:00 Redif. prog. local 03:00 Redif. prog. regional</p>
<p>23:35</p> <p>59 segundos La socialista Trinidad Jiménez acude al debate para hablar de la XVII Cumbre Iberoamericana.</p>	<p>23:30</p> <p>Muchachada Nui El gañán Marcial Ruiz Escribano (Ernesto Sevilla) hablará de los famosos en la sección <i>Al Fresco</i>.</p>	<p>00:00</p> <p>Si yo fuera tú Recibe al productor teatral Paco Marsó, que ha sido marido de la intérprete vallesolana Concha Velasco.</p>	<p>23:50</p> <p>Eureka Las leyes de la física retan un día más a la ciudad de Eureka. Hoy, basura espacial y acné adolescente.</p>	<p>22:00</p> <p>Hospital central El Samur debe hacerse cargo de los heridos en un tiroteo producido en un centro comercial.</p>	<p>21:55</p> <p>Vidas anónimas Las historias de un capitalista en el mundo taurino, un concejal y un coordinador de protección civil.</p>	<p>14:30</p> <p>Canal 4 Noticias 1 La actualidad de Castilla y León en profundidad. Incluye la información deportiva y el tiempo.</p>

¡¡TODAVÍA NO ES TARDE!!
PONTE EN FORMA

Gimnasio Mario Muniesa
AEROBIC-PILATES-TONIFICACIÓN
SALA CARDIOVASCULAR
"G.A.P" TRABAJOS ESPECÍFICOS

CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22

BUTACA DE CINE

★	El luchador magnífico	16:00	TV Castilla y León
★★	Duelo a muerte en OK Corral	16:00	Telemadrid
★★★	Orgullo de raza	02:55	Telemadrid
★★	La familia, bien, gracias	03:00	La 2

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena



BUTACA DEPORTIVA

Tenis. Copa Masters	12:30	La 2
Baloncesto. Euroliga. CSKA-Olympiacos	18:15	Teledporte
Baloncesto. Liga Asobal. Torrevieja-Barça	20:30	Sportmanía
Baloncesto. Euroliga. Real Madrid-Partizán	20:45	Teledporte
Fútbol. Copa del Rey. Las Palmas-Villarreal	22:00	PPV

el portón de javier restaurante
VII JORNADAS GASTRONÓMICAS DE LAS SETAS 9 DE NOVIEMBRE AL 2 DE DICIEMBRE
 C/ Villacastín, 28 MARUGÁN (Segovia) Telf. 921 19 61 41 www.elportondejavier.com

GMS inmobiliaria www.grupogms.net **GMS** inmobiliaria
 C/ José Zorrilla, 4 Telf. 921 41 32 32 San Facundo, 1 ÁVILA

TELEMADRID	TELESEGOVIA
06:30 TN sin fronteras	11:00 Telenovela
07:00 Telenoticias. Con Álvaro Santos y Lourdes Repiso.	"Luz María"
09:00 El círculo a primera hora. Ángel Acebes.	12:00 Telenovela
09:30 Buenos días Madrid. Con Alipio Gutiérrez y Begoña Tormo. Información meteorológica con Jacob Petrus.	"Soledad"
12:05 Walker Texas Ranger	13:00 Cocina para dos
13:00 Alto y claro. Debate con Curry Valenzuela.	14:00 Telenoticias Segovia
14:00 Telenoticias. Informativo presentado por Víctor Arribas y Susana Pflingsten.	14:30 Telenoticias Castilla y León
15:00 El tiempo	15:05 Turismo
15:05 Deportes	15:30 Telenoticias Segovia
15:35 Cifras y letras. Concurso con Paco Lodeiro.	16:00 Cine:
16:00 Cine Western. Duelo a muerte en OK Corral. EEUU, 1971. Con Faye Dunaway y Stacey Keach. En la ciudad de Tombstone, los hermanos Clanton esperan la llegada del sheriff Earp y su ayudante.	"El luchador magnífico"
18:15 Madrid Directo. Inmaculada Galván conecta en directo con los reporteros.	18:00 Teleserie
19:30 Metro a metro. Concurso diario con Patricia Pérez.	"Rebelde"
20:30 Telenoticias	20:00 Telenoticias Segovia
21:15 El tiempo/Deportes	20:30 Telenoticias Castilla y León
21:30 No te enrolles. Invitados: la actriz y humorista Paz Padilla y el actor Jordi Rebellón.	21:05 El Tiempo
22:45 Ratones colorados	21:10 Estudio 9
00:00 Diario de la noche	22:15 Fiesta brava
01:00 Territorio comanche. Invitados: el futbolista Mono Burgos y la actriz Esperanza Roy. Actúa, Diana Navarro.	22:45 Plaza Mayor
02:30 Dígamelo. Concurso.	00:00 Telenoticias Segovia
02:55 Cine: sala de madrugada. Orgullo de raza. EEUU, 1955. Con Barbara Rush, Rock Hudson y Jeff Morrow.	0:30 Telenoticias Castilla y León
04:25 Hércules. R.	
05:15 Diario de la noche. R.	
06:15 La otra sinfónica	

POPULAR TV

08:00 Documentales
09:29 Mi vida por ti
10:04 Mundo Solitario
10:30 Audiencia Vaticana
12:00 Angelus
12:05 Santa Misa
12:35 Juanita la soltera (R)
13:27 Tertulia Política CyL (R)
14:55 Va de Fresi
15:30 Noticias 1
16:00 Sesión de control al Gobierno
16:35 Juanita la soltera
17:00 ¿Y tú de que vas?
19:30 La casa de la pradera
20:30 Noticias 2
21:15 Popular Tv Segovia
22:00 Argumentos
23:02 La noche de Isabel San Sebastián
23:57 Noticias Noche
00:35 Popular Tv Segovia SG
02:02 El final del día

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

MAGACÍN DE HUMOR Y SERIE

TELECINCO 23:45
CAIGA QUIEN CAIGA



Acompaña a José Luis Rodríguez Zapatero en su viaje a Buenos Aires

La última visita del presidente de Gobierno a Buenos Aires, la victoria de la tenista Justine Henin en la Final del Masters Series Femenino y la presentación del último disco de David Bustamante, protagonizaran la nueva edición de este magacín. El programa presentado por Manel Fuentes, Juanra Bonet y Leo Rivera, mostrará las anécdotas más curiosas del SIMO y analizará la subida del precio de las cestas de la compra en España en los últimos años. En la sección ¡Proteste ya! denuncia la Navidad privatizada del barrio madrileño de Hortaleza y Miem Iburgurem se somete al CQTest.

ANTENA 3 22:00
EL INTERNADO

Recibe a un nuevo profesor de Matemáticas



En este episodio titulado *Persiguiendo luciérnagas*, un nuevo profesor de matemáticas ha llegado a la Laguna Negra. Se trata de Mateo (Alejandro Botto), que no ha empezado con demasiado buen pie en el internado. Mientras trataba de averiguar el camino hacia el colegio, choca contra Amelia y la profesora decide vengarse a su manera por el incidente. Él, sin embargo, está encantado con las atenciones de la profesora, incluso aunque sean para hacerle la vida imposible. Además, uno de los alumnos se ha ido para siempre y ha dejado una pista.

LAS PELÍCULAS

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

TELEMADRID 16:00
DUELO A MUERTE EN OK CORRAL

★★
Se espera el duelo más célebre del Oeste

Ficha técnica: Comedia y acción. EEUU, 1982. Dirección: Barry Sonnenfeld. Intérpretes: Will Smith, Linda Fiorentino, Tommy Lee Jones. 93 m.

El Dr. John Holliday, *Doc*, pistolero y jugador profesional, se dirige a Tombstone para ver a su amigo Wyatt Earp. En el camino conoce a Kate, una prostituta dispuesta a todo con tal de huir del pueblo y la miserable cantina en la que ejerce. En la ciudad, los hermanos Clanton esperan la llegada de Earp y su ayudante.

TELEMADRID 02:55
ORGULLO DE RAZA

★★★
Un acertado toque de comedia con Hudson

T.O.: 'Captain Lightfoot'. Aventuras. EEUU, 1955. Dirección: Douglas Sirk. Intérpretes: Barbara Rush, Rock Hudson y Jeff Morrow. 90 m.

En la Irlanda de 1815 los patriotas luchan contra el invasor inglés. Michael Martin, un joven impulsivo y audaz miembro de una sociedad revolucionaria irlandesa que lucha contra el dominio inglés, se dedica a toda clase de robos para apoyar a la causa mientras mantiene la apariencia de ser un clérigo. Sin embargo una de sus víctimas le reconoce.

LA 2 03:00
LA FAMILIA, BIEN, GRACIAS

★★
Si los hijos no vienen a verte, vete a sus casas

Ficha técnica: Comedia. España, 1979. Dirección: EPedro Masó. Intérpretes: Alberto Closas, José Luis López Vázquez y María José Alfonso. 105 m.

A Carlos Alonso, delineante, le ha llegado la hora de la jubilación. Padre de 16 hijos, 12 de ellos casados, vive en la más completa soledad hasta que, de repente, se instala en su casa el padrino de todos sus hijos, Juan Quemada, industrial pastelero, que acaba de separarse de su esposa. Don Carlos y el padrino se lanzan a la arriesgada aventura de visitar a los hijos.

Zona Casco Antiguo
Calle Real
Zona Gobernador Fernández Jiménez
Zona San Francisco
Zona Fernández Ladreda

dēcalles
 área comercial de Segovia



El otro milagro de la monja

Según la familia Bordejé, la mística del siglo XVII plantó un azafranal en la localidad soriana de Chércoles que resiste el paso del tiempo

LUCÍA SÁNCHEZ/JICAL/SORIA

Cuenta la leyenda, que la venerable madre Ágreda exclamó, hace más de cuatro siglos, cuando apenas tenía siete u ocho años: 'Te ves plantado, pero nunca acabado' y a continuación se santiguó. Las niñas que acompañaban a la mujer más influyente del siglo XVII a plantar azafrán en Chércoles, se echaron a reír. Desde entonces, (aproximadamente en 1609), los dueños de este azafranal, de 1.700 metros cuadrados de superficie, ubicado en la localidad de Chércoles, al sur de la provincia de Soria, recogen anualmente, desde el día del Pilar y hasta el puente de Todos los Santos, el llamado "oro rojo".

Amparo Bordejé asegura que el azafranal lo plantó la mujer más ilustre del siglo XVII, escritora, mística y consejera del Rey Felipe IV: "Mi abuela murió a los 100 años y mi bisabuela a los 90, ambas aseguraban y dan fe de que este azafranal fue plantado por Sor María de Jesús, porque sus abuelas también lo corroboraron. Es más, mi padre Anselmo Bordejé, que fue alcalde de Chércoles, asegura que en el archivo eclesiástico de esta localidad, se registró un sacerdote de apellido Arana que era tío de la ilustre escritora. Al parecer, vino una temporada a Chércoles y como en esta tierra es típico plantar azafrán ella colaboró en la tarea. Desde entonces, sin volverlo a sembrar y sin apenas cuidados, recogemos azafrán todos los años", relata.

La leyenda sobre el famoso azafranal de la Venerable en Chércoles, localidad ubicada a más de 100 kilómetros de su pueblo natal Ágreda, se alarga más allá de lo que relata Amparo. Cuenta la familia Bor-



El azafranal de Chércoles lleva más de 400 años dando azafrán sin necesidad de replantarlo./JICAL

dejé que han sido muchos los curiosos los que se han llevado azafrán de la citada finca a otros lugares, como la madre superiora del Sagrado Corazón de Soria quien se llevó la simiente para plantarla en México. Sacerdotes, algún obispo, curiosos y vecinos hicieron lo propio, obteniendo pésimos resultados: "Algunos que se han llevado el bulbo, o cebolleta, de aquí, al poco tiempo nos anuncian que no crece. Como mucho les dura siete años. Este, lleva aquí 400 años y no hemos tenido que sembrar nunca. A mí que no me digan que esto no es un milagro. Los sacerdotes nos dicen que es un fenómeno de la tierra.

Aquí está el alo de misterio", argumenta Amparo plenamente convencida de lo que dice.

Para comprobar si la cuestión es mito, leyenda o milagro, la dueña del azafranal con más misterio de la provincia, insta a todo aquel que dude de sus aseveraciones, a comprobar si en Chércoles vivió un sacerdote pariente de Sor María de Jesús: "¡Qué busquen en el archivo eclesiástico del Obispado de Osma-Soria!", exclamó.

NI LOS TOPILLOS A este azafranal, hace cuatro años, le atacaron los topillos. Sin embargo, ni los molestos roedores, evitaron que el azafrán diera la rica especie con una calidad

inimitable: "El año de los topillos recogimos 750 gramos, un año normal recogemos entre medio kilo y 600 gramos. En una ocasión logramos recoger un kilo. Sin embargo, este año con la sequía seguro que cogemos menos", destacó Félix Monje, marido de Amparo Bordejé.

No son muchos los cuidados que exige esta plantación. Según Monje, matar las hierbas, cavar en septiembre y el agua a tiempo, es lo indispensable: "Este azafranal este año está seco, porque en Soria no ha llovido nada y sin embargo echa flores. Es una cosa increíble, porque el bulbo está somero", explica.

La música va por pueblos

AMO LA MÚSICA, el arte inefable. Por eso me alegra tanto que se desparrame por los pueblos de Segovia, ahora que se acerca el Día de su Patrona, Santa Cecilia.

Tengo noticias de que en mi Fuentesauco del alma se celebrarán conciertos desde el 24 de noviembre hasta el 21 de diciembre. ¡Qué felicidad escuchar los boleros de Alberto Pérez, la dulzaina de Álvaro Pajares y la Orquesta de Pulso y Púa "Tres Olmas" en el nuevo Salón Multiusos! La alcaldesa Cándida Pesquera debe estar de enhorabuena por la labor infatigable de Alfonso de la Fuente Sanz, un hombre de la verdadera enseñanza, que reparte su tiempo y sus desvelos entre la poesía, el teatro y las líricas notas del pentagrama, en las que son muchos los pájaros que cantan. ¿Dónde están los pájaros que cantan? En Fuentesauco de Fuentidueña, respondería Juan Ramón Jiménez por Alfonso de la Fuente. O al revés.

También en La Granja de San Ildefonso se oirán este año que viene mil músicas "calladas", gracias a la Asociación Canónicos, que cumple 25 años de cultura. Deseo a la presidenta Patricia Pichel y al teniente de alcalde Samuel Alonso todo el éxito del mundo (el precio es superbarato) y hasta pienso que podrían incluir en el programa "Los amores del Arcipreste", un musical moderno que bastante tiene que ver con la Villa Real y que desde Hita (Guadalajara) se subirá a lomos del mastodonte de la Sierra para que se escuche en esas tierras segovianas por las que anduvo Juan Ruiz en búsqueda y captura de "vaqueras enamoradizas". ¿Vale? Ojalá. Ana Zamora, la joven y grande directora segoviana de Naodamores, se ocuparía de ello y, si no, otros conjuntos, como Distrito 20 de Madrid, que ya están interesados en ello.

Pero a lo que iba: Que "la Música es el territorio donde nada nos hace daño", como proclama el cantautor argentino Andrés Calamaro, y que esa música va por los pueblos, por el apoyo de la Caja y de la Diputación. Bien por ello, señor Encinas y señor Monsalve. Que las fiestas del espíritu no decaigan, que ya dijo otro que "la vida sin música es un error". ¡Pero si hasta las flores crecen más galanas cuando se les programan en el invernadero los acordes de Mozart! O Vivaldi. O el tamboril de los Silverios.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

las noticias de segovia no acaban en el periódico, siguen en la red.

EL ADELANTADO.com

información última hora hemeroteca encuestas blog

nievaline

COCINAS & BAÑOS

Las mejores ideas para su cocina con los modelos más vanguardistas

NUEVAS EXPOSICIONES EN COCINAS Y BAÑOS

Visite nuestra WEB www.nievaline.com donde encontrará los modelos más actuales, y podrá solicitar el presupuesto de su cocina cómodamente.

Compre ahora y comience a pagar dentro de cinco meses SIN INTERESES y después elija la forma de pago que más le convenga: 6 meses, 12 meses, 24 meses, 36 meses.....usted decide. Infórmese sin compromiso.

Ctra. Segovia-Valladolid km 7 40390 Valseca Tfn. 921 438156
A SOLO 10 MINUTOS DE SEGOVIA nievaline@nievaline.com